

Hardware-rezumat Vocollect

lulie 2015

ETP.HS.5002B.2015.07

Notificare

Despre documentația Vocollect

© 1987-2015 Honeywell International Inc. Toate drepturile rezervate.

Marcă înregistrată

Vocollect, Vocollect Voice, VoiceCatalyst, VoiceClient, VoiceConsole, Talkman, TouchConnect, SoundSense și Vocollect Adaptive Speech Recognition sunt mărci comerciale sau mărci înregistrate ale Vocollect.

Toate celelalte nume de produse menționate în prezentul document sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale proprietarilor respectivi.

Publicat de

Honeywell Scanning & Mobility
Vocollect Solutions
703 Rodi Road
Pittsburgh, PA 15235-4558
Telefon: 412-829-8145
Fax: 412-829-0972
<http://www.vocollectvoice.com>

Confidențialitate

Această documentație furnizează informații pentru clienții Honeywell care utilizează componente hardware Vocollect.

Pentru uzul angajaților, al partenerilor și al clienților Honeywell. Toate proiectele de echipamente și informațiile tehnice incluse în acest document reprezintă proprietatea confidențială a Honeywell. Nicio utilizare sau divulgare ulterioară nu se poate efectua fără permisiunea scrisă de la Honeywell.

Avertizare și declarație de exonerare a răspunderii

Honeywell a verificat cu atenție informațiile din acest document și le consideră precise. Cu toate acestea, Honeywell nu-și asumă responsabilitatea pentru inexactitățile pe care le poate conține această documentație. Honeywell nu va fi responsabilă în nicio circumstanță pentru daune directe, indirecte, speciale, exemplare, accidentale sau de consecință rezultate din orice defecțiune sau omisiune din sistem, chiar dacă a fost avertizată cu privire la posibilitatea producerii unor asemenea pagube.

În interesul dezvoltării produselor, Honeywell își rezervă dreptul de a aduce în orice moment modificări informațiilor din această documentație și produselor pe care le descrie, fără notificări sau obligații.

Conținut

Capitol 1: Introducere.....	9
Îndrumări generale de siguranță.....	9
Siguranța acumulatorilor Honeywell.....	10
Informații de contact.....	11
Brevete și proprietate intelectuală.....	12
Capitol 2: Dispozitive și căști cu microfon Talkman.....	13
Pornirea unui dispozitiv Talkman.....	14
Oprirea unui dispozitiv Talkman.....	14
Indice numere componente: Computere portabile Vocollect.....	15
Numere componente: Căști cu microfon, cu fir.....	15
Numere componente: Căști cu microfon fără fir.....	16
Numere componente: Încărcătoare.....	16
Capitol 3: Dispozitive Talkman A700.....	19
Specificații A710.....	20
Specificații A720.....	20
Specificații A730.....	21
Scanarea cu dispozitivul Talkman A730.....	22
Încărcarea A700.....	23
Specificații privind acumulatorul produsului A700.....	23
Încărcarea unui acumulator A700 într-un dispozitiv.....	24
Încărcarea unui acumulator pentru dispozitiv A700.....	24
Introducerea unui acumulator într-un dispozitiv Talkman A700.....	25
Scoaterea unui acumulator dintr-un dispozitiv Talkman A700.....	25
Capitol 4: Talkman A500.....	27
Specificații: Talkman A500.....	27
Încărcarea unui dispozitiv A500 sau T5.....	28
Specificații baterii cu performanțe ridicate pentru A500/T5.....	28
Încărcarea unei baterii A500/T5 într-un dispozitiv.....	29
Încărcarea unui acumulator pentru dispozitive A500 sau din seria T5.....	29
Scoaterea unui dispozitiv A500 sau seria T2, respectiv T5, dintr-un încărcător.....	30
Introducerea unei baterii într-un dispozitiv Talkman din seria A500/T5 sau T2.....	30
Scoaterea acumulatorului dintr-un dispozitiv Talkman A500, respectiv seria T5 sau T2.....	31
Talkman A500 VMT.....	32
Accesorii ale Talkman A500/T5 VMT.....	32

Specificații pentru accesoriile Talkman A500/T5 VMT.....	33
Suport cu șurub pentru Talkman A500/T5 VMT.....	33
Instalarea consolelor de montare pentru un Talkman A500/T5 VMT.....	34
Conectarea cablurilor la sursa de alimentare și cuplarea sursei de la alimentare la o priză auto de 12 sau 24 V.....	35
Conectarea computerului mobil Talkman A500/T5 VMT la sursa de alimentare a unui vehicul.....	37
Demontarea Talkman A500/T5 VMT de la vehicul.....	38
Capitol 5: Talkman Seria T5.....	39
Specificații pentru seria T5: Talkman T5 și Talkman T5m.....	39
Încărcarea unui dispozitiv A500 sau T5.....	40
Specificații baterii cu performanțe ridicate pentru A500/T5.....	41
Încărcarea unei baterii A500/T5 într-un dispozitiv.....	41
Încărcarea unui acumulator pentru dispozitive A500 sau din seria T5.....	42
Scoaterea unui dispozitiv A500 sau seria T2, respectiv T5, dintr-un încărcător.....	42
Introducerea unei baterii într-un dispozitiv Talkman din seria A500/T5 sau T2.....	43
Scoaterea acumulatorului dintr-un dispozitiv Talkman A500, respectiv seria T5 sau T2.....	43
Talkman T5 VMT.....	44
Accesorii ale Talkman A500/T5 VMT.....	44
Specificații pentru accesoriile Talkman A500/T5 VMT.....	45
Suport cu șurub pentru Talkman A500/T5 VMT.....	46
Instalarea consolelor de montare pentru un Talkman A500/T5 VMT.....	46
Conectarea cablurilor la sursa de alimentare și cuplarea sursei de la alimentare la o priză auto de 12 sau 24 V.....	47
Conectarea computerului mobil Talkman A500/T5 VMT la sursa de alimentare a unui vehicul.....	49
Demontarea Talkman A500/T5 VMT de la vehicul.....	50
Capitol 6: Talkman Seria T2.....	53
Specificații pentru seria T2: Talkman T2x și Talkman T2.....	53
Încărcarea unui dispozitiv din seria T2.....	54
Specificații baterii de mare capacitate pentru seria T2.....	54
Încărcarea unui dispozitiv din seria T2.....	55
Scoaterea unui dispozitiv A500 sau seria T2, respectiv T5, dintr-un încărcător.....	56
Introducerea unei baterii într-un dispozitiv Talkman din seria A500/T5 sau T2.....	57
Scoaterea acumulatorului dintr-un dispozitiv Talkman A500, respectiv seria T5 sau T2.....	57
Capitol 7: Talkman T1.....	59
Specificații T1: Talkman T1.....	59
Încărcarea T1.....	60
Specificații acumulatori T1.....	60
Încărcarea unui acumulator T1 într-un dispozitiv.....	60
Încărcarea unui acumulator T1 într-un încărcător combinat cu 10 compartimente pentru T1.....	61
Încărcarea unui acumulator T1 cu un cablu de încărcător individual T1.....	61

Scoaterea unui dispozitiv de la un T1 10-Bay Combination Charger.....	61
Deconectarea unui dispozitiv de la un T1 Single Charger Cable.....	61
Introducerea bateriei într-un dispozitiv Talkman T1.....	61
Extragerea bateriei dintr-un dispozitiv Talkman T1.....	62

Capitol 8: Căști cu microfon Vocollect cu fir.....63

Capitol 9: Căști cu microfon Vocollect fără fir.....65

Vocollect SRX Wireless Headset.....	66
Specificații SRX Wireless Headset.....	66
Încărcarea căștilor cu microfon SRX.....	67
Purtarea SRX Wireless Headset.....	68
Vocollect SRX2 Wireless Headset.....	70
Specificații SRX2 Wireless Headset.....	71
Încărcarea căștilor cu microfon SRX2.....	71
Purtarea SRX2 Wireless Headset.....	74

Capitol 10: Încărcătoare.....77

Încărcător cu 6 compartimente pentru dispozitivul A700.....	77
Specificații ale încărcătorului cu 6 compartimente pentru dispozitivul A700.....	78
Încărcător și suport de montare pe perete a încărcătorului de acumulator pentru dispozitivul A700.....	78
Mounting the A700 Device or Battery Charger.....	79
Încărcător acumulator A700.....	80
Specificații ale încărcătorului acumulatorului cu 12 compartimente A700.....	80
T5/A500 Combination Charger.....	81
Specificații încărcător combinat T5/A500 cu 10 panouri.....	81
Specificații sursă de alimentare încărcător combinat pentru A500/T5.....	82
Sistem de montare pe perete pentru încărcătorul combinat A500/T5.....	83
Încărcătoare de baterii pentru seria T2.....	84
Specificații încărcător de baterii pentru seria T2.....	85
Asamblarea suporturilor pentru încărcătorul T2.....	85
Sisteme de fixare pe perete pentru mai multe încărcătoare: Seria T2	86
Încărcător combinat T1 cu 10 panouri.....	90
Specificații încărcător combinat T1 cu 10 panouri.....	90
Specificații sursă de alimentare încărcător combinat T1 cu 10 panouri.....	91
Suport de montare pe perete a încărcătorului combinat T1 cu 10 compartimente.....	91
Cablu de încărcător singular T1.....	94
Specificații cablu încărcător singular T1.....	94
Specificații sursă de alimentare încărcător singular T1.....	94
Încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX.....	95
Specificații încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX.....	95
Montarea pe perete a încărcătorului de baterii pentru SRX.....	96

Încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX2.....	98
Specificații încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX2.....	98
Suport de montare pe perete a încărcătorului de acumulator SRX2.....	99

Anexă A: Conformitate.....103

Capitol 1

Introducere

Documentația hardware Vocollect și Ghiduri produse conțin informații cuprinzătoare despre produsele hardware și periferice.

Acest document conține următoarele informații:

- Informații de siguranță
- Specificații hardware
- Proceduri de instalare și instrucțiuni de operare de bază pentru componentele hardware Vocollect și/sau dispozitive ale terților care sunt compatibile cu software-ul Vocollect
- Numere componentă
- Declarații de conformitate și de respectare a reglementărilor
- Îndrumări de remediere a problemelor

Audiență

Acest document este destinat utilizării ca resursă de referință de către distribuitorii autorizați, reprezentanții de vânzări, clienții și utilizatorii componentelor hardware.

Îndrumări generale de siguranță

Urmați aceste indicații în timpul lucrului cu echipamente electrice Vocollect:

- Echipamentul legat la masă trebuie conectat la o priză electrică, instalată corespunzător și legată la masă în conformitate cu toate codurile și hotărârile.
- Nu demontați știftul de legare la masă și nu modificați fișa.
- Nu utilizați adaptoare de fișă.
- Consultați-vă cu un tester omologat sau cu un electrician calificat dacă considerați că o priză nu este corect legată la masă.
- Toate conexiunile electrice trebuie să fie uscate și la distanță de sol.
- Nu expuneți echipamentele electrice la ploaie sau la condiții de umiditate.
- Nu atingeți fișele sau uneltele cu mâinile umede.
- Nu utilizați abuziv cablurile; nu transportați echipamente trăgând de cablu și nu trageți de un cablu pentru a scoate fișa acestuia din priză. Feriți cablul de căldură, ulei, muchii ascuțite sau piese mobile. Înlocuiți imediat cablurile deteriorate.
- Utilizați numai cabluri prelungitoare omologate.

Declarație de respectare a normelor agenției

Dispozitivele Vocollect și microcăștile fără fir sunt proiectate în conformitate cu regulile și reglementările din locațiile în care sunt comercializate și sunt etichetate conform cerințelor. Dispozitivele Vocollect sunt de un tip omologat și nu necesită ca utilizatorul să obțină o licență sau o autorizație pentru a le utiliza. Schimbările sau modificările neaprobate în mod expres de Honeywell pot anula autoritatea utilizatorului de operare a echipamentului.

Siguranța acumulatorilor Honeywell

Utilizarea incorectă a acumulatorilor poate provoca încălzire, incendii, explozii, pagube materiale sau diminuarea capacității acumulatorului. Citiți și respectați instrucțiunile de manipulare a acumulatorului înainte și în timpul utilizării.

În continuare sunt prezentate măsuri de precauție și îndrumări având doar un caracter general, motiv pentru care nu pot include fiecare scenariu posibil de utilizare. Producătorul nu va fi responsabil pentru operațiile efectuate și nici pentru accidentele cauzate de o utilizare care nu este documentată în cele ce urmează.

Avertisment:

- Nu demontați, nu deschideți, nu lăsați să cadă (abuz mecanic), nu striviți, nu îndoiți, nu deformați, nu găuriți și nu rupeți acumulatorul.
- Nu modificați sau refabricați, nu încercați să introduceți obiecte străine într-un acumulator, nu imersați și nu expuneți acumulatorul la apă sau la alte lichide, nu expuneți acumulatorul la foc sau la căldură excesivă, inclusiv ciocane de lipit, și nu introduceți acumulatorii într-un cuptor cu microunde.
- Utilizați acumulatorul numai în dispozitivul pentru care este specificat.
- Utilizarea inadecvată a unui acumulator poate avea ca rezultat incendii, explozii sau pericole de altă natură.
- Nu scurtcircuitați acumulatorul și nu permiteți intrarea în contact simultană a obiectelor metalice sau conducătoare de electricitate cu oricare dintre contactele acumulatorului.
- Înlocuiți un acumulator numai cu un alt acumulator adecvat produsului pe care îl utilizați. Utilizarea unui acumulator inadecvat poate prezenta risc de incendii, explozii, scurgeri sau alte pericole.
- În eventualitatea unei scurgeri de electrolit din acumulator, nu permiteți lichidului să intre în contact cu pielea sau cu ochii. În caz de contact, spălați zona afectată cu apă din abundență și solicitați asistență medicală.
- Solicitați imediat asistență medicală în caz de înghițire a unui acumulator.
- Dacă, în orice moment, constatați că un acumulator începe să se umfle, să emită fum sau să prezinte simptome de încălzire, întrerupeți imediat procesul de încărcare și deconectați acumulatorul. Urmăriți acumulatorul dintr-o locație sigură, de preferat în exteriorul clădirilor și al vehiculelor, timp de circa 15 minute.
- Evacuați prompt la deșeurile acumulatorilor uzate, în conformitate cu reglementările locale, de stat și/sau federale. Cerințele și opțiunile variază semnificativ de la o țară la alta și între diferitele regiuni ale Statelor Unite. În numeroase locații se află instalații sau companii specializate în recepționarea acumulatorilor vechi.
- Acumulatorii Honeywell nu se vor utiliza de către copii.
- Honeywell nu va fi trasă la răspundere pentru pagube materiale cauzate de funcționarea defectuoasă a echipamentului, când acesta este utilizat cu alte acumulatori decât cele produse de Honeywell.
- Honeywell nu va fi trasă la răspundere pentru pagube materiale cauzate de funcționarea defectuoasă a echipamentului, când acesta este utilizat cu alte încărcătoare decât cele produse de Honeywell.

Atenționare:

- Când un acumulator urmează a nu fi utilizat pentru o perioadă îndelungată de timp, scoateți acumulatorul din echipament sau din dispozitiv și depozitați-l la temperatura camerei, în condiții de umiditate normală.
- Nu lăsați un acumulator conectat la încărcător pentru perioade îndelungate de timp. Se poate produce o reducere a performanțelor acumulatorului, de exemplu, reducerea duratei de viață a acestuia. Acumulatorul va fi extras din încărcător și depozitat conform recomandărilor de mai sus.
- Opriți echipamentul atunci când nu se află în uz.

Manipularea acumulatorilor uzate

- Când livrați acumulatori, așezați bandă izolatoare sau alt material izolator peste contactele acumulatorului, pentru a evita contactul accidental în tranzit. Acumulatorii Honeywell pot fi livrați în condițiile Prevederii speciale 188 a 49 CFR 172.102 sau a excepției IATA A45.
- Nu expuneți un acumulator la ploaie sau apă.
- Nu demontați acumulatorii.
- Nu lăsați acumulatorii sub soare puternic.
- Depozitați acumulatorii într-un suport rezistent și acoperiți-le cu un capac.

Informații de contact

Feedback la documentație

Feedbackul dvs. este vital pentru eforturile noastre pentru elaborarea documentației. Dacă aveți dificultăți cu oricare dintre procedurile descrise în acest document, contactați Departamentul de asistență tehnică Vocollect.

Găsiți cele mai multe documentații tehnice pe VoiceWorld, <https://www.voiceworld.com>.

Servicii de distribuitor Honeywell Vocollect

Dacă ați achiziționat echipamente sau servicii prin intermediul unui distribuitor Honeywell Vocollect, vă rugăm să contactați mai întâi distribuitorul respectiv pentru asistență sau întrebări legate de achiziție.

Departamentul de asistență tehnică Honeywell Vocollect

Contactați departamentul de asistență tehnică pentru întrebări tehnice referitoare la produs, incidente privind asistența de sistem și probleme tehnice conexe:

Statele Unite ale Americii

+1-866-862-7877

vocollectsupport@honeywell.com

Europa, Orientul Mijlociu, Africa

+44 (0) 1628 55 2902

vocollectEMEA@honeywell.com

Americi (în afara Statelor Unite) Australia, Noua Zeelandă

+1-412-829-8145, opțiunea 3, opțiunea 1

vocollectsupport@honeywell.com

Japonia și Coreea

+813 6730 7234

vocollectJapan@honeywell.com

Asistență clienți Honeywell Vocollect

Contactați asistența pentru clienți Honeywell Vocollect pentru emiterea comenzilor, starea comenzii, returnări, starea autorizației de returnare a materialului (RMA) sau alte probleme legate de asistența pentru clienți:

Statele Unite ale Americii

+1-866-862-6553, opțiunea 3, opțiunea 2

VocollectRequests@honeywell.com

Europa, Orientul Mijlociu, Africa

+44 (0) 1628 55 2903

VocollectCSEMEA@honeywell.com

Americi (în afara Statelor Unite) Australia, Noua Zeelandă
+1-412-829-8145, opțiunea 3, opțiunea 2
VocollectRequests@honeywell.com

Japonia și Coreea
+813 6730 7234
vocollectJapan@honeywell.com

RMA Honeywell Vocollect

Pentru returnarea echipamentului în vederea reparațiilor, contactați RMA Honeywell Vocollect pentru a solicita un număr RMA: E-mail: VocollectRMA@honeywell.com

Vânzări și informații generale

Honeywell Vocollect Solutions
703 Rodi Road Pittsburgh, PA 15235-4558
+1-412-829-8145
Fax: 412-829-0972
VocollectInfo@honeywell.com
<http://www.vocollectvoice.com>

Honeywell Vocollect Solutions Europe
Honeywell House
Skimped Hill Lane
Bracknell, Berkshire
RG12 1EB Marea Britanie
+44 (0) 1628.55.2900
vocollectEMEA@honeywell.com

Honeywell Vocollect Solutions America Latină
(Nord): +52 55 5241 4800 x4915
(Sud): +1 412 349 2477
vocollectLatin_America@honeywell.com

Honeywell Vocollect Solutions Japonia
New Pier Takeshiba South Tower 20F
1-16-1 Kaigan, Minato-ku
Tokyo 105-0022 Japonia
+813 6730 7234
vocollectJapan@honeywell.com

Honeywell Vocollect Solutions Asia-Pacific
21/F Honeywell Tower
Olympia Plaza
255 King's Road
North Point, Hong Kong
(Hong Kong): + 852 2331 9133
(China): + 86 186 1698 7028
(Australia): + 61 409 527 201
vocollectAsiaPacific@honeywell.com

Honeywell Vocollect Solutions Singapore
151 Lorong Chuan
#05-02A/03 New Tech Park, Lobby C
Singapore 556741
+65 6305 2369
vocollectSingapore@honeywell.com

Brevete și proprietate intelectuală

Consultați <http://www.hsmpats.com>.

Capitol 2

Dispozitive și căști cu microfon Talkman

Dispozitivele Vocollect Talkman™ sunt terminale portabile utilizate cu căștile cu microfon Vocollect pentru a permite lucrul direcționat prin voce. Operatorii ascultă instrucțiunile de la aceste dispozitive pentru a efectua activități precum preluarea comenzilor din depozit și inspecția etajului fabricii, iar apoi rostesc expresii simple pentru a introduce date.

Toate dispozitivele Talkman lasă libere mâinile operatorului pentru a inspecta obiecte, pentru a prelua produse, pentru a conduce vehicule sau pentru a repara defecțiuni.

Dispozitivele Talkman seria A700

Soluția Talkman A700 este un set de dispozitive vocale, fiecare dintre acestea fiind un instrument unic conceput pentru un set specific de fluxuri de lucru în depozit, prin urmare fiecare client poate alege cele mai bune instrumente pentru necesitățile sale. Fiecare membru al soluției A700 are un port USB care este utilizat pentru întreținere, încărcare software și conectarea sistemului audio al supraveghetorului. Diferitele dispozitive partajează aceeași platformă standard. Dispozitivele A700 se pot integra în diferite medii IT, pot furniza o soluție avansată de management al acumulatorului și pot ajuta clienții să își urmărească mai bine dispozitivele.

A710 este conceput pentru utilizare cu căști cu microfon fără fir și periferice Bluetooth.

A720 este prevăzut cu doi conectori Talkman pentru atașarea căștilor cu microfon cu fir (port galben) și perifericelor cu fir (port roșu/albastru).

A730 este prevăzut cu un dispozitiv de imagistică pentru scanare ușoară (10 până la 15 scanări pe oră).

Dispozitivele Talkman A500, seria T5 și seria T2

Aceste modele de dispozitiv sunt terminale rezistente, proiectate pentru uz industrial. Aceste dispozitive se fixează de o centură sau curea de umăr personalizate, prevăzute cu o clemă special concepută.

Talkman A500 VMT (Talkman cu montare pe vehicul) și T5 VMT sunt dispozitive A500 și T5, cu adaptoare de acumulator montate la un vehicul utilizat în depozit, precum un motostivuitor. După montarea dispozitivului, adaptorul de acumulator este amplasat în compartimentul pentru acumulator al dispozitivului și este conectat la sursa de alimentare a vehiculului.

Talkman T1

Diapozitivul Talkman T1 a fost special conceput pentru medii puțin solicitante, din domeniile ale industriei ușoare. Dispozitivul Talkman T1 este o alternativă mai ușoară și mai puțin costisitoare, pentru dispozitivele din seriile T2, T5, A700 și A500. Este destinat lucrului în zone unde nu este necesar un dispozitiv deosebit de rezistent. Dispozitivele Talkman T1 încap într-un buzunar personalizat, cu clemă de curea.


Căști cu microfon, cu recunoaștere a vocii

O cască cu microfon Vocollect cu recunoaștere a vocii, permite operatorului să audă instrucțiunile sau întrebările dispozitivului. Operatorul vorbește cu dispozitivul pentru a solicita informații și introduce date răspunzând la solicitările dispozitivului.

Utilizarea Vocollect Adaptive Speech Recognition™, de căști reprezintă pentru schimbări în modelele de vorbire a lungul timpului și în diferite medii, în scopul de a îmbunătăți recunoașterea vocii și a performanței sistemului.

Utilizarea și întreținerea produsului

- Dispozitivele Talkman sunt asamblate prin respectarea unor reguli stricte de fabricație ale companiei Vocollect. Intervenția în orice mod asupra unui dispozitiv va determina anularea specificațiilor de operare publicate și poate duce la anularea garanției produsului.
- Când dispozitivul Talkman nu se află în uz, acesta va fi introdus în mod corespunzător într-un încărcător.
- Nu extrageți niciodată acumulatorul dintr-un dispozitiv Talkman decât dacă acesta a fost oprit în mod corect.
- Vocollect a proiectat dispozitivul Talkman pentru a fi purtat pe partea dreaptă a corpului, cu butoanele dispozitivului în partea de sus (A700, seriile T5, T2 și A500) sau orientate frontal (T1), conectorii fiind orientați spre spatele operatorului (A700, seriile T5, T2 și A500) sau în sus (T1).
- Dispozitivul Talkman T1 trebuie introdus în buzunarul cu deschiderea orientată în sus. Amplasarea în buzunarul cu deschiderea orientată în jos sau lateral creează un pericol de cădere a unității.
- Utilizați întotdeauna cătușeli de urechi și ecrane de protecție la vânt cu căștile cu microfon Vocollect, pentru a proteja echipamentul și pentru a asigura performanțe optime de recunoaștere a vocii.
- Vocollect recomandă schimbarea ecranelor de protecție la vânt ale căștilor cu microfon la fiecare 90 de zile, pentru asigurarea unor performanțe optime.

 **Atenționare:** Pentru curățarea suprafețelor din plastic dur ale echipamentului, utilizați **numai** o soluție de 30% alcool izopropilic și apă. Alte produse nu au fost testate și pot deteriora echipamentul.



Pornirea unui dispozitiv Talkman

Înainte de a porni un dispozitiv, asigurați-vă că ați conectat corect la acesta căștile cu microfon și un acumulator încărcat corespunzător.

1. Apăsați pe butonul Play/Pause (Redare/Pauză) al dispozitivului.
Mai întâi, indicatorul LED luminează continuu în roșu, în timp ce procesorul reîncarcă sistemul de operare. Apoi, luminează intermitent în roșu și verde, luminează continuu, luminează intermitent în roșu, apoi luminează continuu în verde (A500, seriile T5 și T2), sau indicatorul LED luminează continuu în verde (T1).
2. Dispozitivul rostește: „Current operator is *operator name*. Please keep quiet for a few seconds.” (Numele operatorului este [nume operator]. Păstrați liniștea pentru câteva secunde.) Apoi, dispozitivul inițiază o mostră de zgomot.
3. După o scurtă pauză, va rosti: „Please wait” (Așteptați). După o altă pauză, dispozitivul începe să pună întrebări sau să furnizeze instrucțiuni.

Oprirea unui dispozitiv Talkman

Utilizați un control cu buton pentru a opri corespunzător dispozitivul Talkman. În unele situații, dispozitivul se oprește automat. În cazuri rare, este necesară o resetare forțată. După oprirea completă a dispozitivului, îl puteți reporni.

- **Oprirea prin utilizarea butonului Play/Pause (Redare/Pauză)**

Țineți apăsat butonul **Play/Pause** (Redare/Pauză) până când indicatorul LED devine roșu. Dispozitivul va memora toate datele care nu au fost transmise. După câteva secunde, dispozitivul va rosti: „Powering off” (Oprire). Dispozitivul se oprește, iar indicatorul LED se stinge.



Atenționare:

- Scoateți acumulatorul doar după ce indicatorul LED s-a stins. Dacă scoateți acumulatorul când dispozitivul este pornit sau se află în repaus, toate datele colectate se pot pierde.
- Nu opriți dispozitivul dacă indicatorul LED luminează intermitent în roșu (A500, seriile T5 și T2), decât dacă iluminarea intermitentă a persistat timp de mai multe minute. Dacă un dispozitiv este oprit în timp ce indicatorul LED luminează intermitent în roșu, este posibil ca, la repornire, să nu fie pregătit de utilizare.

Indice numere componente: Computere portabile Vocollect

Dispozitive	Număr componentă Vocollect
Talkman A710 (Bluetooth End Cap)	TT-910
Talkman A720 (Two Talkman Connector End Cap)	TT-920
Talkman A730 (Scanner End Cap)	TT-930
Talkman A500 (a/b/g)	TT-800
Talkman A500 (b/g)	TT-801
Talkman A500 (a/b/g/n)	TT-802
Talkman T5m	TT-700-100-M
Talkman T5	TT-700
Talkman T2x	TT-601
Talkman T1	TT-100

Numere componente: Căști cu microfon, cu fir

Toate căștile cu microfon cu fir sunt prevăzute cu un cablu drept, dacă nu se specifică altceva.

Componentă	Număr componentă
Căști cu microfon SR-40 Vocollect cu două cupe	HD-705-1
Căști cu microfon SR-35 Vocollect pentru cască de protecție	HD-704-1 HD-704-2 (cablu înfășurat)
Căști cu microfon universale SR-31 Vocollect pentru medii cu zgomot ridicat	HD-703-1
Căști cu microfon SR-30 Vocollect pentru medii cu zgomot ridicat	HD-702-1
Căști cu microfon universale SR-21 Vocollect	HD-701-1 (conector în unghi drept)

Componentă	Număr componentă
Căști cu microfon ușoare SR-20 Vocollect	HD-700-1 HD-700-2 (cablu înfășurat)
Căști cu microfon SR-15 cu bandă în spatele capului	HD-708-1
Căști industriale ușoare SL-14 Vocollect, cu bandă în spatele capului	HS-708-14-R (urechea dreaptă) HS-708-14-L (urechea stângă)
Căști industriale ușoare SL-4 Vocollect, cu bandă în spatele capului, urechea dreaptă, cablu drept, pentru Talkman T1	HS-708-4-R (urechea dreaptă) HS-708-4-L (urechea stângă)
Căști industriale ușoare SL-4 Vocollect, cu bandă în spatele capului, cu cablu de instruire, pentru Talkman T1	HS-708-100-R (urechea dreaptă)

Numere componente: Căști cu microfon fără fir

Componentă	Număr componentă
Căști cu microfon cu recunoaștere a vocii SRX, set complet	HD-800-1
Căști cu microfon SRX2, 1 Set complet, 1 acumulator (1 bandă pentru cap, toate căptușelile și o curea, 1 modul electronic, 1 acumulator, 1 capac pentru microfon)	HD-1000-1
Pachet căști cu microfon SRX2, 20 de căști cu microfon SRX2 complete, 20 de acumulate, 1 încărcător cu 20 de compartimente (20 de benzi pentru cap, 20 de module electronice, 20 de acumulate, 20 capace de microfon, 20 de căptușeli pentru urechi preasamblate, 1 încărcător)	HD-1000-20

Numere componente: Încărcătoare

Încărcător - Dispozitive	Număr componentă Vocollect
A700 6-Bay Device Charger and Power Supply	CM-901
A700 12-Bay Battery Charger and Power Supply	CM-902
A700 Charger Power Supply	CM-901-101
A700 Charger Mounting Rail	CM-1000-20-101
T5/A500 10-Bay Combination Charger	CM-700-1
T5/A500 Single-Bay Combination Charger	CM-700-2
Încărcător pentru seria T2	CM-601-1
Încărcător de acumulator pentru seria T2	CM-602-1

Încărcător - Dispozitive	Număr componentă Vocollect
Încărcător A500/T5, Sursă de alimentare	(Pentru utilizare cu CM-700-1)
Încărcător din seria T2, sursă de alimentare	PS-601-1 (Pentru utilizare cu CM-601-1 și CM-602-1)
Consolă de montare pentru încărcătorul combinat A500/T5 cu 10 compartimente	CM-701-1 (Pentru utilizare cu CM-700-1)
Suport pentru un încărcător din seria T2	(Pentru utilizare cu CM-601-1)
Sistem de montare pe perete pentru încărcător din seria T2, încărcătoare multiple	CM-604-1 (Pentru utilizare cu CM-601-1)
Încărcător combinat T1 cu 10 compartimente	CM-100
Cablu de încărcare individual T1 și adaptor de alimentare	CM-103

Încărcător - Căști cu microfon	Număr componentă Vocollect
Încărcător de acumulator SRX cu 5 compartimente	CM-801-1
Încărcător de acumulator SRX cu un singur compartiment	CM-800-1
Încărcător de acumulator cu 20 de compartimente pentru SRX2	CM-1000-20
Șină DIN pentru încărcătorul SRX2, 550 mm lungime	CM-1000-20-1

Capitol 3

Dispozitive Talkman A700



Figura 1: DispozitiveTalkman™ A700

Soluția Talkman™ A700 este un set de dispozitive vocale, fiecare dintre acestea fiind un instrument unic conceput pentru un set specific de fluxuri de lucru în depozit, prin urmare fiecare client poate alege cele mai bune instrumente pentru necesitățile sale. Fiecare membru al soluției A700 are un port USB care este utilizat pentru întreținere, încărcare software și conectarea sistemului audio al supraveghetorului. Diferitele dispozitive partajează aceeași platformă standard. Dispozitivele A700 se pot integra în diferite medii IT, pot furniza o soluție avansată de management al acumulatorului și pot ajuta clienții să își urmărească mai bine dispozitivele.

A710 este conceput pentru utilizare cu căști cu microfon fără fir și periferice Bluetooth.

A720 este prevăzut cu doi conectori Talkman pentru atașarea căștilor cu microfon cu fir (port galben) și perifericelor cu fir (port roșu/albastru).


A730 este prevăzut cu un dispozitiv de imagistică pentru scanare ușoară (10 până la 15 scanări pe oră).

Toate cele trei dispozitive au porturi de întreținere care pot fi conectate la un computer cu un cablu standard USB.

Aceste dispozitive sunt descrise mai detaliat în următoarele secțiuni.

Specificații A710


Greutate	158,76 g (5,6 uncii) Cu acumulator standard: 238,14 g (8,4 uncii) Cu acumulator de mare capacitate: 289,17 g (10,2 uncii)
Lungime	13,7 cm (5,4")
Lățime	6,35 cm (2,5") Cu acumulator de mare capacitate: 7,74 cm (3,046")
Adâncime	4,32 cm (1,7")
Porturi I/O	Port de întreținere USB cu ieșire audio și suport serial virtual
Temperatură de operare	între -30° și 50° C (între -22° și 122° F)
Temperatură de depozitare	între -40° și 70° C (între -40° și 158° F)
Testat la cădere	Îndeplinește standardul MIL-STD-810F, metoda 514,6 De asemenea, dispozitivul a fost testat la următoarele specificații: <ul style="list-style-type: none"> • 24 de căderi de la 5 picioare (1,5 m) pe oțel • 12 căderi de la 6 picioare (1,8 m) pe oțel
Umiditate	condens 100%
Clasificare carcasă	IP67

 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Specificații A720


Greutate	166,81 g (5,8 uncii) Cu acumulator standard: 247,09 g (8,7 uncii) Cu acumulator de mare capacitate: 298,61 g (10,5 uncii)
Lungime	14,99 cm (5,9")
Lățime	6,35 cm (2,5") Cu acumulator de mare capacitate: 7,74 cm (3,046")
Adâncime	4,32 cm (1,7")
Porturi I/O	<ul style="list-style-type: none"> • Port de întreținere USB cu ieșire audio și suport serial virtual • Port căști cu microfon (galben) • Conector RS232 serial TCO (roșu/albastru)

Temperatură de operare	între -30° și 50° C (între -22° și 122° F)
Temperatură de depozitare	între -40° și 70° C (între -40° și 158° F)
Testat la cădere	Îndeplinește standardul MIL-STD-810F, metoda 514,6 De asemenea, dispozitivul a fost testat la următoarele specificații: <ul style="list-style-type: none"> • 24 de căderi de la 5 picioare (1,5 m) pe oțel • 12 căderi de la 6 picioare (1,8 m) pe oțel
Umiditate	condens 100%
Clasificare carcasă	IP67

 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Specificații A730

Greutate	188,39 g (6,65 uncii) Cu acumulator standard: 268,67 g (9,5 uncii) Cu acumulator de mare capacitate: 320,2 g (11,3 uncii)
Lungime	14,99 cm (5,9")
Lățime	6,35 cm (2,5") Cu acumulator de mare capacitate: 7,74 cm (3,046")
Adâncime	4,32 cm (1,7")
Porturi I/O	<ul style="list-style-type: none"> • Port de întreținere USB cu ieșire audio și suport serial virtual • Port căști cu microfon (galben) • Conector RS232 serial TCO (roșu/albastru)
Temperatură de operare	între -20° și 50° C (între -8° și 122° F)
Temperatură de depozitare	între -40° și 70° C (între -40° și 158° F)
Testat la cădere	Îndeplinește standardul MIL-STD-810F, metoda 514,6 De asemenea, dispozitivul a fost testat la următoarele specificații: <ul style="list-style-type: none"> • 24 de căderi de la 5 picioare (1,5 m) pe oțel • 12 căderi de la 6 picioare (1,8 m) pe oțel
Umiditate	condens 100%
Clasificare carcasă	IP67

 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.


Scanarea cu dispozitivul Talkman A730



Consultați secțiunea referitoare la conformitate a acestui document pentru informații legate de complianță și precauții pentru laser și dispozitivul imagistic.

Scannerul poate fi utilizat numai la acele momente ale sarcinii în care acest lucru este permis, cum ar fi o solicitare de cifră de control sau o verificare de produs.

1. Țineți dispozitivul Talkman A730 printr-o apucare de tip „strângere de mână”, cu scannerul îndreptat în direcție opusă dvs.
2. Poziționați dispozitivul în așa fel încât scannerul să se afle la 10 - 91 cm de codul de bare pe care doriți să îl citiți. Rețineți faptul că, la distanțe mai mari, acuratețea scanării poate scădea.
3. Apăsați butonul negru, rotund, și mențineți-l apăsat pentru a activa scannerul.
4. Direcționați cadrul de țintire luminat în așa fel încât acesta să includă complet codul de bare.
5. Când o scanare este încheiată cu succes, cadrul de țintire se va stinge și veți auzi un semnal sonor în microcască.

 **Notă:** Semnalul sonor care indică efectuarea unei scanări este activat în mod implicit, dar poate fi dezactivat punând setarea EnableBeepOnBarcodeScan pe valoarea 0. Volumul semnalului sonor este controlat de volumul dispozitivului și poate fi ajustat cu ajutorul butoanelor Plus (+) și Minus (-) de pe dispozitiv.

Încărcarea A700



Figura 2: Talkman A700 Standard și mare capacitate baterii

- ⚠️ Atenționare:** Acumulatorii din seria A700 și alte acumulatori Vocollect nu sunt interschimbabile. Dacă încercați să introduceți un acumulator necorespunzător într-un dispozitiv, puteți deteriora atât dispozitivul, cât și acumulatorul.

A700 dispozitive utilizează un încărcător Vocollect care taxele de înaltă performanță bateria în timp ce încă așezat într - un aparat și un încărcător separat pentru încărcare baterii care au fost eliminate din dispozitiv .

Specificații privind acumulatorul produsului A700

Dispozitivele A700 pot utiliza un acumulator standard sau de mare capacitate.

Acumulator standard greutate	79,38 g (2,8 uncii)
Acumulator de mare capacitate greutate	130,41 g (4,6 uncii)

Specificații electrice

- Celule:
 - Capacitate mare: Două celule litiu-ion.
 - Capacitate standard: O celulă litiu-ion
 - Tensiune nominală = 3,7 V
 - Capacitate mare: 18 Whr
 - Capacitate standard: 9 Whr
- Încărcarea acumulatorului: Acumulatorul trebuie încărcat numai cu un încărcător omologat de Vocollect.

Specificații mecanice și de mediu

- Specificații pentru testul de rezistență la cădere

- Acumulatorul de mare capacitate îndeplinește specificațiile MIL STD 810F pentru șoc și cădere tranzitorie.
- Specificații de mediu: Cele două jumătăți ale acumulatorului sunt sudate cu ultrasunete, pentru a proteja componentele interne de apă și praf. Acumulatorul funcționează corespunzător în următoarele condiții:
Temperatură de operare: între -30 °C și 50 °C (între -22 °F și 122 °F) Temperatură de depozitare: între -30 °C și 60 °C (între -22 °F și 140 °F) Umiditate: 95% condens Ploaie/praf: IP67

Notificări privind acumulatorul

Avertismentele pentru acumulatorul Talkman apar la următoarele niveluri:

- Primul avertisment = 30 de minute până la golire
- Avertisment critic = 0 minute până la golire



Încărcarea unui acumulator A700 într-un dispozitiv

1. Decuplați dispozitivul de la clema de curea.
2. Deconectați toate celelalte componente periferice.
3. Introduceți dispozitivul într-un slot deschis al încărcătorului, asigurându-vă că partea de contact a acumulatorului dispozitivului este poziționată direct pe partea de contact a acumulatorului slotului.
4. După introducerea dispozitivului în încărcător, asigurați-vă că indicatorul de stare a dispozitivului de pe dispozitiv se aprinde și luminează continuu în galben.
 - a) Dacă indicatorul nu se aprinde după 30 de secunde, scoateți dispozitivul din slotul încărcătorului și reintroduceți-l în slot.
 - b) Dacă indicatorul rămâne stins, încercați un alt slot al încărcătorului.

⚠️ Atenționare: Nu încercați să introduceți dispozitivul în încărcător decât dacă ați deconectat în prealabil căștile cu microfon și orice alte echipamente periferice. Nu scoateți acumulatorul din dispozitiv la amplasarea dispozitivului pe un încărcător.

Încărcarea unui acumulator pentru dispozitiv A700

📄 Notă:

- Un acumulator este complet încărcat și poate fi scos din încărcător când indicatorul LED inelar pentru portul respectiv al încărcătorului luminează în verde.
 - Dacă introduceți într-un încărcător un acumulator complet încărcat, încărcătorul va analiza starea acumulatorului și apoi va indica imediat starea de încărcare.
1. Asigurați-vă că încărcătorul de acumulator se află sub tensiune. Pentru a porni încărcătorul, conectați alimentarea de la rețea la încărcător și la o sursă de alimentare. Indicatorul LED din partea din dreapta jos a panoului de pe partea frontală a încărcătorului trebuie să lumineze continuu în verde.
 2. Opriți complet dispozitivul.
 3. Scoateți acumulatorul din dispozitiv.
 4. Țineți acumulatorul cu pinii îndreptați în jos și în direcția opusă dvs. și împingeți-l într-un port gol de pe încărcătorul de acumulator până când se fixează în acel loc.
 5. Când indicatorul LED inelar luminează în verde continuu, acumulatorul este complet încărcat. Scoateți acumulatorul din portul încărcătorului pentru a-l introduce într-un dispozitiv A700.

Introducerea unui acumulator într-un dispozitiv Talkman A700

Asigurați-vă că acumulatorul care urmează a fi introdus este complet încărcat.

1. Țineți Talkman astfel încât compartimentul pentru acumulator să fie orientat în sus.
2. Țineți acumulatorul cu partea rotundă în sus.
3. Introduceți acumulatorul în unghi, introducând mai întâi capătul pinilor.
4. Apăsați partea din spate a acumulatorului în poziție.
Când acumulatorul este poziționat corect, veți auzi un declic.

⚠️ Atenționare: Nu introduceți forțat acumulatorul în compartiment. Puteți deteriora acumulatorul sau dispozitivul. Dacă acumulatorul nu poate fi introdus cu ușurință în locul său, re poziționați-l în compartiment și încercați din nou.

Asigurați-vă că acumulatorul este amplasat ferm în compartiment și că nu poate fi scos fără apăsarea pe butonul de eliberare.

Scoaterea unui acumulator dintr-un dispozitiv Talkman A700

Asigurați-vă că dispozitivul Talkman este oprit.

⚠️ Atenționare: Scoateți acumulatorul doar după ce indicatorul LED s-a stins. Dacă scoateți acumulatorul când dispozitivul este pornit sau se află în repaus, toate datele colectate se pot pierde.

1. Țineți dispozitivul cu o mână.
2. Apăsați complet butonul de eliberare a acumulatorului, până când partea de sus a acumulatorului iese din compartimentul de acumulator.



Figura 3: Scoaterea acumulatorului dintr-un dispozitiv

3. Ridicați acumulatorul din compartiment.

Capitol 4

Talkman A500



Figura 4: Talkman™ A500


Talkman™ A500 asociază un design rezistent, pentru o funcționare în medii de depozitare dure, cu caracteristici fără fir. Dispozitivul acceptă o tehnologie Bluetooth pentru conectarea la dispozitive de afișare, precum și la alte periferice și căști cu microfon. În linia de produse Vocollect Talkman, Talkman A500 oferă operații extinse, cu un procesor mai puternic, memorie disponibilă suplimentară și un radio mai robust.

A500 utilizează aceleași acumulatori, încărcătoare și căști cu microfon ca seria de dispozitive T5. Ambele modele utilizează software-ul de voce Vocollect VoiceClient™, dar A500 este proiectat să utilizeze funcționalitatea Vocollect VoiceCatalyst™ pentru performanțe optime și caracteristici îmbunătățite.

Specificații: Talkman A500

Greutate	178,89 g (6,31 uncii) Cu acumulator standard: 312,13 g (11,01 uncii)
Lungime	13,97 cm (5,5")
Lungime	6,68 cm (2,63")
Lățime	4,3 cm (1,7")
Porturi I/O	<ul style="list-style-type: none">• Port microcască (galben)• Port de întreținere cu ieșire audio și suport serial RS-232
Temperatură de operare	-30° - 50° C (-22° - 122° F)
Temperatură de depozitare	-34° - 60° C (-30° - 140° F)
Testat la cădere	Corespunde specificației MIL STD -810F pentru șoc și vibrații. De asemenea, dispozitivul a fost testat la următoarele specificații:

	<ul style="list-style-type: none"> • 25 de căderi de la 1,5 m, 10 căderi suplimentare de la 2 m pe beton lustruit • 10 căderi sub diferite unghiuri de la 1,5 m, la -20° F (-29° C), pe beton lustruit
Umiditate	condens 100%
Clasificare carcasă	IP67


 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Încărcarea unui dispozitiv A500 sau T5



Figura 5: Acumulator de înaltă performanță pentru Talkman A500/T5

Acumulatorul A500/T5 este un model de înaltă performanță. Spre deosebire de acumuloarele seriei T2, care prezintă puncte de contact aflate la același nivel cu carcasa, acumulatorul A500/T5 prezintă o structură cu proeminențe.

 **Atenționare:** Acumuloarele din seria A500/T5 și alte acumuloare Vocollect nu sunt interschimbabile. Dacă încercați să introduceți un acumulator necorespunzător într-un dispozitiv, puteți deteriora atât dispozitivul, cât și acumulatorul.

Dispozitivele A500 și T5 utilizează încărcătorul combinat Vocollect care încarcă acumulatorul de înaltă performanță în timp ce acesta este introdusă într-un dispozitiv sau este scos din dispozitiv.

Specificații baterii cu performanțe ridicate pentru A500/T5

Dispozitivele A500 sau T5 utilizează un acumulator standard.

Acumulator standard greutate	133,24 g (4,7 uncii)
------------------------------	----------------------

Specificații electrice

- Celule: Setul de baterii de mare capacitate utilizează două celule cu litiu-ion.
 - Tensiune nominală = 3,7 V

- Watt oră = 19
- Caracteristicile circuitului de protecție: Setul de baterii conține un circuit de protecție, care previne apariția supra- și a subtensiunilor la celule și protejează setul împotriva deteriorărilor, ca un scurtcircuit între bornele pozitive și negative ale bateriei.
- Setul de baterii conține componente electronice particularizate, care furnizează dispozitivului informații privind performanța, temperatura și datele de identificare ale setului. Aceste informații sunt puse la dispoziția software-ului de administrare prin voce.
- Încărcarea bateriei: Setul de baterii trebuie încărcat numai într-un încărcător omologat de Vocollect.

Specificații mecanice și de mediu

- Specificații pentru testul de rezistență la cădere: Bateria de înaltă capacitate corespunde specificației MIL STD 810F pentru șoc și cădere tranzitorie.
- Specificații de mediu: Cele două jumătăți ale setului de baterii sunt sudate cu ultrasunete, pentru a proteja componentele interne de apă și praf. Bateria funcționează corespunzător în următoarele condiții:

Temperatură: -40°C - 55°C (-40°F - 131°F)

Umiditate: 95% fără condens

Ploaie/praf: IP67


Notificări privind bateria

Avertizările pentru bateriile Talkman apar la următoarele niveluri:

- Prima avertizare = 3.550 mV
- Avertizare critică = 3.350 mV

Încărcarea unei baterii A500/T5 într-un dispozitiv

1. Scoateți computerul portabil din clema de curea.
2. Deconectați toate celelalte componente periferice.
3. Introduceți computerul portabil într-un slot deschis de la încărcător, apăsând în jos și apoi în spate, până când computerul portabil se fixează în locația sa cu un declic.
4. După introducerea computerului portabil în încărcător, asigurați-vă că indicatorul cu led al computerului portabil se aprinde și începe să lumineze intermitent în verde.
 - a) Dacă ledul nu se aprinde supă 30 de secunde, scoateți computerul portabil din slotul încărcătorului și apoi reintroduceți-l în slot.
 - b) Dacă indicatorul cu led rămâne în continuare stins, încercați un alt slot al încărcătorului.

 **Atenționare:** Nu încercați să introduceți dispozitivul în încărcător decât dacă ați deconectat în prealabil microcăștile și orice alte echipamente periferice. Nu scoateți bateria din dispozitiv la amplasarea dispozitivului pe un încărcător.

Încărcarea unui acumulator pentru dispozitive A500 sau din seria T5

1. Scoateți acumulatorul din dispozitivul Talkman.
2. Țineți acumulatorul cu contactele orientate în jos și cu eticheta Vocollect îndreptată spre dvs.



Figura 6: Introducerea unui acumulator în încărcător

- Amplasați acumulatorul pe un slot de acumulator deschis, situat pe nivelul superior al încărcătorului. Când acumulatorul este corect amplasat în încărcător, indicatorul LED din stânga al slotului în care a fost introdus acumulatorul luminează în roșu.

Notă: Setul superior de indicatoare LED corespunde sloturilor de acumulator ale încărcătorului, iar indicatoarele de jos corespund sloturilor aferente dispozitivelor.

Scoaterea unui dispozitiv A500 sau seria T2, respectiv T5, dintr-un încărcător

Notă: Dispozitivul este pregătit de utilizare când indicatorul LED al acestuia luminează intermitent în verde. Dacă LED-ul luminează intermitent în roșu, dispozitivul nu este pregătit de utilizare.

Important: Dacă dispozitivul afișează o lumină roșie continuă, contactați administratorul de sistem.

- Asigurați-vă că dispozitivul este pregătit de utilizare.
- Trageți în sus dispozitivul, pentru a-l scoate din încărcătorul de dispozitive.



Figura 7: Scoaterea unui dispozitiv din încărcător

Introducerea unei baterii într-un dispozitiv Talkman din seria A500/T5 sau T2

Asigurați-vă că bateria care urmează a fi introdusă este complet încărcată.

- Țineți dispozitivul Talkman astfel încât porturile roșu și galben să fie orientate în direcția opusă dvs.
- Țineți bateria cu pinii orientați în direcția opusă dvs. și astfel încât sigla Vocollect să se afle în partea superioară.
- Introduceți bateria sub un unghi, introducând mai întâi capătul pinilor.



Figura 8: Introducerea adecvată a unei baterii

4. Introduceți partea din spate a bateriei în locul său.
Când bateria se află în locația proprie, veți auzi un declic.

⚠ Atenționare: Nu introduceți forțat bateria în compartiment. Puteți deteriora bateria sau dispozitivul. Dacă bateria nu poate fi introdusă cu ușurință în locul său, re poziționați-o în compartiment și încercați din nou.

Asigurați-vă că bateria este amplasată ferm în locația sa și că nu poate fi scoasă fără apăsarea pe butonul de deblocare.

Scoaterea acumulatorului dintr-un dispozitiv Talkman A500, respectiv seria T5 sau T2

Asigurați-vă că dispozitivul Talkman este oprit.

⚠ Atenționare: Scoateți acumulatorul doar după ce indicatorul LED s-a stins. Dacă scoateți acumulatorul când dispozitivul este pornit sau se află în repaus, toate datele colectate se pot pierde.

1. Țineți dispozitivul cu o mână, cu compartimentul de acumulator orientat spre dvs.
2. Apăsați complet butonul de deblocare a acumulatorului, până când vârful acumulatorului se deplasează în afara compartimentului de acumulator.



Figura 9: Scoaterea acumulatorului dintr-un dispozitiv

3. Ridicați acumulatorul din compartiment.

Talkman A500 VMT

Un Talkman A500 VMT este un dispozitiv din A500 cu adaptor de acumulator montat pe un vehicul, de exemplu, pe un motostivuito sau transpalet motorizat. După instalarea dispozitivului, adaptorul de acumulator este amplasat în compartimentul de acumulator al dispozitivului A500 (conectat la sursa de alimentare a vehiculului).

În această configurație, dispozitivele Talkman pot utiliza orice echipament cu sau fără fir (căști cu microfon, scanere etc.). Vocollect comercializează soluția completă, inclusiv seturi de montare și sisteme de alimentare, pentru a permite utilizarea oricărui dispozitiv Talkman A500 într-o configurație A500 VMT.

⚠️ Atenționare: NU PRIVIȚI LA DISPOZITIV/UNITATE ÎN TIMPUL MANIPULĂRII UTILAJULUI, PENTRU A EVITA O SURSĂ DE DISTRAGERE A ATENȚIEI CARE POATE DUCE LA UN ACCIDENT ȘI LA VĂTĂMĂRI CORPORALE ALE OPERATORULUI ȘI ALE TERȚILOR.

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a instala în mod corespunzător dispozitivul într-un motostivuito.

- Determinați locația optimă pentru montarea dispozitivului, ținând cont de spațiul vizual al manipulantului.
- Instalați componentele de montaj corespunzătoare.
- Conectați dispozitivul la sistemul de fire electrice al vehiculului.

Accesorii ale Talkman A500/T5 VMT

Talkman A500/T5 VMT este proiectat pentru a fi instalat utilizând componente de montaj RAM Mounting Systems. Vocollect pune la dispoziție o consolă de montaj pentru A500/T5 și componente de montaj de la RAM Mounting Systems. Componente opționale suplimentare pentru consola de montaj pot fi achiziționate direct de la RAM Mounting Systems (www.ram-mount.com), pentru particularizarea instalării.

Dispozitivul A500/T5 VMT trebuie montat pe o suprafață rezistentă.



Figura 10: Șurub pe componentele de montaj



Figura 11: Șurub pe suport



Figura 12: Fixare componente de montaj



Figura 13: Instalare sistem de fixare



Figura 14: Adaptor de baterii



Figura 15: Sursă de alimentare

- **Notă:** Notă: Puteți utiliza propria sursă de alimentare, dar aceasta trebuie să asigure 12 - 15 V la 1 A. Dacă alegeți să utilizați o sursă proprie, aveți în continuare obligația de a achiziționa cablul adaptorului de baterii și adaptorul propriu-zis pentru conexiunea finală cu dispozitivul din A500/seria T5.
- **Notă:** Notă: Această configurație nu impune conectarea dispozitivului din A500/seria T5 la sursa de alimentare a vehiculului. Dacă se dorește, din motive operaționale, dispozitivele din A500/seria T5 pot fi utilizate într-o configurație VMT cu o baterie Vocollect.

Specificații pentru accesoriile Talkman A500/T5 VMT

Temperatură de operare	-30° - 50° F (-22° - 122° C)
Temperatură de depozitare	-40° - 70° F (-40° - 158° C)

Suport cu șurub pentru Talkman A500/T5 VMT

Suportul cu șurub este o opțiune de montaj montată pe o suprafață staționară a unui vehicul.

Suportul de fixare este o opțiune de montaj montată pe o suprafață staționară a unui vehicul. Dacă se dorește, acesta poate fi fixat cu bolțuri pe o suprafață staționară.



Figura 16: Suport cu șurub



Figura 17: Suport de fixare prins cu știfturi


Instalarea consolelor de montare pentru un Talkman A500/T5 VMT

Vocollect furnizează următoarele piese pentru fixarea șurubului pe suport:

Nr. articol	Cantitate	Descriere
1	2	Sistem de montare pe vehicul, suport/bază fixată cu șurub pe atașare
2	1	Sistem de montare pe vehicul, braț
3	1	Sistem de montare pe vehicul, suport

Vocollect furnizează următoarele piese pentru fixarea clemei pe suport:

Nr. articol	Cantitate	Descriere
1	1	Sistem de montare pe vehicul, clemă
2	1	Sistem de montare pe vehicul, braț
3	1	Sistem de montare pe vehicul, suport
4	1	Sistem de montare pe vehicul, suport/bază fixată cu șurub pe atașare

1. Realizați găurile necesare pentru fixarea bazei pe vehicul. Dacă utilizați suportul cu clemă, omiteți acest pas.
2.  **Notă:** Aplicați un lubrifiant (de exemplu, ulei ușor sau antigripant) pe filetele șuruburilor suportului cu clemă.

Fixați o bază pe locație prin înșurubare sau cu clemă.

3. Fixați cealaltă bază la celălalt capăt al brațului și strângeți o dată în locația dorită, rotind maneta de blocare în sens orar.
4. Înșurubați suportul de dispozitiv pe bază.
5. Introduceți un dispozitiv în suport și introduceți adaptorul de acumulator în dispozitiv.
6. Atașați cablul de la sursa de alimentare la adaptorul de acumulator.

Pentru prevenirea vibrațiilor, brațul consolei de montare nu trebuie să atingă tija bilei de la bază. Cu alte cuvinte, brațul nu trebuie să fie atât de înclinat încât aceste componente să intre în contact.



Conectarea cablurilor la sursa de alimentare și cuplarea sursei de la alimentare la o priză auto de 12 sau 24 V

Următoarele piese de schimb sunt furnizate de Vocollect pentru atașarea sursei de alimentare de 12-24 V a vehiculului la un dispozitiv:

Nr. articol	Cantitate	Descriere
1	1	Sursă de alimentare, intrare 9-36 V c.c.
2	1	Cablu de la sursa de alimentare la adaptorul de baterii

Următoarele piese de schimb sunt furnizate de Vocollect pentru atașarea sursei de alimentare de 36 sau 48 V a vehiculului la un dispozitiv:

Nr. articol	Cantitate	Descriere
1	1	Sursă de alimentare, intrare 18-60 V c.c.
2	1	Cablu de la sursa de alimentare la adaptorul de baterii

Veți avea nevoie de următoarele echipamente:

- Un cablu de la alimentarea dispozitivului la sursa de alimentare a vehiculului. Vocollect recomandă un cablu industrial, cu următoarele specificații: Număr conductori = 3, AWG = 16, Temperatură = de la -40 C la 90 C
- Legături de cablu

⚠ **Atenționare:** Indicații generale pentru orientarea cablurilor electrice

- Vehiculul trebuie să fie oprit și bateria acestuia deconectată.
- Cablurile nu trebuie să intre în contact cu suprafețe care se pot încălzi.
- Cablurile nu trebuie trase astfel încât să fie prinse în piese aflate în mișcare.
- Cablurile nu trebuie să treacă prin exteriorul unui vehicul.
- Cablurile nu trebuie să prezinte coturi la 90 de grade, iar raza minimă de curbură nu trebuie să fie mai mică de 1 inch
- Pentru a elimina surplusul de cablu, acesta trebuie înfășurat și asigurat în interiorul vehiculului, cu ajutorul altui cablu.
- Pentru un maxim de siguranță, siguranțele trebuie amplasate cât mai aproape de sursa de alimentare.
- Pentru a proteja dispozitivul T5 VMT de vârfurile de putere și pentru a efectua conversia de tensiune, un modul de conversie este montat între dispozitivul T5 VMT și bateria motostivitorului.

1. Deconectați bateria vehiculului.
2. Scoateți cele patru șuruburi din partea de sus a sursei de alimentare pentru a vizualiza șuruburile de fixare.

3. Pe cablul de la sursa dispozitivului la sursa de alimentare a vehiculului, dezizolați cele trei cabluri, pentru a vizualiza o porțiune de cupru de aproximativ 5 mm. Asigurați-vă că cablul este suficient de lung pentru a ajunge de la alimentarea dispozitivului la sursa de alimentare a vehiculului.
4. Pe cablul galben dintre adaptorul de baterie la sursa de alimentare, dezizolați cablul negru și pe cel maro, pentru a vizualiza o porțiune de cupru de aproximativ 5 mm. Cablul albastru nu este necesar; acesta poate fi tăiat în punctul de unde iese din cablul galben. Asigurați-vă că cablul este suficient de lung pentru a ajunge de la alimentarea dispozitivului la sursa de alimentare a vehiculului.
5. Conectați cablurile de la adaptorul de baterii la sursa de alimentare, parcurgând pașii de mai jos.
 - Slăbiți șuruburile în punctul în care se va face conexiunea cu sursa de alimentare.
 - Potrivii cablurile în locațiile corecte, așa cum se arată în ilustrația de mai jos:

Cablu	Conector de ieșire
Maro - bornă pozitivă vehicul	+
Negru - bornă negativă vehicul	-
Nu este necesară nicio conexiune	GND
Albastru (tăiat)	Nu este cazul

- Strângeți șuruburile.
 - Asigurați-vă că cablurile sunt bine strânse
6. Conectați cablurile de la sursa de alimentare a vehiculului la alimentarea dispozitivului, parcurgând pașii de mai jos.
 - Slăbiți șuruburile în punctul în care se va face conexiunea cu sursa de alimentare.
 - Potrivii cablurile în locațiile corecte, așa cum se arată în ilustrația de mai jos:

Cablu	Conector de intrare
Alb (poate diferi în funcție de cablu) - bornă pozitivă vehicul	+
Negru (poate diferi în funcție de cablu) - bornă negativă vehicul	-
Verde - Masă	GND

- Strângeți șuruburile.
 - Asigurați-vă că cablurile sunt bine strânse
7. După instalarea cu succes a tuturor cablurilor, atașați legături de cablu pentru a strânge cablurile.



Figura 18: Cabluri atașate la sursa de alimentare

8. Amplasați sursa de alimentare într-o locație ferită, de exemplu, sub bordul unui motostivitor, și fixați-o pe o suprafață sigură, cu legături de cablu. Alternativ, sursa de alimentare se poate fixa prin înșurubare, utilizând sloturile de montaj



Figura 19: Sursă de alimentare fixată pe o suprafață sigură, sub bord

9. Treceți cablul care conectează adaptorul de baterii la sursa de alimentare de la sursa de alimentare în locația unde urmează a se monta dispozitivul T5 VMT
10. Conectați cablul galben la adaptorul de baterii.

Conectarea computerului mobil Talkman A500/T5 VMT la sursa de alimentare a unui vehicul

Veți avea nevoie de următoarele echipamente:

- Două suporturi de siguranță de la Cooper Bussman. Vocollect recomandă utilizarea siguranțelor etanșe în linie, din seria Cooper Bussmann HFA.
- Două siguranțe. Vocollect recomandă o siguranță SLO BLO de 2 A, 250 V.
- Trei conectori tip spadă
- Patru legături de cablu mici
- Sisteme de fixare

Vocollect recomandă alegerea unei surse fără comutație ca sursă pentru alimentarea cu energie electrică. Aceasta va permite pornirea dispozitivelor Talkman pentru actualizări de software, precum și prevenirea opririi accidentale a acestora dacă vehiculul este scos accidental de sub tensiune.

1. Decuplați toate sursele de alimentare de la vehicul.
2. Eliminați orice lungime în exces a cablului de intrare de la sursa de alimentare.
3. Conectați siguranțele la cablu, în apropierea capătului dinspre acumulator al acestuia. Îndepărtați izolația exterioară a cablului, pe o distanță de circa 4 inch.
4. Lăsați expuși circa 10 mm de cupru de pe conductorul pozitiv, respectiv negativ.
5. Introduceți porțiunea expusă a cablului de cupru în suporturile de siguranță și onduțați cablul în conductorii pozitivi, respectiv negativi, utilizând o unealtă omologată.
6. Conectați cablul verde la masa vehiculului.
7. Conectați firul alb de siguranță la sursa pozitivă de alimentare a vehiculului, utilizând un conector corespunzător. Poate fi necesar ca acesta să fie ondulat pentru a se potrivi la cablu.
8. Conectați firul negru de siguranță la sursa negativă de alimentare a vehiculului, utilizând un conector corespunzător. Poate fi necesar ca acesta să fie ondulat pentru a se potrivi la cablu.
9. Cuplați sursa de alimentare, așa cum se arată în diagrama următoare.

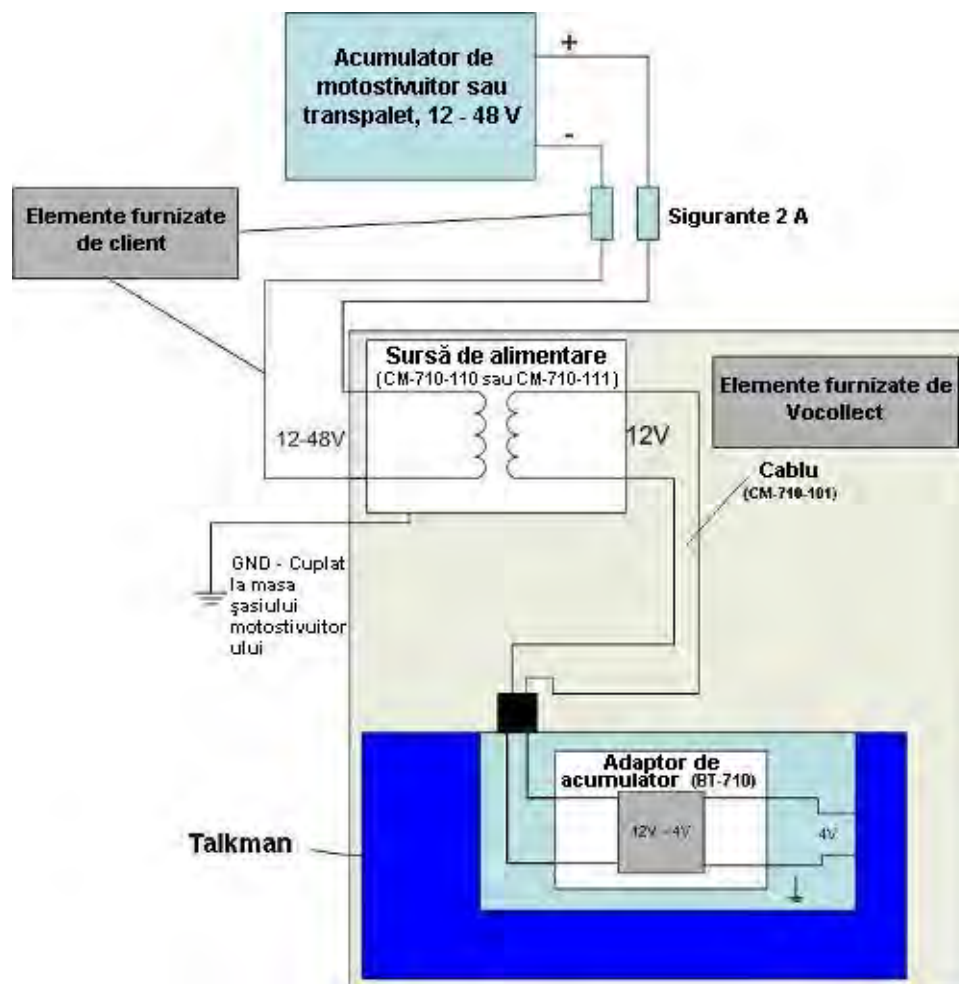


Figura 20: Cuplarea sursei de alimentare

10. Asigurați firele cu legături de cablu.

Demontarea Talkman A500/T5 VMT de la vehicul

Componentele Talkman A500/T5 VMT sunt proiectate pentru a fi demontate cu ușurință pentru operații ocazionale de service vehicul, pentru întreținere sau necesități operaționale flexibile.

⚠️ Atenționare: Vocollect nu recomandă scoaterea cablurilor (CM-710-101, CM-710-102) de la adaptorul de acumulator, cu excepția situațiilor când acest lucru este necesar pentru operații ocazionale de service (adică maximum o dată pe lună). Demontarea excesiv de frecventă a acestor cabluri poate deteriora adaptorul și cablul. Acest tip de utilizare nu este acoperit de garanție sau de planurile de service, deoarece constituie o utilizare accidentală a produsului, care este în mod explicit nerecomandată.

1. Scoateți adaptorul de acumulator din dispozitiv.
2. Cuplați adaptorul de acumulator în partea laterală a suportului VMT.

Aceasta permite demontarea dispozitivului, respectiv cuplarea și protecția adaptorului de acumulator și a cablului.

⚠️ Atenționare: Adaptorul de acumulator trebuie să rămână cablat și cuplat atunci când nu se află în uz, pentru a preveni deteriorarea cablului sau contactul accidental al contactelor adaptorului cu suprafețele metalice.

Capitol 5

Talkman Seria T5



Figura 21: Talkman T5



Figura 22: Talkman T5m

Talkman™ T5 este un dispozitiv compact, ușor, activat vocal, cu capabilitate wireless (fără fir), proiectat să funcționeze în condițiile dificile ale unui mediu industrial. Talkman T5m reprezintă versiunea cu memorie extinsă, cu capacități suplimentare de memorie și stocare a datelor.


Caracteristicile seriei Talkman T5

- Radioul compatibil Bluetooth™ permite conexiuni fără fir la căști cu microfon, cititoare de coduri de bare, imprimante și alte periferice
- Acumulatele de înaltă performanță asigură o putere neîntreruptă, chiar și în condiții de îngheț
- Designul ergonomic asigură confortul utilizatorului, prin intermediul centurii sau curelei de umăr
- Capacul cu elastomeri al dispozitivului vă protejează investiția
- Interfața cu patru butoane permite o interacțiune simplă cu utilizatorul

Specificații pentru seria T5: Talkman T5 și Talkman T5m

Greutate	184,27 g (6,50 uncii) Cu acumulator standard: 317,51 g (11,20 uncii)
----------	---

Lungime	13,97 cm (5,5")
Lungime	6.68 cm (2,63")
Lățime	4.3 cm (1,7")
Porturi I/O	<ul style="list-style-type: none"> • Port microcască (galben) • Port de întreținere cu ieșire audio și suport serial RS-232
Temperatură de operare	-30° - 50° C (-22° - 122° F)
Temperatură de depozitare	-34° - 60° C (-30° - 140° F)
Testat la cădere	<p>Corespunde specificației MIL STD -810F pentru șoc și vibrații.</p> <p>De asemenea, dispozitivul a fost testat la următoarele specificații:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 25 de căderi de la 1,5 m, 10 căderi suplimentare de la 2 m pe beton lustruit • 10 căderi sub diferite unghiuri de la 1,5 m, la -20° F (-29° C), pe beton lustruit
Umiditate	condens 100%
Clasificare carcasă	IP67


 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Încărcarea unui dispozitiv A500 sau T5



Figura 23: Acumulator de înaltă performanță pentru Talkman A500/T5

Acumulatorul A500/T5 este un model de înaltă performanță. Spre deosebire de acumuloarele seriei T2, care prezintă puncte de contact aflate la același nivel cu carcasa, acumulatorul A500/T5 prezintă o structură cu proeminențe.

 **Atenționare:** Acumuloarele din seria A500/T5 și alte acumuloare Vocollect nu sunt interschimbabile. Dacă încercați să introduceți un acumulator necorespunzător într-un dispozitiv, puteți deteriora atât dispozitivul, cât și acumulatorul.

Dispozitivele A500 și T5 utilizează încărcătorul combinat Vocollect care încarcă acumulatorul de înaltă performanță în timp ce acesta este introdusă într-un dispozitiv sau este scos din dispozitiv.

Specificații baterii cu performanțe ridicate pentru A500/T5

Dispozitivele A500 sau T5 utilizează un acumulator standard.

Acumulator standard greutate	133,24 g (4,7 uncii)
------------------------------	----------------------

Specificații electrice

- Celule: Setul de baterii de mare capacitate utilizează două celule cu litiu-ion.
 - Tensiune nominală = 3,7 V
 - Watt oră = 19
- Caracteristicile circuitului de protecție: Setul de baterii conține un circuit de protecție, care previne apariția supra- și a subtensiunilor la celule și protejează setul împotriva deteriorărilor, ca un scurtcircuit între bornele pozitive și negative ale bateriei.
- Setul de baterii conține componente electronice particularizate, care furnizează dispozitivului informații privind performanța, temperatura și datele de identificare ale setului. Aceste informații sunt puse la dispoziția software-ului de administrare prin voce.
- Încărcarea bateriei: Setul de baterii trebuie încărcat numai într-un încărcător omologat de Vocollect.

Specificații mecanice și de mediu

- Specificații pentru testul de rezistență la cădere: Bateria de înaltă capacitate corespunde specificației MIL STD 810F pentru șoc și cădere tranzitorie.
- Specificații de mediu: Cele două jumătăți ale setului de baterii sunt sudate cu ultrasunete, pentru a proteja componentele interne de apă și praf. Bateria funcționează corespunzător în următoarele condiții:

Temperatură: -40°C - 55°C (-40°F - 131°F)

Umiditate: 95% fără condens

Ploaie/praf: IP67

Notificări privind bateria

Avertizările pentru bateriile Talkman apar la următoarele niveluri:

- Prima avertizare = 3.550 mV
- Avertizare critică = 3.350 mV

Încărcarea unei baterii A500/T5 într-un dispozitiv

1. Scoateți computerul portabil din clema de curea.
2. Deconectați toate celelalte componente periferice.
3. Introduceți computerul portabil într-un slot deschis de la încărcător, apăsând în jos și apoi în spate, până când computerul portabil se fixează în locația sa cu un declic.
4. După introducerea computerului portabil în încărcător, asigurați-vă că indicatorul cu led al computerului portabil se aprinde și începe să lumineze intermitent în verde.
 - a) Dacă ledul nu se aprinde după 30 de secunde, scoateți computerul portabil din slotul încărcătorului și apoi reintroduceți-l în slot.
 - b) Dacă indicatorul cu led rămâne în continuare stins, încercați un alt slot al încărcătorului.

- ⚠️ Atenționare:** Nu încercați să introduceți dispozitivul în încărcător decât dacă ați deconectat în prealabil microcăștile și orice alte echipamente periferice. Nu scoateți bateria din dispozitiv la amplasarea dispozitivului pe un încărcător.

Încărcarea unui acumulator pentru dispozitive A500 sau din seria T5

1. Scoateți acumulatorul din dispozitivul Talkman.
2. Țineți acumulatorul cu contactele orientate în jos și cu eticheta Vocollect îndreptată spre dvs.



Figura 24: Introducerea unui acumulator în încărcător

3. Amplasați acumulatorul pe un slot de acumulator deschis, situat pe nivelul superior al încărcătorului. Când acumulatorul este corect amplasat în încărcător, indicatorul LED din stânga al slotului în care a fost introdus acumulatorul luminează în roșu.

📄 Notă: Setul superior de indicatoare LED corespunde sloturilor de acumulator ale încărcătorului, iar indicatoarele de jos corespund sloturilor aferente dispozitivelor.

Scoaterea unui dispozitiv A500 sau seria T2, respectiv T5, dintr-un încărcător

📄 Notă: Dispozitivul este pregătit de utilizare când indicatorul LED al acestuia luminează intermitent în verde. Dacă LED-ul luminează intermitent în roșu, dispozitivul nu este pregătit de utilizare.

⚠️ Important: Dacă dispozitivul afișează o lumină roșie continuă, contactați administratorul de sistem.

1. Asigurați-vă că dispozitivul este pregătit de utilizare.
2. Trageți în sus dispozitivul, pentru a-l scoate din încărcătorul de dispozitive.



Figura 25: Scoaterea unui dispozitiv din încărcător

Introducerea unei baterii într-un dispozitiv Talkman din seria A500/T5 sau T2

Asigurați-vă că bateria care urmează a fi introdusă este complet încărcată.

1. Țineți dispozitivul Talkman astfel încât porturile roșu și galben să fie orientate în direcția opusă dvs.
2. Țineți bateria cu pinii orientați în direcția opusă dvs. și astfel încât sigla Vocollect să se afle în partea superioară.
3. Introduceți bateria sub un unghi, introducând mai întâi capătul pinilor.



Figura 26: Introducerea adecvată a unei baterii

4. Introduceți partea din spate a bateriei în locul său.
Când bateria se află în locația proprie, veți auzi un declic.

⚠️ Atenționare: Nu introduceți forțat bateria în compartiment. Puteți deteriora bateria sau dispozitivul. Dacă bateria nu poate fi introdusă cu ușurință în locul său, re poziționați-o în compartiment și încercați din nou.

Asigurați-vă că bateria este amplasată ferm în locația sa și că nu poate fi scoasă fără apăsarea pe butonul de deblocare.

Scoaterea acumulatorului dintr-un dispozitiv Talkman A500, respectiv seria T5 sau T2

Asigurați-vă că dispozitivul Talkman este oprit.

⚠️ Atenționare: Scoateți acumulatorul doar după ce indicatorul LED s-a stins. Dacă scoateți acumulatorul când dispozitivul este pornit sau se află în repaus, toate datele colectate se pot pierde.

1. Țineți dispozitivul cu o mână, cu compartimentul de acumulator orientat spre dvs.
2. Apăsați complet butonul de deblocare a acumulatorului, până când vârful acumulatorului se deplasează în afara compartimentului de acumulator.



Figura 27: Scoaterea acumulatorului dintr-un dispozitiv

3. Ridicați acumulatorul din compartiment.

Talkman T5 VMT

Un Talkman T5 VMT este un dispozitiv din seria T5 cu adaptor de acumulator montat pe un vehicul, de exemplu, pe un motostivuitor sau transpalet motorizat. După instalarea dispozitivului, adaptorul de acumulator este amplasat în compartimentul de acumulator al dispozitivului din seria T5 (conectat la sursa de alimentare a vehiculului).

În această configurație, dispozitivele Talkman pot utiliza orice echipament cu sau fără fir (căști cu microfon, scanere etc.). Vocollect comercializează soluția completă, inclusiv seturi de montare și sisteme de alimentare, pentru a permite utilizarea oricărui dispozitiv Talkman din seria T5 într-o configurație T5 VMT.

⚠️ Atenționare: NU PRIVIȚI LA DISPOZITIV/UNITATE ÎN TIMPUL MANIPULĂRII UTILAJULUI, PENTRU A EVITA O SURSĂ DE DISTRAGERE A ATENȚIEI CARE POATE DUCE LA UN ACCIDENT ȘI LA VĂTĂMĂRI CORPORALE ALE OPERATORULUI ȘI ALE TERȚILOR.

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a instala în mod corespunzător dispozitivul într-un motostivuitor.

- Determinați locația optimă pentru montarea dispozitivului, ținând cont de spațiul vizual al manipulantului.
- Instalați componentele de montaj corespunzătoare.
- Conectați dispozitivul la sistemul de fire electrice al vehiculului.

Accesorii ale Talkman A500/T5 VMT

Talkman A500/T5 VMT este proiectat pentru a fi instalat utilizând componente de montaj RAM Mounting Systems. Vocollect pune la dispoziție o consolă de montaj pentru A500/T5 și componente de montaj de la RAM Mounting Systems. Componente opționale suplimentare pentru consola de montaj pot fi achiziționate direct de la RAM Mounting Systems (www.ram-mount.com), pentru particularizarea instalării.

Dispozitivul A500/T5 VMT trebuie montat pe o suprafață rezistentă.



Figura 28: Șurub pe componentele de montaj



Figura 29: Șurub pe suport



Figura 30: Fixare componente de montaj



Figura 31: Instalare sistem de fixare



Figura 32: Adaptor de baterii



Figura 33: Sursă de alimentare

- **Notă:** Notă: Puteți utiliza propria sursă de alimentare, dar aceasta trebuie să asigure 12 - 15 V la 1 A. Dacă alegeți să utilizați o sursă proprie, aveți în continuare obligația de a achiziționa cablul adaptorului de baterii și adaptorul propriu-zis pentru conexiunea finală cu dispozitivul din A500/seria T5.
- **Notă:** Notă: Această configurație nu impune conectarea dispozitivului din A500/seria T5 la sursa de alimentare a vehiculului. Dacă se dorește, din motive operaționale, dispozitivele din A500/seria T5 pot fi utilizate într-o configurație VMT cu o baterie Vocollect.

Specificații pentru accesoriile Talkman A500/T5 VMT

Temperatură de operare	-30° - 50° F (-22° - 122° C)
------------------------	------------------------------

Temperatură de depozitare

-40° - 70° F (-40° - 158° C)

Suport cu șurub pentru Talkman A500/T5 VMT

Suportul cu șurub este o opțiune de montaj montată pe o suprafață staționară a unui vehicul.

Suportul de fixare este o opțiune de montaj montată pe o suprafață staționară a unui vehicul. Dacă se dorește, acesta poate fi fixat cu bolțuri pe o suprafață staționară.



Figura 34: Suport cu șurub



Figura 35: Suport de fixare prins cu știfturi


Instalarea consolelor de montare pentru un Talkman A500/T5 VMT

Voccollect furnizează următoarele piese pentru fixarea șurubului pe suport:

Nr. articol	Cantitate	Descriere
1	2	Sistem de montare pe vehicul, suport/bază fixată cu șurub pe atașare
2	1	Sistem de montare pe vehicul, braț
3	1	Sistem de montare pe vehicul, suport

Voccollect furnizează următoarele piese pentru fixarea clemei pe suport:

Nr. articol	Cantitate	Descriere
1	1	Sistem de montare pe vehicul, clemă
2	1	Sistem de montare pe vehicul, braț
3	1	Sistem de montare pe vehicul, suport
4	1	Sistem de montare pe vehicul, suport/bază fixată cu șurub pe atașare

1. Realizați găurile necesare pentru fixarea bazei pe vehicul. Dacă utilizați suportul cu clemă, omiteți acest pas.
2.  **Notă:** Aplicați un lubrifianț (de exemplu, ulei ușor sau antigripant) pe filetele șuruburilor suportului cu clemă.

Fixați o bază pe locație prin înșurubare sau cu clemă.

3. Fixați cealaltă bază la celălalt capăt al brațului și strângeți o dată în locația dorită, rotind maneta de blocare în sens orar.
4. Înșurubați suportul de dispozitiv pe bază.
5. Introduceți un dispozitiv în suport și introduceți adaptorul de acumulator în dispozitiv.
6. Atașați cablul de la sursa de alimentare la adaptorul de acumulator.

Pentru prevenirea vibrațiilor, brațul consolei de montare nu trebuie să atingă tija bilei de la bază. Cu alte cuvinte, brațul nu trebuie să fie atât de înclinat încât aceste componente să intre în contact.



Conectarea cablurilor la sursa de alimentare și cuplarea sursei de la alimentare la o priză auto de 12 sau 24 V

Următoarele piese de schimb sunt furnizate de Vocollect pentru atașarea sursei de alimentare de 12-24 V a vehiculului la un dispozitiv:

Nr. articol	Cantitate	Descriere
1	1	Sursă de alimentare, intrare 9-36 V c.c.
2	1	Cablu de la sursa de alimentare la adaptorul de baterii

Următoarele piese de schimb sunt furnizate de Vocollect pentru atașarea sursei de alimentare de 36 sau 48 V a vehiculului la un dispozitiv:

Nr. articol	Cantitate	Descriere
1	1	Sursă de alimentare, intrare 18-60 V c.c.
2	1	Cablu de la sursa de alimentare la adaptorul de baterii

Veți avea nevoie de următoarele echipamente:

- Un cablu de la alimentarea dispozitivului la sursa de alimentare a vehiculului. Vocollect recomandă un cablu industrial, cu următoarele specificații: Număr conductori = 3, AWG = 16, Temperatură = de la -40 C la 90 C
- Legături de cablu

⚠️ Atenționare: Indicații generale pentru orientarea cablurilor electrice

- Vehiculul trebuie să fie oprit și bateria acestuia deconectată.
- Cablurile nu trebuie să intre în contact cu suprafețe care se pot încălzi.
- Cablurile nu trebuie trase astfel încât să fie prinse în piese aflate în mișcare.
- Cablurile nu trebuie să treacă prin exteriorul unui vehicul.
- Cablurile nu trebuie să prezinte coturi la 90 de grade, iar raza minimă de curbură nu trebuie să fie mai mică de 1 inch
- Pentru a elimina surplusul de cablu, acesta trebuie înfășurat și asigurat în interiorul vehiculului, cu ajutorul altui cablu.

- Pentru un maxim de siguranță, siguranțele trebuie amplasate cât mai aproape de sursa de alimentare.
- Pentru a proteja dispozitivul T5 VMT de vârfurile de putere și pentru a efectua conversia de tensiune, un modul de conversie este montat între dispozitivul T5 VMT și bateria motostivitorului.

1. Deconectați bateria vehiculului.
2. Scoateți cele patru șuruburi din partea de sus a sursei de alimentare pentru a vizualiza șuruburile de fixare.
3. Pe cablul de la sursa dispozitivului la sursa de alimentare a vehiculului, dezizolați cele trei cabluri, pentru a vizualiza o porțiune de cupru de aproximativ 5 mm. Asigurați-vă că cablul este suficient de lung pentru a ajunge de la alimentarea dispozitivului la sursa de alimentare a vehiculului.
4. Pe cablul galben dintre adaptorul de baterie la sursa de alimentare, dezizolați cablul negru și pe cel maro, pentru a vizualiza o porțiune de cupru de aproximativ 5 mm. Cablul albastru nu este necesar; acesta poate fi tăiat în punctul de unde iese din cablul galben. Asigurați-vă că cablul este suficient de lung pentru a ajunge de la alimentarea dispozitivului la sursa de alimentare a vehiculului.
5. Conectați cablurile de la adaptorul de baterii la sursa de alimentare, parcurgând pașii de mai jos.

- Slăbiți șuruburile în punctul în care se va face conexiunea cu sursa de alimentare.
- Potrivii cablurile în locațiile corecte, așa cum se arată în ilustrația de mai jos:

Cablu	Conector de ieșire
Maro - bornă pozitivă vehicul	+
Negru - bornă negativă vehicul	-
Nu este necesară nicio conexiune	GND
Albastru (tăiat)	Nu este cazul

- Strângeți șuruburile.
- Asigurați-vă că cablurile sunt bine strânse

6. Conectați cablurile de la sursa de alimentare a vehiculului la alimentarea dispozitivului, parcurgând pașii de mai jos.

- Slăbiți șuruburile în punctul în care se va face conexiunea cu sursa de alimentare.
- Potrivii cablurile în locațiile corecte, așa cum se arată în ilustrația de mai jos:

Cablu	Conector de intrare
Alb (poate diferi în funcție de cablu) - bornă pozitivă vehicul	+
Negru (poate diferi în funcție de cablu) - bornă negativă vehicul	-
Verde - Masă	GND

- Strângeți șuruburile.
- Asigurați-vă că cablurile sunt bine strânse

7. După instalarea cu succes a tuturor cablurilor, atașați legături de cablu pentru a strânge cablurile.



Figura 36: Cabluri atașate la sursa de alimentare

8. Amplasați sursa de alimentare într-o locație ferită, de exemplu, sub bordul unui motostivuitoare, și fixați-o pe o suprafață sigură, cu legături de cablu. Alternativ, sursa de alimentare se poate fixa prin înșurubare, utilizând sloturile de montaj



Figura 37: Sursă de alimentare fixată pe o suprafață sigură, sub bord

9. Treceți cablul care conectează adaptorul de baterii la sursa de alimentare de la sursa de alimentare în locația unde urmează să se monteze dispozitivul T5 VMT
10. Conectați cablul galben la adaptorul de baterii.

Conectarea computerului mobil Talkman A500/T5 VMT la sursa de alimentare a unui vehicul

Veți avea nevoie de următoarele echipamente:

- Două suporturi de siguranță de la Cooper Bussman. Vocollect recomandă utilizarea siguranțelor etanșe în linie, din seria Cooper Bussmann HFA.
- Două siguranțe. Vocollect recomandă o siguranță SLO BLO de 2 A, 250 V.
- Trei conectori tip spadă
- Patru legături de cablu mici
- Sisteme de fixare

Vocollect recomandă alegerea unei surse fără comutație ca sursă pentru alimentarea cu energie electrică. Aceasta va permite pornirea dispozitivelor Talkman pentru actualizări de software, precum și prevenirea opririi accidentale a acestora dacă vehiculul este scos accidental de sub tensiune.

1. Decuplați toate sursele de alimentare de la vehicul.
2. Eliminați orice lungime în exces a cablului de intrare de la sursa de alimentare.

3. Conectați siguranțele la cablu, în apropierea capătului dinspre acumulator al acestuia. Îndepărtați izolația exterioară a cablului, pe o distanță de circa 4 inch.
4. Lăsați expuși circa 10 mm de cupru de pe conductorul pozitiv, respectiv negativ.
5. Introduceți porțiunea expusă a cablului de cupru în suporturile de siguranță și onduțați cablul în conductorii pozitivi, respectiv negativi, utilizând o unealtă omologată.
6. Conectați cablul verde la masa vehiculului.
7. Conectați firul alb de siguranță la sursa pozitivă de alimentare a vehiculului, utilizând un conector corespunzător. Poate fi necesar ca acesta să fie ondulat pentru a se potrivi la cablu.
8. Conectați firul negru de siguranță la sursa negativă de alimentare a vehiculului, utilizând un conector corespunzător. Poate fi necesar ca acesta să fie ondulat pentru a se potrivi la cablu.
9. Cuplați sursa de alimentare, așa cum se arată în diagrama următoare.

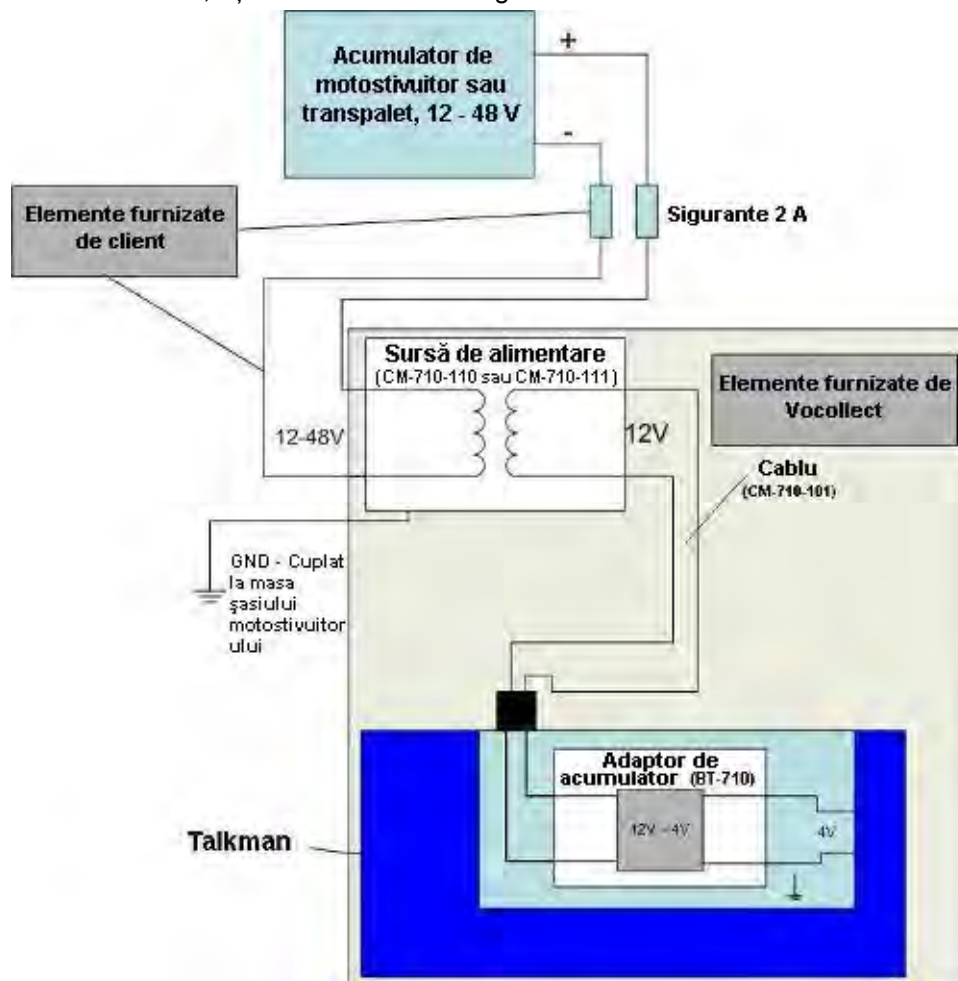


Figura 38: Cuplarea sursei de alimentare

10. Asigurați firele cu legături de cablu.

Demontarea Talkman A500/T5 VMT de la vehicul

Componentele Talkman A500/T5 VMT sunt proiectate pentru a fi demontate cu ușurință pentru operații ocazionale de service vehicul, pentru întreținere sau necesități operaționale flexibile.

- ⚠️ Atenționare:** Vocollect nu recomandă scoaterea cablurilor (CM-710-101, CM-710-102) de la adaptorul de acumulator, cu excepția situațiilor când acest lucru este necesar pentru operații ocazionale de service (adică maximum o dată pe lună). Demontarea excesiv de frecventă a acestor cabluri poate deteriora

adaptorul și cablul. Acest tip de utilizare nu este acoperit de garanție sau de planurile de service, deoarece constituie o utilizare accidentală a produsului, care este în mod explicit nerecomandată.

1. Scoateți adaptorul de acumulator din dispozitiv.
2. Cuplați adaptorul de acumulator în partea laterală a suportului VMT.

Aceasta permite demontarea dispozitivului, respectiv cuplarea și protecția adaptorului de acumulator și a cablului.



Atenționare: Adaptorul de acumulator trebuie să rămână cablat și cuplat atunci când nu se află în uz, pentru a preveni deteriorarea cablului sau contactul accidental al contactelor adaptorului cu suprafețele metalice.

Capitol 6

Talkman Seria T2



Figura 39: Talkman T2x

Talkman™ T2x este un dispozitiv rezistent, activat vocal, cu performanțe la standarde militare și internaționale. Acesta poate rezista la impacturile potențiale, la manipulări în condiții dificile, la expunerea la apă și la condițiile corozive din mediile industriale.


Caracteristicile seriei Talkman T2

- Suport pentru rețeaua Wi-Fi și memorie de mari dimensiuni, pentru continuarea operațiilor în timpul întreruperilor de semnal RF
- Opțiuni pentru acumulator standard și de mare capacitate satisfac cerințe variate, din diferite depozite
- Acumulatorii de înaltă performanță asigură o putere neîntreruptă, chiar și în condiții de îngheț
- Designul ergonomic și clema de curea rezistentă asigură confortul utilizatorului și un acces facil
- Interfața cu patru butoane permite o interacțiune simplă cu utilizatorul
- Două puncte de conexiune permit cuplarea unor periferice precum scanere sau imprimante

Specificații pentru seria T2: Talkman T2x și Talkman T2

Greutate	306,17 g (10,80 uncii) Cu acumulator standard: 439,42 g (15,50 uncii) Cu acumulator de mare capacitate: 521,63 g (18,40 uncii)
Lungime	16,51 cm (6,5")
Lungime	8,59 cm (3,38")
Lățime	3,81 cm (1,5") Cu acumulator de mare capacitate: 4,98 cm (1,962")
Porturi I/O	<ul style="list-style-type: none">• Port microcască (galben)• Port de întreținere cu ieșire audio și suport serial RS-232 (roșu)• Port pentru cod de bare cu suport RS-232 pentru cod de bare decodat (albastru)

Temperatură de operare	-30° și 50° C (între -22° și 122° F)
Temperatură de depozitare	-34° și 60° C (între -30° și 140° F)
Testat la cădere	<p>Corespunde specificației MIL STD -810F pentru șoc și vibrații.</p> <p>De asemenea, dispozitivul a fost testat la următoarele specificații:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 25 de căderi de la 1,5 m, 10 căderi suplimentare de la 2 m pe beton lustruit • 10 căderi sub diferite unghiuri de la 1,5 m, la -20° F (-29° C), pe beton lustruit
Umiditate	condens 100%
Clasificare carcasă	IP67


 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Încărcarea unui dispozitiv din seria T2



Figura 40: Acumulator pentru dispozitivele Talkman din seria T2

Acumulatorul pentru seria T2 este disponibil în modele de capacitate standard și ridicată. Când este instalat, acumulatorul standard se află la același nivel cu partea superioară a dispozitivului. Acumulatorul de mare capacitate are o perioadă de viață mai lungă decât acumulatorul de capacitate standard.

 **Atenționare:** Acumuloarele pentru seria T2 nu sunt interschimbabile cu acumuloarele pentru A500/seria T5. Dacă încercați să introduceți un acumulator necorespunzător într-un dispozitiv, puteți deteriora atât dispozitivul, cât și acumulatorul.

Acumulatorul destinat seriei T2 este proiectat să fie încărcat în timp ce este introdus în dispozitiv.

Specificații baterii de mare capacitate pentru seria T2

Dispozitivele T2x pot utiliza un acumulator standard sau de mare capacitate.

Acumulator standard greutate	133,24 g (4,7 uncii)
Acumulator de mare capacitate greutate	215,46 g (7,6 uncii)

Specificații electrice

- Celule: Setul de baterii de mare capacitate utilizează patru celule cu litiu-ion.
 - Tensiune nominală = 7,2 V
 - Watt oră = 27 (T2x baterie standard este de 14)
- Caracteristicile circuitului de protecție: Setul de baterii conține un circuit de protecție, care previne apariția supra- și a subtensiunilor la celule și protejează setul împotriva deteriorărilor, ca un scurtcircuit între bornele pozitive și negative ale bateriei.
- Termistor: Setul de baterii conține un termistor cu coeficient de temperatură negativ. Încărcătorul utilizează căderea de tensiune pe termistor pentru a determina dacă setul de baterii se încadrează în limitele de temperatură adecvate pentru încărcare.
- ID baterie: Setul de baterii conține un cip Dallas Semiconductor cu ID-ul de serie DS2401. Cu ocazia modificărilor viitoare aduse atât dispozitivului, cât și software-ului, acest cip se va utiliza pentru a furniza date despre caracteristici precum durata de viață a bateriei, monitorizarea capacității și urmărirea activelor.
- Încărcarea bateriei: Setul de baterii trebuie încărcat numai într-un încărcător omologat de Vocollect.

Specificații mecanice și de mediu

- Specificații pentru testul de rezistență la cădere: Bateria de înaltă capacitate corespunde specificației MIL STD 810F pentru șoc și cădere tranzitorie.
- Specificații de mediu: Cele două jumătăți ale setului de baterii sunt sudate cu ultrasunete, pentru a proteja componentele interne de apă și praf.
- Bateria funcționează corespunzător în următoarele condiții:
Temperatură: -20°C - 50°C (-4°F - 122°F) Umiditate: 95% fără condens Ploaie/praf: IP67

Notificări privind bateria

Avertizările pentru bateriile Talkman apar la următoarele niveluri:

- Prima avertizare = 3.550 mV
- Avertizare critică = 3.350 mV

Încărcarea unui dispozitiv din seria T2

1. Asigurați-vă că încărcătorul se află sub tensiune. Indicatorul portocaliu de alimentare al încărcătorului (indicator cu led) luminează când încărcătorul se află sub tensiune.
2. Decuplați dispozitivul, dacă este necesar.
3. Țineți apăsat butonul galben de redare/pauză până când indicatorul LED luminează continuu în roșu și apoi se stinge.

 **Notă:** Nu este necesar să opriți dispozitivul înainte de a-l introduce în încărcător.

4. Decuplați dispozitivul de la clema de curea.
5. Deconectați toate celelalte componente periferice. Dacă dispozitivul se află într-un capac, scoateți capacul.
6. Introduceți dispozitivul într-unul din sloturile încărcătorului de dispozitive, cu butoanele de comandă în partea de sus și orientate spre stânga.



Figura 41: Introducerea unui dispozitiv din seria T2 într-un încărcător

⚠️ Atenționare: Nu încercați să introduceți dispozitivul în încărcător decât dacă ați deconectat în prealabil căștile cu microfon și orice alte echipamente periferice. Nu scoateți acumulatorul din dispozitiv la amplasarea dispozitivului pe un încărcător.

7. După introducerea computerului portabil în încărcător, asigurați-vă că indicatorul cu led al computerului portabil se aprinde și începe să lumineze intermitent în verde.

- a) Dacă ledul nu se aprinde supă 30 de secunde, scoateți computerul portabil din slotul încărcătorului și apoi reintroduceți-l în slot.
- b) Dacă indicatorul cu led rămâne în continuare stins, încercați un alt slot al încărcătorului.

⚠️ Atenționare: Dacă indicatorul LED al unui dispozitiv luminează intermitent în roșu, nu scoateți dispozitivul din încărcător.

Scoaterea unui dispozitiv A500 sau seria T2, respectiv T5, dintr-un încărcător

📄 Notă: Dispozitivul este pregătit de utilizare când indicatorul LED al acestuia luminează intermitent în verde. Dacă LED-ul luminează intermitent în roșu, dispozitivul nu este pregătit de utilizare.

⚠️ Important: Dacă dispozitivul afișează o lumină roșie continuă, contactați administratorul de sistem.

1. Asigurați-vă că dispozitivul este pregătit de utilizare.
2. Trageți în sus dispozitivul, pentru a-l scoate din încărcătorul de dispozitive.



Figura 42: Scoaterea unui dispozitiv din încărcător

Introducerea unei baterii într-un dispozitiv Talkman din seria A500/T5 sau T2

Asigurați-vă că bateria care urmează a fi introdusă este complet încărcată.

1. Țineți dispozitivul Talkman astfel încât porturile roșu și galben să fie orientate în direcția opusă dvs.
2. Țineți bateria cu pinii orientați în direcția opusă dvs. și astfel încât sigla Vocollect să se afle în partea superioară.
3. Introduceți bateria sub un unghi, introducând mai întâi capătul pinilor.



Figura 43: Introducerea adecvată a unei baterii

4. Introduceți partea din spate a bateriei în locul său.
Când bateria se află în locația proprie, veți auzi un declic.

⚠️ Atenționare: Nu introduceți forțat bateria în compartiment. Puteți deteriora bateria sau dispozitivul. Dacă bateria nu poate fi introdusă cu ușurință în locul său, re poziționați-o în compartiment și încercați din nou.

Asigurați-vă că bateria este amplasată ferm în locația sa și că nu poate fi scoasă fără apăsarea pe butonul de deblocare.

Scoaterea acumulatorului dintr-un dispozitiv Talkman A500, respectiv seria T5 sau T2

Asigurați-vă că dispozitivul Talkman este oprit.

⚠ Atenționare: Scoateți acumulatorul doar după ce indicatorul LED s-a stins. Dacă scoateți acumulatorul când dispozitivul este pornit sau se află în repaus, toate datele colectate se pot pierde.

1. Țineți dispozitivul cu o mână, cu compartimentul de acumulator orientat spre dvs.
2. Apăsați complet butonul de deblocare a acumulatorului, până când vârful acumulatorului se deplasează în afara compartimentului de acumulator.



Figura 44: Scoaterea acumulatorului dintr-un dispozitiv

3. Ridicați acumulatorul din compartiment.

Capitol 7

Talkman T1



Figura 45: Talkman T1


Talkman™ T1 este dispozitivul Vocollect activat vocal, destinat domeniilor din industria ușoară, pentru medii uscate, fără îngheț. Dispozitivul se poartă într-un buzunar și este destinat utilizării doar cu căștile cu microfon Vocollect SL-4, cu bandă în spatele capului, destinate industriilor ușoare.

Această soluție de dispozitiv și cască cu microfon este ideală pentru zone de lucru mai puțin zgomotoase, deoarece difuzorul SL-4 este amplasat la o distanță mai mare de cap decât în cazul căștilor cu microfon Vocollect din seria SR. În consecință, utilizatorii trebuie să seteze volumul dispozitivului la un nivel corespunzător pentru mediile în care lucrează. Totuși, performanța de recunoaștere a vocii aferentă dispozitivului Talkman T1 este comparabilă cu cea a celorlalte dispozitive din linia Talkman.

Specificații T1: Talkman T1

Greutate	5,3 uncii (150 g) (cu baterie)
Lungime	100 mm
Lungime	51.5 mm
Lățime	24 mm
Temperatură de operare	32° - 122° F (0° - 50° C)
Temperatură de depozitare	-40° - 158° F (-40° - 70° C)
Testat la cădere	Acest dispozitiv nu este proiectat pentru a fi lăsat să cadă în mod repetat. Dispozitivul a fost testat la următoarele specificații: <ul style="list-style-type: none">• 18 căderi de la 1,3 m

Umiditate	5 - 95% fără condens
Clasificare carcasă	IP54

 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Încărcarea T1

Acumulatorul T1 este proiectat pentru a fi încărcat în timp ce este introdus în dispozitiv sau separat, într-un încărcător Vocollect.

 **Notă:** Un acumulator T1 complet descărcat necesită, pentru încărcare, între 4,5 și 5 ore.

Specificații acumulator T1

Specificații electrice

- Celule: Acumulatorul utilizează o celulă litiu-ion.
 - Tensiune nominală = 3,7 V
 - Watt-ore = 7,3 WH
- Caracteristicile circuitului de protecție: Acumulatorul conține un circuit de protecție, care previne condițiile de supratensiune și subtensiune la celule și protejează acumulatorul împotriva deteriorărilor produse de un scurtcircuit între bornele pozitive și negative ale acumulatorului.
- Acumulatorul conține componente electronice particularizate pentru măsurarea temperaturii.
- Încărcarea acumulatorului: Acumulatorul trebuie încărcat numai cu un încărcător omologat de Vocollect.

Specificații mecanice și de mediu

- Specificații pentru testul de rezistență la cădere: Bateria corespunde specificației.
- Specificații de mediu: Cele două jumătăți ale acumulatorului sunt sudate cu ultrasunete, pentru a proteja componentele interne de apă și praf. Acumulatorul funcționează corespunzător în următoarele condiții:

Temperatură de operare: între 0 °C și 50 °C (între 32 °F și 122 °F) Temperatură de depozitare: între -40 °C și 70 °C (între -40 °F și 158 °F) Umiditate: 95% fără condens Ploaie/praf: IP54

Notificări privind bateria


Avertizările pentru bateriile Talkman apar la următoarele niveluri:

- Prima avertizare = 3.550 mV
- Avertizare critică = 3.350 mV

Încărcarea unui acumulator T1 într-un dispozitiv

1. Scoateți dispozitivul din buzunar.
2. Deconectați căștile cu microfon de la dispozitiv.
3. Introduceți dispozitivul într-un slot deschis al încărcătorului.

4. După introducerea dispozitivului în încărcător, asigurați-vă că indicatorul LED al dispozitivului se aprinde și luminează în verde.
 - a) Dacă ledul nu se aprinde după 30 de secunde, scoateți dispozitivul din slotul încărcătorului și reintroduceți-l în slot.
 - b) Dacă indicatorul LED rămâne stins, încercați un alt slot al încărcătorului.

 **Atenționare:** Nu încercați să introduceți dispozitivul în încărcător înainte de a deconecta căștile cu microfon.


Încărcarea unui acumulator T1 într-un încărcător combinat cu 10 compartimente pentru T1


1. Scoateți acumulatorul din dispozitivul Talkman.
2. Țineți acumulatorul cu contactele orientate în sus și în direcție opusă dvs.
3. Amplasați acumulatorul într-un slot de acumulator deschis, de pe partea frontală a încărcătorului.

Încărcarea unui acumulator T1 cu un cablu de încărcător individual T1

1. Apucați și țineți strâns marginile conectorului I/O de pe cablu.
2. Montați conectorul I/O pe conectorii dispozitivului T1 și eliberați conectorul I/O. Asigurați-vă că partea plată a conectorului I/O este amplasată față în față cu partea frontală a dispozitivului.
3. Introduceți celălalt capăt al cablului de încărcare în jackul cu buclă de pe cablul fișei.
4. Cuplați încărcătorul la o priză electrică.


Scoaterea unui dispozitiv de la un T1 10-Bay Combination Charger


 **Notă:** Dispozitivul este pregătit de utilizare când indicatorul LED al acestuia luminează intermitent în verde. Dacă LED-ul luminează intermitent în roșu, dispozitivul nu este pregătit de utilizare.

 **Important:** Dacă dispozitivul afișează o lumină roșie continuă, contactați administratorul de sistem.

1. Asigurați-vă că dispozitivul este pregătit de utilizare.
2. Trageți în sus dispozitivul, pentru a-l scoate din încărcătorul de dispozitive.

Deconectarea unui dispozitiv de la un T1 Single Charger Cable

 **Notă:** Dispozitivul este pregătit de utilizare când indicatorul LED al acestuia luminează intermitent în verde. Dacă LED-ul luminează intermitent în roșu, dispozitivul nu este pregătit de utilizare.

 **Important:** Dacă dispozitivul afișează o lumină roșie continuă, contactați administratorul de sistem.

1. Deconectați încărcătorul de la priza electrică.
2. Ușor, scoateți-l din dispozitiv T1 prin stoarcerea părțile laterale ale conectorului I / O pe cablu. Nu trageți de cablul de sârmă.

Introducerea bateriei într-un dispozitiv Talkman T1

Asigurați-vă că bateria care urmează a fi introdusă este complet încărcată.

1. Țineți Talkman cu compartimentul pentru baterii orientat spre dvs.

2. Țineți bateria cu contactele orientate în jos și în direcție opusă dvs.
3. Introduceți bateria sub un unghi, mai întâi capătul fără contacte.
4. Introduceți partea de jos a bateriei în locul său.
Când bateria se află în locația proprie, veți auzi un declic.



Atenționare: Nu introduceți forțat bateria în compartiment. Puteți deteriora bateria sau dispozitivul. Dacă bateria nu poate fi introdusă cu ușurință în locul său, re poziționați-o în compartiment și încercați din nou.

Asigurați-vă că bateria este amplasată ferm în locația sa și că nu poate fi scoasă fără apăsarea pe butonul de deblocare.

Extragerea bateriei dintr-un dispozitiv Talkman T1

Asigurați-vă că dispozitivul portabil Talkman este oprit.



Atenționare: Nu extrageți bateria decât după ce indicatorul cu led s-a stins. Dacă scoateți bateria când dispozitivul este pornit sau se află în repaus, toate datele colectate se pot pierde.

1. Țineți computerul portabil cu o mână, cu compartimentul pentru baterii orientat spre dvs.
2. Împingeți în sus butonul de deblocare a bateriei și extrageți bateria.

Capitol 8


Căști cu microfon Vocollect cu fir

Un operator utilizează căștile cu microfon pentru a interacționa cu un dispozitiv prin ascultarea de instrucțiuni și răspunderea la acestea. Pe baza răspunsurilor operatorului, dispozitivul transmite mesaje de date înapoi la computerul gazdă.

Vocollect pune la dispoziție o diversitate de căști cu microfon cu fir, proiectate pentru diferite medii și preferințe de purtare. SR-20 are tendința de a fi cele mai populare căști cu microfon de uz general. Alte modele oferă opțiuni de purtare cu bandă în spatele capului, pentru uz industrial ușor și pentru cască de protecție. Printre funcțiile căștilor cu microfon se numără:

- Microfoane bidirecționale cu anulare a zgomotului, pentru o anulare optimă a zgomotului.
- Ecran de protecție la vânt pentru atenuarea zgomotelor produse de respirație și alte zgomote de fond, care fac dificilă înțelegerea cuvintelor operatorului de către dispozitiv.
- Componente etanșate, pentru prevenirea coroziunii.
- Benzi pentru cap cu curele duble, căptușite, din oțel inoxidabil, pentru creșterea confortului și a stabilității.
- Benzi pentru cap cu o singură curea, ușoare, pentru o purtare personalizată.
- Modele cu o singură cupă și o singură cască, ce pivotează pe verticală și pe orizontală și se poate purta pe orice ureche.
- Model cu două căști, pentru o atenuare suplimentară a sunetelor în medii de lucru zgomotoase.
- Căptușeli pentru urechi, din spumă, pentru o înlocuire rapidă și ușoară.
- O manetă rotativă, amplasată pe exteriorul căștii, pentru deplasarea microfonului în sus și în jos, fără a forța brațul microfonului.
- Poziție repetabilă a microfonului: brațul este fixat într-un canal, care îl plasează în poziția corectă atunci când brațul este balansat în jos, pentru utilizare.

Căștile cu microfon, microfoanele, cablurile și conectorii utilizați cu sistemul Vocollect Voice™ sunt componente delicate de echipament electronic. O întreținere adecvată va asigura o funcționare optimă a acestora, timp îndelungat.

 **Important:** Pentru igiena maximă, Vocollect descurajează schimbul de seturi de căști în rândul operatorilor. Designul de SRX2 Wireless Headset dispune de un modul electronic care poate fi scos din Banda de susținere și de parbriz. Modulul electronice pot fi partajate între operatorii de peste mai multe schimburi, oferind un nivel de igienă în timp ce reducerea costurilor de potențial.

Capitol 9

Căști cu microfon Vocollect fără fir

Un operator utilizează căștile cu microfon pentru a interacționa cu un dispozitiv prin ascultarea de instrucțiuni și răspunderea la acestea. Pe baza răspunsurilor operatorului, dispozitivul transmite mesaje de date înapoi la computerul gazdă.

Căștile cu microfon Vocollect™ Seria SRX cu recunoașterea vocii prezintă o utilizare la nivel industrial a tehnologiei fără fir Bluetooth. Aceste căști cu microfon fără fir gestionează calitatea intrării/ieșirii de voce, nu utilizează cabluri pentru conectare și rămân conectate la un dispozitiv aflat la o distanță de până la zece metri.

Toate căștile cu microfon Vocollect fără fir din seria SRX includ:

- Microfoane bidirecționale cu anulare a zgomotului, pentru o anulare optimă a zgomotului.
- Ecran de protecție la vânt pentru atenuarea zgomotelor produse de respirație și alte zgomote de fond, care fac dificilă înțelegerea cuvintelor operatorului de către dispozitiv.
- Componente etanșate, pentru prevenirea coroziunii.
- Benzi pentru cap căptușite, ușoare, pentru o creștere a confortului și o purtare personalizată.
- Modele cu o singură cască, ce pivotează pe verticală și pe orizontală și se pot purta pe orice ureche.
- Căptușeli pentru urechi, din spumă, pentru o înlocuire rapidă și ușoară.
- O manetă rotativă, amplasată pe exteriorul căștii, pentru deplasarea microfonului în sus și în jos, fără a forța brațul microfonului.
- Poziție repetabilă a microfonului: brațul este fixat într-un canal, care îl plasează în poziția corectă atunci când brațul este balansat în jos, pentru utilizare.

Căștile și microfoanele utilizate cu sistemul Vocollect Voice™ sunt componente delicate de echipament electronic. O întreținere adecvată va asigura o funcționare optimă a acestora, timp îndelungat.



Marca reprezentată de cuvântul Bluetooth și siglele aferente sunt proprietatea Bluetooth SIG, Inc. și orice utilizare a acestor mărci de către Vocollect se supune condițiilor de licență. Alte mărci comerciale și nume comerciale aparțin proprietarilor respectivi.

Vocollect SRX Wireless Headset



Figura 46: SRX Wireless Headset

Căștile cu microfon Vocollect™ SRX cu recunoașterea vocii prezintă o utilizare la nivel industrial a tehnologiei fără fir Bluetooth. Căștile cu microfon SRX gestionează calitatea intrării/ieșirii vocii chiar în cască, nu necesită conexiuni prin cabluri și rămân conectate la un dispozitiv aflat la până la 10 metri distanță.


- Modulile de împerechere ale căștilor cu microfon pot fi introduse numai din starea oprit.
- Se recomandă ca împerecherea să se execute de la o distanță de cel puțin trei picioare de alt dispozitiv Bluetooth. Aceasta contribuie la evitarea împerecherii accidentale a căștilor cu microfon cu alt dispozitiv.
- Căștile cu microfon SRX vor memora ultima împerechere și se vor reconecta numai cu dispozitivul respectiv. Acestea nu vor răspunde la semnale de paging sau la solicitări de la alte dispozitive decât atunci când sunt comutate în modul de împerechere din nou.
- Când căștile cu microfon SRX nu sunt împerecheate cu un dispozitiv, volumul acestora poate fi reglat numai prin utilizarea butoanelor de pe căști.
- Când căștile cu microfon SRX sunt împerecheate cu un dispozitiv, volumul poate fi reglat prin apăsarea pe butoanele Plus și Minus de pe căști sau dispozitiv.
- Căștile cu microfon SRX memorează ultima setare de volum atunci când sunt oprite și apoi repornite, precum și la scoaterea și înlocuirea acumulatorului. Ultima setare de volum utilizată la împerecherea cu un computer portabil este salvată în profilul operatorului. Acest nivel de volum va fi restabilit pe căștile cu microfon SRX la reconectare. Cu toate acestea, volumul căștilor cu microfon poate fi diferit la reconectare dacă volumul s-a modificat când căștile nu erau conectate la un dispozitiv sau în cazul în care căștile au fost utilizate de către un alt operator.

O bandă de mobilitate Velcro™ căptușită se montează în partea din spate a capului utilizatorului, pentru un plus de stabilitate.

Specificații SRX Wireless Headset

Greutate	7,5 uncii (215 g) cu acumulator 5,3 uncii (155 g) fără acumulator
Temperatură de operare	între 32 °F și 104 °F (între 0 °C și 40 °C)
Temperatură de depozitare	între -40°F și 122°F (între -40° și 50°C)
Testat la cădere	<ul style="list-style-type: none"> • 25 de căderi de la 6 picioare (1,8 m) la temperaturi de operare minimă și maximă

Clasificare carcasă	Îndeplinește standardul IP54
Umiditate	5 - 95% fără condens
Clasificare de reducere a zgomotelor	Nu este cazul

 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Încărcarea căștilor cu microfon SRX



Figura 47: Acumulator de înaltă performanță pentru SRX Wireless Headset

Un acumulator pentru SRX Wireless Headset complet descărcat se va reîncărca în totalitate în mai puțin de 4 ore.


Un acumulator pentru SRX Wireless Headset, complet încărcat, are o tensiune de 3,7 volți. Când încărcarea scade la 3,3 volți, utilizatorul va auzi un avertisment oral: „Headset battery is getting low. Change headset battery now.” (Acumulatorul căștilor cu microfon este aproape consumat. Înlocuiți imediat acumulatorul căștilor cu microfon.) și avertismentul va fi, de asemenea, afișat în sistemul de depanare.

Specificații acumulator SRX

Specificații electrice

- Celule: Acumulatorul de mare capacitate utilizează două celule litiu-ion.
 - Tensiune nominală = 3,7 V
 - Watt-ore = 7 WHr
- Caracteristicile circuitului de protecție: Acumulatorul conține un circuit de protecție, care previne condițiile de supratensiune și subtensiune la celule și protejează acumulatorul împotriva deteriorărilor produse de un scurtcircuit între bornele pozitive și negative ale acumulatorului.
- Acumulatorul conține componente electronice particularizate, care furnizează dispozitivului informații privind performanța, temperatura și datele de identificare ale acumulatorului. Aceste informații sunt furnizate software-ului de gestionare voce.
- Încărcarea acumulatorului: Acumulatorul trebuie încărcat numai cu un încărcător omologat de Vocollect.

Încărcarea bateriilor SRX Wireless Headset

 **Important:** Odată amplasată în încărcător, bateria SRX trebuie să rămână în încărcător pentru minimum cinci secunde. Aceasta oferă încărcătorului timp suficient pentru analizarea stării bateriei. Scoaterea bateriei în acest interval de cinci secunde poate determina indicatorul cu led de pe încărcător să afișeze o stare incorectă a bateriei.

! **Important:** Nu introduceți forțat bateria în compartiment. În acest mod, se poate deteriora bateria sau microcasca. Dacă bateria nu poate fi introdusă cu ușurință în locul său, re poziționați-o în compartiment și încercați din nou.

📄 **Notă:**

- O baterie este complet încărcată și poate fi scoasă de pe încărcător când indicatorii cu led din stânga și dreapta pentru slotul respectiv al încărcătorului luminează cu verde.
 - Dacă introduceți într-un încărcător o baterie complet încărcată, încărcătorul va analiza starea bateriei și apoi va finaliza încărcarea bateriei. În decursul acestui proces, indicatorul cu led aferent slotului respectiv al încărcătorului luminează în roșu. Acest proces poate dura câteva minute, timp în care ambele indicatoare cu led ale slotului respectiv vor lumina în verde.
1. Asigurați-vă că încărcătorul de baterii se află sub tensiune. Indicatorul cu led verde de la extremitatea încărcătorului de baterii trebuie să lumineze.
 2. Opriti microcasca ținând apăsată butoanele Plus și Minus de pe difuzor timp de trei secunde, apoi scoateți bateria.
 3. Țineți bateria cu contactele orientate în jos și cu sigla Vocollect orientată spre dvs. și introduceți-o într-un slot gol din încărcătorul de baterii.
 4. Apăsați în jos pe baterie până când aceasta se fixează în locația sa.
 5. Asigurați-vă că bateria este amplasată ferm în locația sa și că nu poate fi scoasă fără apăsarea pe butonul de deblocare.

Introducerea unei baterii în SRX Wireless Headset

! **Important:** Nu introduceți forțat bateria în compartiment. În acest mod, se poate deteriora bateria sau microcasca. Dacă bateria nu poate fi introdusă cu ușurință în locul său, re poziționați-o în compartiment și încercați din nou.

1. Asigurați-vă că bateria este încărcată. O baterie este complet încărcată și poate fi scoasă de pe încărcător când indicatorii cu led din stânga și dreapta pentru slotul respectiv al încărcătorului luminează cu verde.
2. Țineți microcasca cu compartimentul pentru baterii orientat spre dvs.
3. Amplasați în compartiment mai întâi capătul cu contactele al bateriei, astfel încât contactele de la baza bateriei să se alinieze cu cele din compartiment.
4. Apăsați în jos pe baterie până când aceasta se fixează în locația sa.
5. Asigurați-vă că bateria este amplasată ferm în locația sa și că nu poate fi scoasă fără apăsarea pe butonul de deblocare.

Scoaterea unei baterii de pe SRX Wireless Headset

! **Important:** Nu extrageți bateria decât după ce indicatorul cu led al microcăștii s-a stins.

1. Opriti microcasca ținând apăsată butoanele Plus și Minus de pe difuzor timp de trei secunde.
2. Țineți microcasca cu compartimentul pentru baterii orientat spre dvs.
3. Trageți butonul de deblocare a bateriei, situat în partea stângă a compartimentului pentru baterii, în direcție opusă bateriei, până când capătul bateriei se deplasează în afara compartimentului.
4. Ridicați bateria din compartiment.

Purtarea SRX Wireless Headset

Asigurați-vă că banda de mobilitate Velcro este instalată pe căști.

1. Puneți-vă căștile cu microfon și reglați căptușeala de urechi pentru o potrivire comodă peste ureche.
2. Poziționați compartimentul pentru acumulator direct deasupra și cât mai aproape posibil de cealaltă ureche.
3. Reglați banda de mobilitate astfel încât să se potrivească bine în partea din spate a capului.



Figura 48: Bandă de mobilitate purtată corespunzător

4. Balansați microfonul la poziție cu ajutorul manetei rotative de la cască.

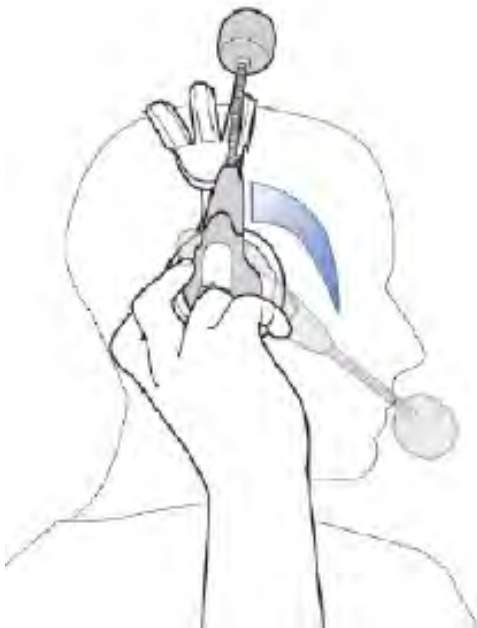


Figura 49: Deplasarea microfonului în poziție

5. Efectuați reglajele finale cu brațul flexibil. Poziționați microfonul cât mai aproape de gură, dar nu în calea jetului de aer al expirației. Acesta trebuie să stea în dreptul buzei superioare și să nu atingă nimic (de exemplu îmbrăcăminte, piele sau păr de pe față).

Vocollect SRX2 Wireless Headset



Figura 50: SRX2 Wireless Headset

SRX2 Wireless Headset este a doua generație de căști cu microfon fără fir de la Vocollect, care a fost proiectată pentru a asigura o mai bună precizie de recunoaștere, pentru a permite lucrul în toate mediile și pentru a crea o experiență mai confortabilă pentru utilizatori.

Când este utilizată cu software-ul Vocollect VoiceCatalyst, căștile cu microfon SRX2 cu tehnologie Vocollect SoundSense™ asigură beneficii semnificative în materie de recunoaștere a vocii. Această tehnologie poate contribui la creșterea vitezei și a preciziei, mai ales în medii zgomotoase sau cu mișcări rapide.


Caracteristicile principale ale produsului sunt:

- O mai bună recunoaștere cu ajutorul tehnologiei Vocollect SoundSense™ (insertii reduse cu 50% datorită microfoanelor multiple), când este utilizată cu software-ul VoiceCatalyst
- Garantat pentru camere frigorifice, cu durată de viață integrală a acumulatorului
- Bandă pentru cap separată și module electronice pentru a permite partajarea căștilor cu microfon
- Confort și ergonomie îmbunătățită pentru lungi perioade de funcționare

De asemenea, designul modular al căștilor cu microfon permite un cost mult mai redus per utilizator, datorită utilizării partajate a modulelor electronice ale căștilor în mai multe schimburi de lucru.


Printre alte funcții se numără:

- Împerechere mai rapidă și mai ușoară cu tehnologia Vocollect TouchConnect™ (cu dispozitive activate vocal echipate cu cititor RFID)
- Bluetooth versiunea 2.1
- Detectarea și gestionarea căștilor cu microfon prin VoiceConsole 4.2
- Indicatori de interacțiune simpli și intuitivi
- Gestionarea acumulatorului căștilor cu microfon și predicția duratei de viață cu VoiceConsole 4.2
- Software de căști cu microfon, cu posibilitate de modernizare la locul de muncă, pentru adaptare la tehnologii viitoare
- Calitate audio și timpi de răspuns îmbunătățiți
- Capacitate de reglare îmbunătățită pentru o mai largă diversitate de forme și dimensiuni ale capului
- Compatibilitate cu versiuni anterioare în modul SRX pentru VoiceClient și versiuni mai vechi ale software-ului VoiceCatalyst

 **Notă:** Multe dintre aceste caracteristici noi sunt disponibile numai cu VoiceCatalyst 1.2 și VoiceConsole 4.2, sau versiuni ulterioare

Specificații SRX2 Wireless Headset

Greutate	6,84 uncii (194 g) cu bandă de stabilitate 6,46 uncii (183 g) fără bandă
Temperatură de operare	între -22 °F și 122 °F (între -30 °C și 50 °C)
Temperatură de depozitare	între -40 °F și 158 °F (între -40 °C și 70 °C)
Testat la cădere	<ul style="list-style-type: none"> • 24 de căderi de la 6 picioare (1,83 m) la temperaturi de operare minimă și maximă • 12 căderi de la 7 picioare (2,13 m) la temperaturi de operare minimă și maximă
Clasificare carcasă	Correspunde IP54 cu acumulator introdus
Umiditate	5 - 95% cu condens
Clasificare de reducere a zgomotelor	Nu este cazul

 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Încărcarea căștilor cu microfon SRX2



Figura 51: Acumulator de înaltă performanță pentru SRX2 Wireless Headset

SRX2 Wireless Headset sunt alimentate de un acumulator reîncărcabil litiu-ion.

Un acumulator pentru SRX2 Wireless Headset complet descărcat se va reîncărca în mai puțin de 6 ore complet. Utilizatorul căștilor cu microfon va auzi următoarele avertismente atunci când acumulatorul este slab.

Starea acumulatorului	Avertizare audio
Când tensiunea acumulatorului este scăzută	„Headset battery is getting low.” (Acumulatorul căștilor cu microfon este aproape consumat.)
Când tensiunea acumulatorului este foarte scăzută și pe cale să se întrerupă	„Headset battery is getting low. Change headset battery now” (Acumulatorul căștilor cu microfon este aproape descărcat. Înlocuiți imediat acumulatorul căștilor cu microfon.)

Specificații acumulator SRX2

Specificații electrice

- Celule: Acumulatorul utilizează o singură celulă litiu-ion.
 - Tensiune nominală = 3,6 V
 - Watt-ore = 2,7 WH
- Caracteristicile circuitului de protecție: Acumulatorul conține un circuit de protecție, care previne condițiile de supratensiune și subtensiune la celulă și protejează acumulatorul împotriva deteriorărilor produse de un scurtcircuit între bornele pozitive și negative ale acumulatorului.
- Acumulatorul conține componente electronice particularizate, care furnizează dispozitivului informații privind performanța, temperatura și datele de identificare ale acumulatorului. Aceste informații sunt furnizate software-ului de gestionare voce.
- Încărcarea acumulatorului: Acumulatorul trebuie încărcat numai cu un încărcător omologat de Vocollect.

Specificații mecanice și de mediu


- Specificații pentru testul de rezistență la cădere: Acumulatorul îndeplinește criteriile de cădere tranzitorie:
 - 24 de căderi de la 182,88 cm (6 фута)
 - 12 de căderi de la 213,36 cm (7 фута)
- Specificații de mediu: Acumulatorul funcționează corespunzător în următoarele condiții:
 - Temperatură: între -22 °F și 122° F (între -30 °C și 50 °C)
 - Umiditate: 95% fără condens
 - Ploaie/praf: IP54

Notificări privind acumulatorul

Acumulatorul SRX2 declanșează două avertizări pe baza duratei de funcționare rămase:

Starea acumulatorului	Avertizare audio
Când tensiunea acumulatorului este scăzută	„Headset battery is getting low.” (Acumulatorul căștilor cu microfon este aproape consumat.)
Când tensiunea acumulatorului este foarte scăzută și pe cale să se întrerupă	„Headset battery is getting low. Change headset battery now” (Acumulatorul căștilor cu microfon este aproape descărcat. Înlocuiți imediat acumulatorul căștilor cu microfon.)

Încărcarea acumulatorilor pentru SRX2 Wireless Headset

 **Important:** Odată amplasat într-un port din încărcător, acumulatorul SRX2 trebuie să rămână în încărcător pentru minimum cinci secunde. Aceasta oferă încărcătorului timp suficient pentru analizarea stării acumulatorului. Scoaterea acumulatorului în acest interval de cinci secunde poate determina indicatorul LED de pe încărcător să afișeze o stare incorectă a acumulatorului.

Notă:

- Un acumulator este complet încărcat și poate fi scos din încărcător când indicatorul LED inelar pentru portul respectiv al încărcătorului luminează în verde.
- Dacă introduceți într-un încărcător un acumulator complet încărcat, încărcătorul va analiza starea acumulatorului și apoi va finaliza încărcarea acestuia. Indicatorul LED inelar pentru portul respectiv va lumina în cursul acestui proces. La finalizare, indicatorul LED inelar va lumina în verde.

1. Asigurați-vă că încărcătorul de acumulator se află sub tensiune. Pentru a porni încărcătorul, conectați alimentarea de la rețea la încărcător și la o sursă de alimentare. Indicatorul LED din partea din dreapta jos a panoului de pe partea frontală a încărcătorului trebuie să lumineze continuu în verde.
2. Opriți căștile cu fir ținând apăsat, timp de aproximativ o secundă, butonul de pornire de pe modulul electronic.
3. Scoateți acumulatorul din modulul electronic al căștilor cu microfon.
4. Țineți acumulatorul cu sigla Vocollect orientată spre dvs. și împingeți-l într-un port gol de pe încărcătorul de acumulator până când se fixează în acel loc.
5. Asigurați-vă că acumulatorul este corect montat pe portul încărcătorului. Indicatorul LED inelar va lumina în galben sau în verde când acumulatorul intră în contact cu contactele portului încărcătorului. Dacă LED-ul inelar luminează în roșu, acumulatorul nu este corect așezat. Scoateți acumulatorul și montați-l din nou pe port.
6. Când indicatorul LED inelar luminează în verde continuu, acumulatorul este complet încărcat. Scoateți acumulatorul din portul încărcătorului pentru a-l introduce într-un modul electronic al căștilor cu microfon SRX2.

Introducerea unui acumulator în SRX2 Wireless Headset

1. Asigurați-vă că acumulatorul este încărcat. Un acumulator este complet încărcat și poate fi scos din încărcător când indicatorul LED inelar de la portul încărcătorului aferent acumulatorului respectiv luminează în verde.
2. Poziționați modulul electronic al căștilor cu microfon cu butoanele orientate spre dvs.
3. Țineți acumulatorul cu eticheta orientată în jos și contactele îndreptate spre capătul deschis al modulului electronic, în direcție opusă brațului microfonului.
4. Împingeți acumulatorul pe modulul electronic până când se fixează cu un clic.



5. Asigurați-vă că acumulatorul este amplasat ferm în locația sa și că nu poate fi scos fără apăsarea pe opritoarele de deblocare a acumulatorului.

Scoaterea unui acumulator din SRX2 Wireless Headset

! **Important:** Scoateți acumulatorul din căștile cu microfon SRX2 doar după ce indicatorul LED al căștilor s-a stins.

1. Opriți căștile cu fir ținând apăsat, timp de o secundă, butonul de pornire de pe modulul electronic.
2. Țineți căștile cu microfon de părțile laterale ale modulului electronic cu degetul mare și cu degetele așezate pe opritoarele negre ale acumulatorului.



Figura 52: Opritoare de acumulator pentru scoaterea acumulatorului SRX2

3. Cu cealaltă mână, țineți de acumulator la capătul modului electronic aflat în partea opusă a brațului microfonului.
4. Țineți apăsat simultan pe ambele opritoare ale acumulatorului, apăsându-le pe părțile laterale ale modului electronic până când acumulatorul este eliberat din modulul electronic.

Purtarea SRX2 Wireless Headset

1. Puneți-vă căștile cu microfon și reglați căptușeala de urechi pentru o potrivire comodă peste ureche.



Figura 53: Purtarea căștilor cu microfon SRX2

2. Poziționați banda în T direct deasupra și cât mai aproape posibil de cealaltă ureche.
3. Dacă banda de stabilitate este instalată, reglați-o astfel încât să se potrivească bine în partea din spate a capului.
4. Rotiți modulul electronic în sus sau în jos, pentru a poziționa microfonul în apropierea gurii.



Figura 54: Deplasarea microfonului în poziție

5. Efectuați reglajele finale cu brațul flexibil. Poziționați microfonul cât mai aproape de gură, dar nu în calea jetului de aer al expirației. Acesta trebuie să stea în dreptul buzei superioare și să nu atingă nimic (de exemplu îmbrăcăminte, piele sau păr de pe față).

Capitol 10

Încărcătoare

Vocollect oferă unități de încărcător care pot încărca una sau mai multe acumuloare individual sau în timp ce acestea sunt introduse în dispozitivele Talkman.

Dispozitivele Talkman trebuie introduse într-un încărcător atunci când nu sunt utilizate. Încărcătorul încarcă acumulatorul dispozitivului în timp ce se conectează la computerul gazdă pentru descărcarea de noi aplicații de voce, reconfigurarea setărilor dispozitivului și actualizarea software-ului de dispozitiv.

⚠️ **Atenționare:**

- Feriți în permanență încărcătorul de apă și umezeală. Dacă un acumulator prezintă condens în urma utilizării într-un mediu cu temperaturi scăzute, de exemplu, o cameră frigorifică, uscați acumulatorul înainte de a-l introduce în încărcător.
- În încărcătorul de acumulator se vor introduce numai acumuloare aprobate de Vocollect. Nu încercați să încărcați alte tipuri de acumulator în încărcător.

📄 **Notă:**

- Nu introduceți un dispozitiv într-un încărcător fără a avea un acumulator atașat la acesta.
- Când se află în încărcător, dispozitivul este întotdeauna pornit. Când un dispozitiv oprit este introdus într-un încărcător, acesta pornește automat.
- Încărcătoarele A700, A500/T5 și T1 pot încărca atât acumuloare introduse în dispozitive, cât și separate de acestea.
- Vocollect recomandă ca încărcătoarele de acumulator să fie utilizate cu un dispozitiv de protecție, de exemplu, o sursă de alimentare neîntreruptibilă cu protecție la supratensiune și funcționalitate de paratrăsnet.

Încărcător cu 6 compartimente pentru dispozitivul A700



Figura 55: Încărcător cu 6 compartimente pentru dispozitivul A700

Notă: Nu introduceți un dispozitiv într-un încărcător fără a avea un acumulator atașat la acesta.

Dacă un dispozitiv a fost pornit și s-a aflat în uz pentru mai mult de opt ore se va opri și apoi va reporni automat după ce s-a aflat în încărcător pentru cinci minute. De asemenea, un dispozitiv care s-a aflat într-un încărcător pentru mai mult de opt ore consecutiv se va opri și apoi va reporni automat.

Specificații ale încărcătorului cu 6 compartimente pentru dispozitivul A700

Lungime	21,8" (55,5 cm)
Adâncime	7,48" (19 cm)
Înălțime	6,14" (15,6 cm)
Putere electrică	Tensiune de intrare: 100-240 V c.a. Curent de intrare: maximum 2,0 A Frecvență de linie: 50 - 60 Hz
Cablu	Utilizează fișă standard IEC 60320
Temperatură de operare	între 32° F și 104 °F (între 0° C și 40 °C)
Temperatură de depozitare	între -40° și 158° F (între -40° și 70° C)
Temperatura de încărcare	între 41 °F și 95 °F (între 5 °C și 35 °C)*
Umiditate	Funcțional de la 5% la 95% fără condens

*Componentele încărcătorului acumulatorului vor funcționa la temperaturi ambientale cuprinse între 32° și 104° F (0° și 40° C) fără efecte adverse. Încărcarea funcțională a acumulatorului este restricționată la temperaturi ambientale cuprinse între 41° și 95 °F (5° și 35 °C), pentru a limita temperatura interioară a acumuloarelor și pentru a îmbunătăți performanța de încărcare.

Notă: Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Încărcător și suport de montare pe perete a încărcătorului de acumulator pentru dispozitivul A700

Încărcătorul A700 și încărcătorul acumulatorului A700 sunt pregătite pentru montare pe o șină DIN standard, fără modificări aduse de client. O șină DIN trebuie instalată pe un perete, într-o locație corespunzătoare. Vocollect oferă o șină DIN adecvată pentru montarea unui singur încărcător, dar clienții pot alege să achiziționeze șine de la alți furnizori, cu condiția ca șinele să corespundă specificațiilor Vocollect. Înainte de montarea încărcătorului, țineți cont de următoarele considerente.

- Este necesară asamblarea de către client a montajului în perete al șinei.
- Clientul își asumă întreaga responsabilitate pentru instalarea unităților de încărcător.
- Persoana care execută instalarea trebuie să se asigure că instalarea respectă toate normele locale de construcții.
- Evitați pericolele potențiale (cabluri electrice, conducte de apă și componente de construcție similare) la perforarea peretelui.
- Evitați blocarea prizelor de alimentare și a altor prize de perete la instalarea șinei și a încărcătorului.
- Ancorarea unei șine de montare pe perete de o pană de fixare are ca rezultat, în general, o instalare mai stabilă. Dacă perforați într-o pană de fixare pe perete, nu utilizați o ancoră cu șurub în orificiul respectiv.
- Dacă montați două încărcătoare alăturat, trebuie să lăsați cel puțin 1 in. (2,54 cm) de spațiu dintre două unități, pentru a crea loc brațelor de blocare.

- Șinele trebuie ancorate de perete la o distanță de minimum 12 in. (30,5 cm) față de podea, pentru a permite amplasarea, fixarea și demontarea adecvată a unității de încărcător.
- Dacă montați un încărcător direct peste un alt încărcător, Vocollect recomandă un spațiu de cel puțin 10 in (25,4 cm) între șinele DIN.

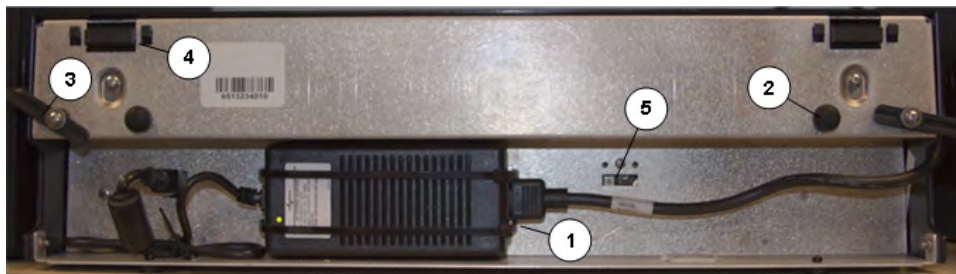


Figura 56: Încărcător A700 - vedere din spate

Număr de componentă în diagramă	Descriere
1	alimentare cu energie
2	opritor de cauciuc pentru alinierea încărcătorului la perete
3	braț de blocare pentru fixarea încărcătorului la șina DIN
4	cârlig de montare pentru agățarea încărcătorului pe șina DIN
5	Port USB pentru modernizări de software încărcător (numai la încărcător de baterie)

Mounting the A700 Device or Battery Charger

You will need:

- DIN rail, slotted steel 35 mm X 15 mm, Vocollect Part #CM-1000-20-1 or customer-supplied DIN rail meeting the following specifications

Number of chargers on rail	Minimum cut lengths for rail	DIN rail specs	Standard DIN rail
1	550 mm		
2	1101 mm		
3	1652 mm		

- Drill
- Fasteners
- Screw driver

1. Install the DIN rail on the wall in the desired location. Ensure that the secure installation, supporting surface, and mounting hardware will safely support the weight of a fully loaded charger, at 25 lbs. per linear foot

(37.2 kg/m) of DIN rail. Ensure that the anchor holes are at least 12 inches (30.5 cm.) from the floor. Verify that the installation meets all local building codes.

2. **⚠ Important:** The power supply for the charger should already be zip-tied in the back of the charger chassis. If it is not, plug the power supply into the charger and secure it. Do not plug it into a power source until after mounting is complete.

Before attaching the charger to the rail, open the locking arms on the back of the unit by rotating the two levers out on each side of the charger. The arms are parallel to the floor in the unlocked position.

3. Attach the charger to the DIN rail by hanging the two hooks on the back of the unit on the top lip of the rail.
4. Slide the charger horizontally to the desired position on the rail, and rotate the locking arms into the locked position - flush with both sides of the unit.
5. If the charger does not feel secure on the rail, adjust the rubber stops on the back of the unit by screwing them out toward the wall.
6. Plug the power supply into a power source and check the LED indicator at the bottom right of the charger face. If the indicator light is a solid green, the charger is powered on.

Încărcător acumulator A700



Figura 57: Încărcător de acumulator cu 12 compartimente A700

Specificații ale încărcătorului acumulatorului cu 12 compartimente A700

Lungime	22,1" (56,1 cm)
Adâncime	5,83" (14,8 cm)
Înălțime	6,14" (15,6 cm)
Putere electrică	Tensiune de intrare: 100-240 V c.a. Curent de intrare: maximum 2,0 A Frecvență de linie: 50 - 60 Hz
Cablu	Utilizează fișă standard IEC 60320
Temperatură de operare	între 32° și 104 °F (între 0° și 40 °C)
Temperatură de depozitare	între -40° și 158 °F (între -40° și 70 °C)
Temperatura de încărcare	între 41 °F și 95 °F (între 5 °C și 35 °C)*
Umiditate	Funcțional de la 5% la 90% fără condens

Componentele încărcătorului acumulatorului vor funcționa la temperaturi ambientale cuprinse între 32° și 104 °F (0° și 40 °C) fără efecte adverse. Încărcarea funcțională a acumulatorului este restricționată la temperaturi ambientale cuprinse între 41° și 95 °F (5° și 35 °C), pentru a limita temperatura interioară a acumulatorilor și pentru a îmbunătăți performanța de încărcare.

Notă: Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

T5/A500 Combination Charger



Figura 58: T5/A500 10-Bay Combination Charger

- T5/A500 10-Bay Combination Charger poate depozita cinci dispozitive la un moment dat și orice combinație de dispozitive T5, T5m și A500.
- Încărcătorul poate depozita și încărca zece acumuloare - cinci acumuloare în sloturile de acumulator superioare și cinci acumuloare conectate la dispozitive în sloturile inferioare pentru dispozitive.
- De asemenea, încărcătorul poate partaja configurația unui dispozitiv cu alte dispozitive încărcate simultan.
- Încărcătorul T5/A500 se poate fixa pe un perete utilizând suportul de montare pe perete disponibil.

Notă: Nu introduceți un dispozitiv într-un încărcător fără a avea un acumulator atașat la acesta.

Dacă un dispozitiv care a fost pornit și s-a aflat în uz pentru mai mult de opt ore se va opri și apoi va reporni automat după ce a s-a aflat în încărcător pentru cinci minute. De asemenea, un dispozitiv care s-a aflat într-un încărcător pentru mai mult de opt ore consecutiv se va opri și apoi va reporni automat.


T5/A500 Single-Bay Combination Charger

- T5/A500 Single-Bay Combination Charger este, de asemenea, disponibil. Include un slot pentru acumuloare și un slot pentru dispozitive. Încărcătorul poate depozita un dispozitiv odată, respectiv poate depozita și încărca până la două acumuloare la un moment dat - un acumulator în slotul superior și un alt acumulator în dispozitivul din slotul inferior.

Specificații încărcător combinat T5/A500 cu 10 panouri

Lungime	21,21" (53.9 cm)
Lățime	6,64" (16.9 cm)

Lățime cu consolă de perete	6,89" (17.5 cm)
Înălțime	6,12" (15.5 cm)
Putere electrică	Tensiune de intrare: 100-250 V c.a. Curent de intrare: maximum 2,4 A Frecvență de linie: 50-60 Hz
Cablu	Utilizează fișă standard IEC 60320
Temperatură de operare	50° - 140° F (10° - 40° C)
Temperatură de depozitare	-22° - 158° F (-30° - 70° C)
Umiditate	Funcțional până la 90% fără condens

 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Specificații sursă de alimentare încărcător combinat pentru A500/T5

Sursă de alimentare încărcător combinat cu 10 panouri	
Intrare:	Tensiune de intrare: 100-250 V c.a. Curent de intrare: maximum 2,4 A Frecvență de linie: 50-60 Hz
Ieșire:	Ieșire: 97,5 W (15 V x 6,5 A)
Cablu (S.U.A., Mexic, Canada):	Produs aflat pe lista UL și cu certificare CSA Cablu 18 AWG cu 3 conductori Terminat cu un capac de fișă turnat, cu parametri nominali 125 V și 15 A Lungime minimă 2 m
Cablu (alte țări):	Armonizați internațional și cu marcaj <HAR> cablu cu 3 conductori, minimum 0,75 mm Tensiune nominală 300 V cu cămașă din PVC izolată Montat pe capac de fișă cu parametri nominali 250 V, 10 A Lungime minimă 2 m

Sursă de alimentare încărcător combinat cu un panou	
Intrare:	Tensiune de intrare: 100-240 V c.a. Curent de intrare: maximum 0,6 A Frecvență de linie: 50-60 Hz

Conectarea sursei de alimentare la T5/A500 Combination Charger

1. Conectați cablul de curent alternativ la extremitatea din stânga a sursei de alimentare montate în interiorul încărcătorului.
2. Treceți cablul prin clemele de plastic, așa cum se arată în figură.



Figura 59: Cablu trecut prin clemele de plastic

3. Apăsați pe clemele pentru blocarea cablului.

Sistem de montare pe perete pentru încărcătorul combinat A500/T5

Această unitate oferă o suprafață convenabilă pentru montarea pe perete a încărcătorului combinat A500/T5 cu 10 panouri și a sursei sale de alimentare asociate.

- Este necesară asamblarea de către client.
- La perforarea orificiilor pilot, fiți atent la pericolele potențiale (fire electrice, conducte de apă etc.).
- Clientul își asumă întreaga responsabilitate pentru instalarea acestor unități.
- Un încărcător de dispozitiv nu poate fi amplasat imediat deasupra unui alt încărcător. O porțiune de mini-planșetă (inclusă) trebuie amplasată deasupra fiecărui încărcător de dispozitiv.
- Dacă perforați o traversă pentru practicarea unui orificiu pilot pentru una dintre ancore, nu utilizați o ancoră la orificiul respectiv.
- Ancora cea mai joasă pentru fiecare extrudare trebuie să se afle la minimum 30 cm de podea.
- Puneți-vă la curent cu amplasamentul prizelor de alimentare și al altor prize de curent la montarea extrudărilor. Când aparatul este complet asamblat, nu veți avea acces la zona din spatele încărcătoarelor.

Instalarea suportului de montare pe perete pentru încărcătorul T5/A500

Setul pentru suportul de montare pe perete pentru încărcătorul T5/A500 este livrat cu următoarele componente:

- 1 consolă de montare
- 4 ancore cu șurub cu autopercuție #10
- 4 șaibe, #10, plate, tip B, normale
- 4 șuruburi, #10 Phillips, cu cap ciocan

Veți avea nevoie de următoarele echipamente:

- Burghiu cu spirală de 1/8"
- Șurubelniță, #2 Phillips
- Folie cu șablon de găurire (inclusă)

1. Utilizând șablonul de găurire, marcați patru orificii pentru ancore. Rețineți că există două seturi de marcaje pilot; un set pentru pene de fixare în perete de 30 cm și un set pentru pene de fixare în perete de 40 cm. Orificiile de ancorare de la bază trebuie să se afle la o distanță de cel puțin 12 inch față de podea.
2. Realizați orificiile pilot pentru ancore și fixați ancorele în orificii cu ajutorul șuruburilor.
3. Poziționați consola de montare astfel încât partea plată a acesteia să se rezeme de perete, aliniată cu ancorele, iar știfturile de montare să se afle la distanță de perete.
4. Introduceți un șurub printr-o șaibă și printr-un orificiu din consolă, apoi în ancoră. Strângeți șurubul. Repetați pentru celelalte șuruburi.
5. Înclinați încărcătorul înapoi și glisați-l pe perete prin alinierea proeminențelor din partea de sus a consolei cu creștăturile din partea din spate a încărcătorului.
6. Îndreptați încărcătorul astfel încât suporturile din partea de jos a consolei să fie amplasate sub încărcător.

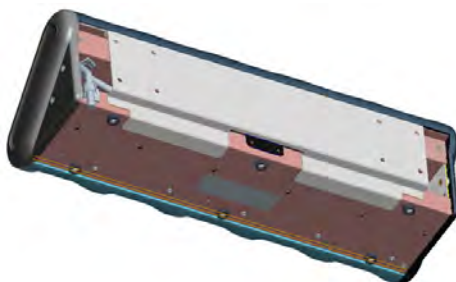


Figura 60: Suporturi amplasate sub încărcător

Încărcătoare de baterii pentru seria T2

Bateriile pentru dispozitivele din seria T2 pot fi încărcate în încărcătorul de dispozitive. Totuși, există și un încărcător de baterii separat, pentru a vă putea asigura că aveți întotdeauna la dispoziție baterii de rezervă complet încărcate.




Figura 61: Încărcător de baterii pentru seria T2

- Încărcătorul de baterii pentru seria T2 este disponibil într-un model care include cinci sloturi de baterii. Încărcătorul se poate utiliza pentru depozitarea și încărcarea a până la cinci baterii simultan.

- Sunt disponibile sisteme de fixare pe perete pentru un încărcător, respectiv pentru mai multe încărcătoare. Aceste produse includ console de perete pe care pot fi suspendate încărcătoarele de dispozitiv sau de baterie.

Specificații încărcător de baterii pentru seria T2

Lungime	Aproximativ 24" (61 cm)
Lungime cu picioare de montaj pe birou	Aproximativ 24" (61 cm)
Lungime	Aproximativ 2,5" (6.5 cm)
Lățime cu picioare de montaj pe birou	Aproximativ 5" (12.7 cm)
Înălțime	Aproximativ 5,25" (13.3 cm)
Înălțime cu picioare de montaj pe birou	Aproximativ 5,375" (13.65 cm)
Putere electrică	90-264 V c.a. 50/60 Hz 72 W Utilizează cablu standard IEC 630
Temperatură de operare	50° - 113° F (10° - 45° C)
Temperatură de depozitare	-22° - 158° F (-30° - 70° C)
Umiditate	Funcțional până la 90% fără condens

 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Asamblarea suporturilor pentru încărcătorul T2

Aveți nevoie de o șurubelniță Phillips #2

Listă piese:

- Suport(uri) încărcător
- 2 picioare de cauciuc per suport
- 4 șuruburi Phillips per încărcător

1. Fixați picioarele de cauciuc pe suport cu ajutorul șuruburilor.
2. Poziționați fiecare suport astfel încât marginea sa superioară să fie introdusă în canalul central, situat în spatele încărcătorului.

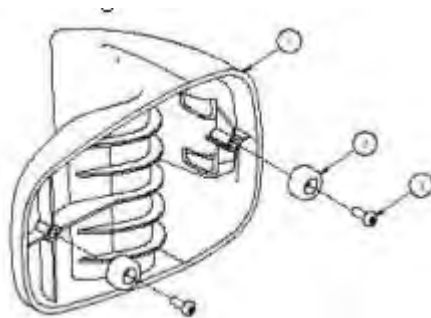


Figura 62: Montarea picioarelor

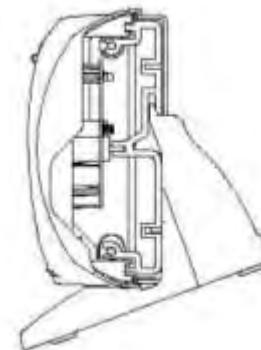


Figura 63: Poziționarea suportului pe încărcător

3. Fixați fiecare suport pe încărcător, introducând șuruburile prin orificiile din suport și înșurubându-le în slotul situat la baza încărcătorului.

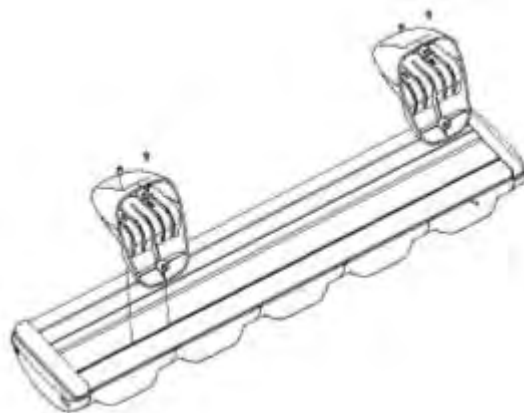


Figura 64: Înșurubarea suportului în încărcător

Sisteme de fixare pe perete pentru mai multe încărcătoare: Seria T2

Această unitate oferă o suprafață convenabilă pentru montarea pe perete a cinci unități încărcător și a surselor de alimentare asociate acestora.

- Este necesară asamblarea de către client.
- La perforarea orificiilor pilot, fiți atenți la pericolele potențiale (fire electrice, conducte de apă etc.).
- Clientul își asumă întreaga responsabilitate pentru instalarea acestor unități.
- Un încărcător de dispozitiv nu poate fi amplasat imediat deasupra unui alt încărcător. O porțiune de mini-planșetă (inclusă) trebuie amplasată deasupra fiecărui încărcător de dispozitiv.
- Dacă perforați o traversă pentru practicarea unui orificiu pilot pentru una dintre ancore, nu utilizați o ancoră la orificiul respectiv.
- Ancora cea mai joasă pentru fiecare extrudare trebuie să se afle la minimum 30 cm de podea.
- Puneți-vă la curent cu amplasamentul prizelor de alimentare și al altor prize de curent la montarea extrudărilor. Când aparatul este complet asamblat, nu veți avea acces la zona din spatele încărcătoarelor.

Suport de montare pe perete pentru mai multe încărcătoare: Montarea pieselor extrudate

Listă piese:

Nr. articol	Cantitate	Descriere
1	2	Piesă extrudată
2	8	Ancoră cu șurub cu autoperforare #8
3	8	Șaibă, #8, plată, tip B, normală
4	8	Șurub, #8x1,5 Phillips, cu cap ciocan
5	2	Șurub, #10-24x.312 cu cap hexagonal
6	1	Folie cu șablon de găurire

Veți avea nevoie de următoarele:

- Burghiu cu spirală de 1/8"
- Șurubelniță, #2 Phillips
- Cheie hexagonală Allen de 1/8"

1. Utilizând șablonul de găurire, marcați pe perete opt orificii pentru ancore.
- Orificiile de ancorare de la bază trebuie să se afle la o distanță de cel puțin 12 inch față de podea.
2. Realizați orificiile pilot pentru ancore și fixați ancorele în orificii cu ajutorul șuruburilor.
3. Aliniați orificiile unei piese extrudate cu ancorele instalate. Piese extrudate au o muchie interioară și una exterioară și trebuie așezate corect pe perete. Muchia interioară a piesei extrudate are un canal în T în care sunt introduse încărcătoarele. Consultați [Figura 65: Montarea pieselor extrudate](#) la pagina 87
4. Introduceți un șurub printr-o șaibă și prin orificiul din piesa extrudată, precum și în ancoră. Strângeți suficient șurubul pentru a fixa piesa extrudată. Repetați pentru celelalte șuruburi și șaibe.
5. Repetați cei doi pași anteriori pentru cealaltă piesă extrudată.
6. Asigurați-vă că piesele extrudate sunt verticale, apoi strângeți complet șuruburile.
7. Localizați mica gaură de la baza canalului în T, de pe muchia interioară a fiecărei piese extrudate. Introduceți unul din șuruburile cu cap hexagonal (articolul 5) în ambele orificii inferioare și strângeți-l complet.

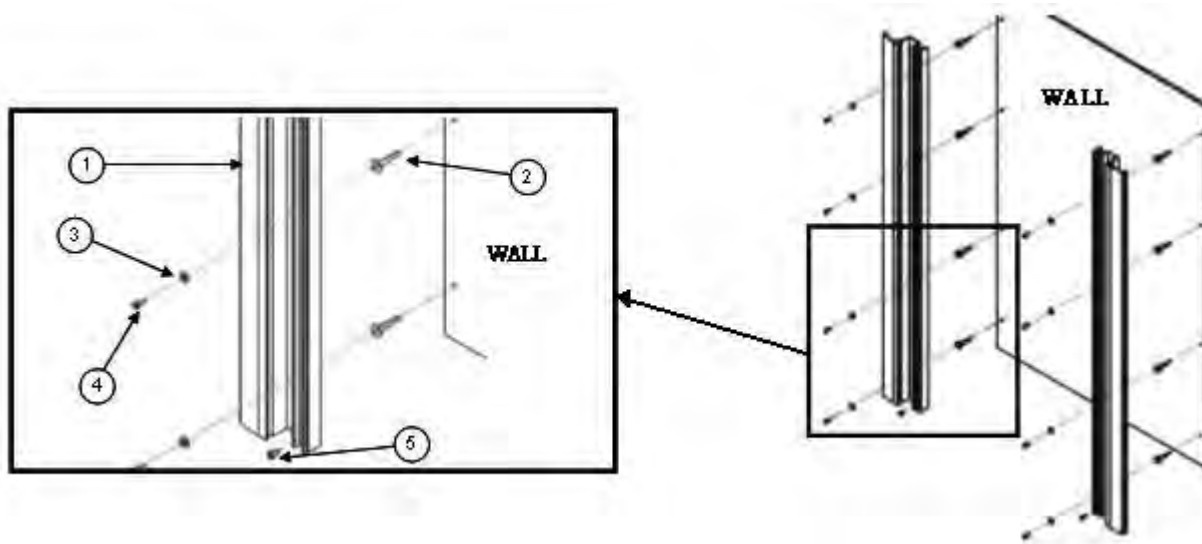


Figura 65: Montarea pieselor extrudate

Suport de montare pe perete pentru mai multe încărcătoare: Montarea consolei sursei de alimentare

Listă piese:

Nr. articol	Cantitate	Descriere
6	4	Consola sursei de alimentare
7	1	Panou de montare a sursei de alimentare
8	2	Colier cu piuliță
9	2	Șaibă, #4, plată, tip B, normală
10	2	Șurub, #4-40x.625 Phillips, cu cap ciocan
11	8	Șaibă, #8, plată, tip B, normală
12	8	Șurub, #8-32x.5, Phillips, cu cap ciocan
13	8	Piuliță, #8-32, șurub mecanic hexagonal

Veți avea nevoie de următoarele:

- Șurubelniță, #2 Phillips

- Șurubelniță hexagonală de 1/8"
 - Cheie fixă de 11/32"
1. Cele două orificii din partea de sus a panoului de montare sunt destinate colierelor care vor permite panoului să gliseze în jos, înspre piesele extrudate. Asamblați un colier prin amplasarea capătului mic al colierului pe partea din spate a panoului de montare.
 2. Introduceți un șurub printr-o șaibă și prin orificiul din panou, apoi în colier. Strângeți șurubul complet. Repetați operația cu celălalt colier.
 3. Cele opt orificii din centrul panoului de montare sunt destinate consolelor sursei de alimentare. Montați o consolă a sursei de alimentare pe panou prin alinierea orificiilor. Consultați figura de mai jos pentru o corectă poziționare a consolei.

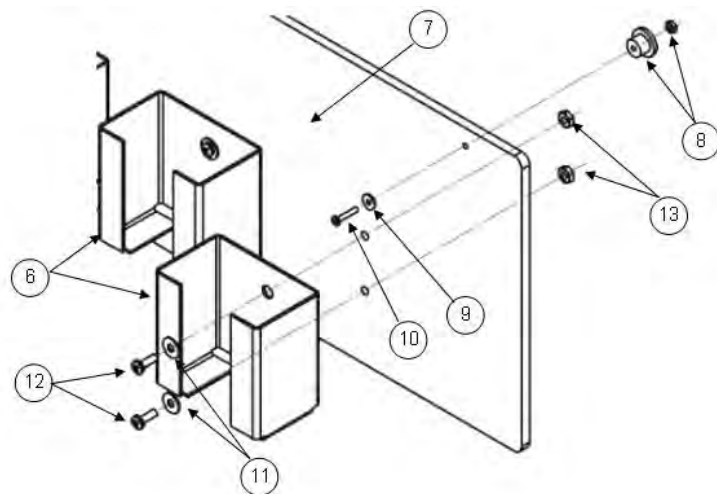


Figura 66: Montarea consolei sursei de alimentare

4. Introduceți un șurub printr-o șaibă și printr-un orificiu din consolă, apoi prin panou. Strângeți cu o piuliță.
5. Repetați pentru celelalte orificii din consolă.
6. Repetați ultimii trei pași pentru restul consolelor

Suport de montare pe perete pentru mai multe încărcătoare: Fixarea colierelor pe un încărcător

Listă piese:

Nr. articol	Cantitate	Descriere
14	16	Colier (611065)
15	4	Arc, metric, 6,00 x 0,60 x 9,50 lungime (681006)
16	4	Șurub, M3 x 0,5 x 16 Phillips, cu cap ciocan (680128)
17	1	Instrument de montare a colierului

Veți avea nevoie de următoarele:

- Șurubelniță, #2 Phillips
1. Localizați instrumentul de montare a colierului în partea din spate a încărcătorului, astfel încât să se sprijine pe capătul încărcătorului.
 2. Poziționați unul dintre coliere pe instrumentul de montare a colierului. Așezați colierul direct peste unul dintre canalele filetate ale încărcătorului.

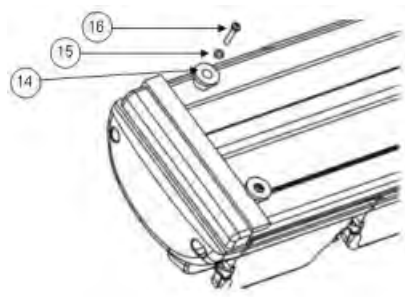


Figura 67: Fixarea colierelor

3. Introduceți un arc în colier, apoi fixați-l cu un șurub. Șurubul trebuie să atingă capătul inferior al canalului.
4. Repetați acești pași pentru celelalte coliere.

Suport de montare pe perete pentru mai multe încărcătoare: Finalizarea ansamblului

În acest moment, sunteți pregătit să instalați panoul de montare al sursei de alimentare, încărcătoarele și secțiunile din mini-planșete în piesele extrudate. Introduceți diferitele componente în partea de sus a pieselor extrudate, apoi glisați-le în jos.

1. Amplasați partea de jos a panoului de montare (capătul fără coliere) în sloturile din muchiile exterioare ale pieselor extrudate.

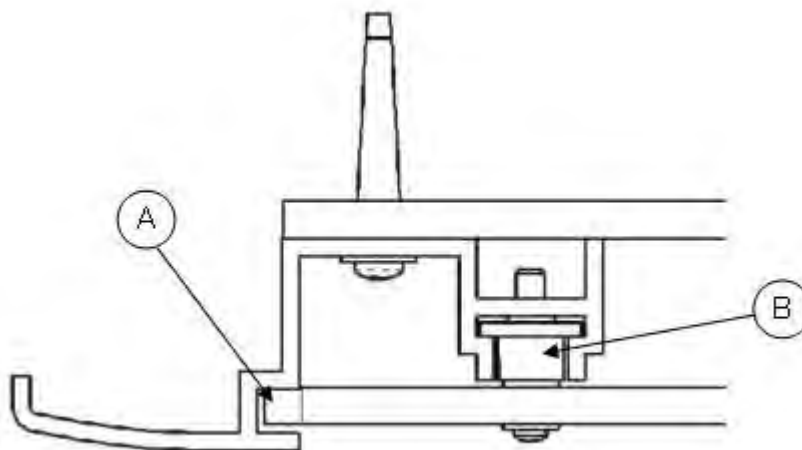


Figura 68: Amplasarea părții de jos a panoului de montare în sloturi

2. Glisați panoul complet în jos, până la baza pieselor extrudate. Colierele din partea de sus a panoului trebuie să intre în canalele în T ale pieselor extrudate pe măsură ce panoul glisează în jos. Panoul se va opri când colierele se sprijină pe șuruburile de la baza canalelor în T.
3. Introduceți primul încărcător în piesele extrudate, astfel încât butoanele de deblocare a acumulatorului să se afle în partea de sus. Amplasați cele două coliere de jos din partea din spate a încărcătorului în canalele în T din piesele extrudate.

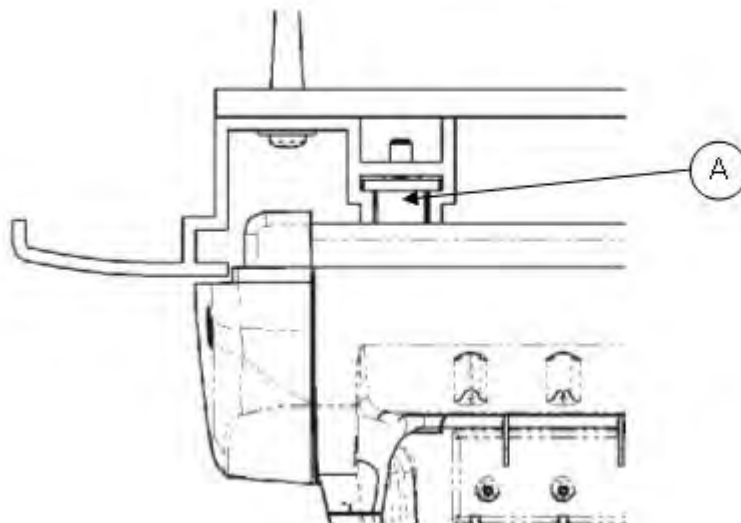


Figura 69: Amplasarea colierelor de jos în canalele în T

4. Glisați încărcătorul în jos până când se sprijină pe partea de sus a panoului de montare al sursei de alimentare. Asigurați-vă că cele două coliere de sus situate în spatele încărcătorului intră în canalele în T pe măsură ce panoul glisează în jos.
5. Introduceți o porțiune de mini-planșetă în piesele extrudate și glisați-o în jos, spre partea de sus a încărcătorului. O porțiune de mini-planșetă trebuie amplasată deasupra fiecărui încărcător de dispozitiv.
6. Repetați ultimii trei pași pentru celelalte încărcătoare și porțiuni de mini-planșete.

Încărcător combinat T1 cu 10 panouri




Figura 70: Încărcător combinat T1 cu 10 panouri

- Încărcătorul combinat T1 cu 10 panouri se poate utiliza pentru depozitarea a până la cinci dispozitive simultan.
- Încărcătorul se poate utiliza pentru depozitarea și încărcarea a până la zece baterii simultan - cinci în sloturile inferioare pentru baterii ale încărcătorului și cinci baterii conectate la dispozitivele din sloturile superioare pentru dispozitive ale încărcătorului.
- Un dispozitiv T1 nu va fi introdus într-un încărcător de dispozitive fără a avea o baterie montată.
- Priza de alimentare trebuie să fie instalată în apropierea echipamentului și trebuie să fie ușor accesibilă.

Specificații încărcător combinat T1 cu 10 panouri

Lungime	21,9" (55,6 cm)
Lățime	3,7" (9.4 cm)
Înălțime	5,9" (15 cm)

Putere electrică	Tensiune de intrare: 12 V c.c. Curent de intrare: maximum 5 A
Greutate	70,5 uncii (2000 g)
Cablu	Utilizează fișă standard IEC 60320
Temperatură de operare	0° - 50° F (32° - 122° C)
Temperatură de depozitare	-40° - 70° F (-40° - 158° C)
Umiditate	95% fără condens

 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Specificații sursă de alimentare încărcător combinat T1 cu 10 panouri

Intrare	Tensiune de intrare: 100-240 V c.a. Curent de intrare: 2,4 A Frecvență de linie: 50-60 Hz
Ieșire	80 W (12 V c.c. x 6,67 A)

Suport de montare pe perete a încărcătorului combinat T1 cu 10 compartimente

Această unitate oferă o suprafață convenabilă pentru montarea pe perete a cinci unități de încărcător și a surselor de alimentare asociate acestora. Este necesară asamblarea de către client.

- Vocollect recomandă ca deasupra încărcătorului să existe un spațiu de minimum 12 inch, pentru amplasarea și scoaterea dispozitivelor. Nu instalați un alt încărcător direct deasupra acestuia.
- Ancora cea mai joasă pentru fiecare extrudare trebuie să se afle la minimum 12 inch de podea.
- Vocollect recomandă utilizarea de șuruburi de tablă cu cap ciocan nr. 8, de lungime corespunzătoare, în centrul penelor de fixare în perete. Distanța dintre baza capului șurubului și suprafața de montare trebuie să fie de aproximativ 3/16 dintr-un inch.
- Instalați încărcătorul de acumulator astfel încât suprafața de susținere și instalarea să suporte greutatea unui încărcător complet încărcat, care depășește 8 livre.
- Dacă montarea cu pene de fixare în perete nu este practică, Vocollect recomandă utilizarea de ancore de perete capabile să susțină cel puțin 10 livre fiecare.
- Persoana care execută instalarea trebuie să verifice dacă încărcătorul se poate demonta din perete fără utilizarea unui instrument.

Atenționare:

- Dacă încărcătorul sau echipamentul de montare este tras din perete, se pot produce vătămări corporale și deteriorarea peretelui. Pentru a reduce probabilitatea apariției unor astfel de accidente, efectuați montarea numai pe o suprafață stabilă structural.
- Clientul își asumă întreaga responsabilitate pentru instalarea acestor unități.
- La perforarea orificiilor pilot, luați în considerare pericolele potențiale (fire electrice, conducte de apă etc.).
- Evitați blocarea prizelor de alimentare și a altor prize de perete la instalarea pieselor extrudate și a unității de încărcător.

Instalarea suportului de montare pe perete a încărcătorului combinat T1 cu 10 compartimente

Suportul de montare pe perete a încărcătorului combinat T1 cu 10 compartimente este însoțit de următoarele piese:

Nr. articol	Cantitate	Descriere
1	1	Suport încărcător
2	2	Șuruburi Phillips
3	2	Picioare de cauciuc
4	2	Piesă extrudată
5	8	Ancoră cu șurub cu autoperforare #8
6	8	Șaibă, #8, plată, tip B, normală
7	8	Șurub, #8x1,5 Phillips, cu cap ciocan
8	2	Șurub, #10-24x.312 cu cap hexagonal
9	1	Folie cu șablon de găurire

Veți avea nevoie de următoarele echipamente:

- Burghiu cu spirală de 1/8"
- Șurubelniță, #2 Phillips
- Cheie hexagonală Allen de 1/8"

1. Fixați picioarele de cauciuc pe suport cu ajutorul șuruburilor Phillips.
2. Poziționați suportul astfel încât marginea sa superioară să fie introdusă în canalul central, situat în spatele încărcătorului.
3. Fixați fiecare suport pe încărcător, introducând șuruburi Phillips prin orificiile din suport și înșurubându-le în slotul situat la baza încărcătorului.
4. Utilizând șablonul de găurire, marcați cele opt orificii pentru ancore. Orificiile de ancorare de la bază trebuie să se afle la o distanță de cel puțin 12 inch față de podea.
5. Perforați orificiile pilot pentru ancore și instalați încărcătorul de acumulator cu ancore sau șuruburi de perete pe centre de 16".
6. Așezați una dintre piesele extrudate pe perete și aliniați găurile acestora cu ancorele instalate. Piesele extrudate au o muchie interioară și una exterioară și trebuie așezate corect pe perete. Muchia interioară a piesei extrudate are un canal în T în care sunt introduse încărcătoarele.
7. Introduceți un șurub printr-o șaibă și prin orificiul din piesa extrudată, apoi în ancoră. Strângeți șurubul pentru a fixa piesa extrudată. Repetați acest pas cu celelalte șuruburi și șaibe.
8. Repetați cei doi pași anteriori pentru cealaltă piesă extrudată.
9. Asigurați-vă că piesele extrudate sunt amplasate vertical și fixați-le prin strângerea completă a șuruburilor.
10. Localizați mica gaură de la baza canalului în T, de pe muchia interioară a fiecărei piese extrudate. Introduceți unul din șuruburile cu cap hexagonal (articolul 5) în ambele orificii inferioare și strângeți-l complet.

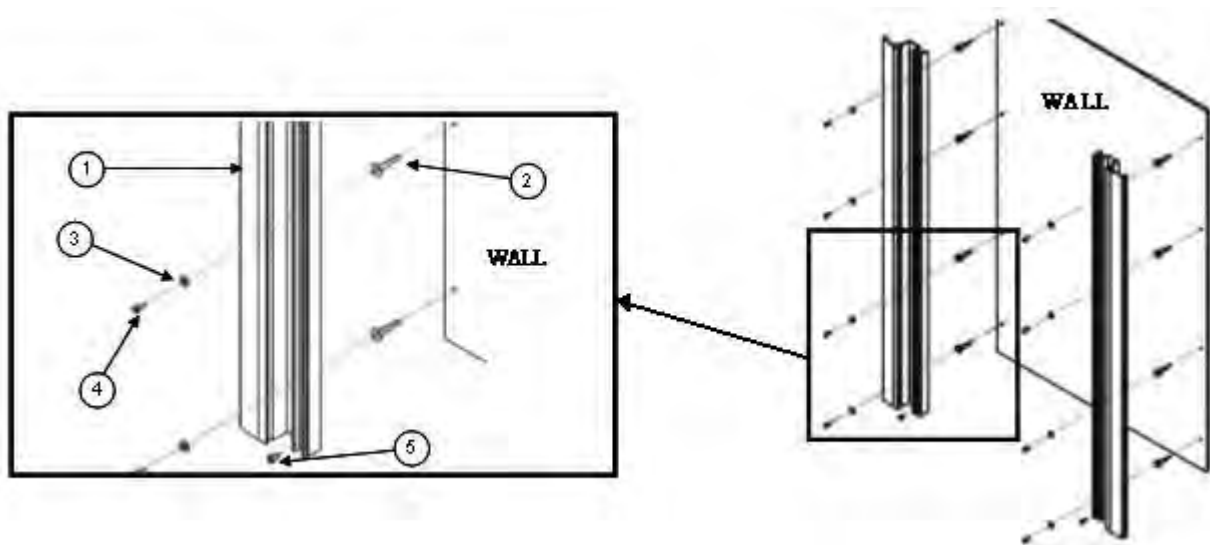


Figura 71: Montarea pieselor extrudate

Conectarea sursei de alimentare la încărcătorul T1 cu 10 compartimente

1. Conectați cablul de curent alternativ la extremitatea din stânga a sursei de alimentare montate în interiorul încărcătorului.
2. Treceți cablul prin clemele de plastic, așa cum se arată în figură.



Figura 72: Cablu trecut prin cleme de plastic

3. Apăsați pe cleme pentru blocarea cablului.

Cablu de încărcător singular T1




Figura 73: Încărcător combinat T1 cu 10 panouri

- Cablul de încărcător singular T1 permite utilizarea unui încărcător de 5V, disponibil comercial, pentru a încărca o singură baterie T1 introdusă într-un dispozitiv T1.
- Nu extrageți bateria din dispozitiv la conectarea acestuia la cablul încărcătorului.

Specificații cablu încărcător singular T1

Lungime	21,21" (53.9 cm)
Lățime	6,64" (16.9 cm)
Lățime cu consolă de perete	6,89" (17.5 cm)
Înălțime	6,12" (15.5 cm)
Putere electrică	Tensiune de intrare: 100-250 V c.a. Curent de intrare: maximum 2,4 A Frecvență de linie: 50-60 Hz
Cablu	Utilizează fișă standard IEC 60320
Temperatură de operare	50° - 113° F (10° - 45° C)
Temperatură de depozitare	-22° - 158° F (-30° - 70° C)
Umiditate	Funcțional până la 90% fără condens

 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Specificații sursă de alimentare încărcător singular T1

Sursă de alimentare cu cablu pentru încărcător singular	
Intrare:	Tensiune de intrare: 100-240 V c.a.

Sursă de alimentare cu cablu pentru încărcător singular	
	Curent de intrare: 0,5 A Frecvență de linie: 50-60 Hz
leșire:	leșire: 10 W (maximum 5 V c.c. x 2,0 A)

Încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX



Figura 74: Încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX

- Încărcătorul de acumulator pentru căștile cu microfon SRX este disponibil într-un model cu cinci compartimente, cu cinci sloturi pentru acumulator și un model de încărcător individual cu un slot de acumulator.
- Pentru a porni încărcătorul, conectați alimentarea de la rețea la încărcător și la o sursă de alimentare. Indicatorul LED din colțul din stânga al încărcătorului este verde când încărcătorul este alimentat.
- Încărcătoarele de acumulator pentru căștile cu microfon SRX sunt concepute pentru a fi amplasate pe un birou sau montate pe un perete, utilizând un suport de montare pe perete.

Specificații încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX


Specificații pentru încărcătorul cu 5 compartimente

Lățime	Aproximativ 31 cm (12")
Adâncime	Aproximativ 10 cm (4")
Înălțime	Aproximativ 10 cm (4")
Intrare	Tensiune de intrare: 5 V c.c. Curent de intrare: 5 A
leșire	25 W
Cablu: S.U.A., Mexic, Canada	Produs aflat pe lista UL și cu certificare CSA Cablu 18 AWG cu trei conductori Terminat cu un capac de fișă turnat, cu parametri nominali 125 V, respectiv 10 A minimum Lungime minimă șase picioare
Cablu: Alte țări	H05VVF3G1.00 per CENELEC HD-21 cu marcaj <HAR> Cu trei conductori de secțiune 1 mm ²

	Terminat cu un capac de fișă turnat, cu parametri nominali 125 V, respectiv 10 A minimum Lungime minimă șase picioare
Temperatură de operare	între 50° F și 140°F (între 10° C și 40° C)
Temperatură de depozitare	între -22° și 158° F (între -30° și 70° C)
Umiditate	Funcțional până la 90% fără condens

Specificații pentru încărcătorul cu un singur compartiment

Lățime	Aproximativ 8 cm (3")
Adâncime	Aproximativ 11 cm (5")
Înălțime	Aproximativ 6 cm (2,5")
Intrare	Tensiune de intrare: 100 - 240 V c.a. Curent de intrare: maximum 0,9 A Frecvență de linie: 50 - 60 Hz
Ieșire	5 W
Cablu: S.U.A., Mexic, Canada	Produs aflat pe lista UL și cu certificare CSA Cablu 18 AWG cu trei conductori Terminat cu un capac de fișă turnat, cu parametri nominali 125 V, respectiv 10 A minimum Lungime minimă șase picioare
Cablu: Alte țări	H05VVF3G1.00 per CENELEC HD-21 cu marcaj <HAR> Cu trei conductori de secțiune 1 mm ² Terminat cu un capac de fișă turnat, cu parametri nominali 125 V, respectiv 10 A minimum Lungime minimă șase picioare
Temperatură de operare	între 50° și 113° F (între 10° și 45° C)
Temperatură de depozitare	între -22° și 158° F (între -30° și 70° C)
Umiditate	Funcțional până la 90% fără condens

 **Notă:** Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Montarea pe perete a încărcătorului de baterii pentru SRX

Această unitate oferă o suprafață convenabilă pentru montarea pe perete a încărcătorului de baterii pentru SRX și a sursei sale de alimentare asociate.

- Este necesară asamblarea de către client.
- La perforarea orificiilor pilot, fiți atenți la pericolele potențiale (fire electrice, conducte de apă etc.).
- Clientul își asumă întreaga responsabilitate pentru instalarea acestor unități.

- Un încărcător de dispozitiv nu poate fi amplasat imediat deasupra unui alt încărcător. O porțiune de mini-planșetă (inclusă) trebuie amplasată deasupra fiecărui încărcător de dispozitiv.
- Dacă perforați o traversă pentru practicarea unui orificiu pilot pentru una dintre ancore, nu utilizați o ancoră la orificiul respectiv.
- Ancora cea mai joasă pentru fiecare extrudare trebuie să se afle la minimum 30 cm de podea.
- Puneți-vă la curent cu amplasamentul prizelor de alimentare și al altor prize de curent la montarea extrudărilor. Când aparatul este complet asamblat, nu veți avea acces la zona din spatele încărcătoarelor.

Suport de montare pe perete a încărcătorului de acumulator SRX: Montarea încărcătorului de acumulator cu un singur compartiment pentru SRX

Vocollect recomandă depozitarea încărcătorului cu un singur compartiment pe o suprafață de birou, dar acesta poate fi și montat pe un perete.

! Important: Pentru montarea încărcătorului cu un singur compartiment pe perete, suportul de la baza încărcătorului trebuie așezat în poziție inversă.

1. Rotiți încărcătorul și slăbiți șurubul de la baza suportului.
2. Inversați poziția încărcătorului și reinstalați șurubul.
3. Realizați două găuri pilot pentru ancorele de perete (nu sunt incluse). Ancorele trebuie să fie amplasate la o distanță pe verticală de 2,75".
4. Instalați ancorele și șuruburile (nu sunt incluse).
5. Asigurați-vă că utilizați atât slotul de tip gaură de cheie, cât și slotul șurubului pentru a suspena încărcătorul.

Suport de montare pe perete a încărcătorului de acumulator SRX: Montarea încărcătorului de acumulator cu 5 compartimente pentru SRX

Listă piese:

- 4 ancore cu șurub cu autoperforare #8
- 4 șuruburi, #8 x 1,5 Phillips, cu cap ciocan

Veți avea nevoie de următoarele:

- Burghiu cu spirală de 1/8"
- Șurubelniță, #2 Phillips

1. Marcați pe perete locația orificiilor de ancorare, spațiate la 9" pe orizontală, respectiv 2" pe verticală. Asigurați-vă că orificiile de ancorare inferioare se află la cel puțin 12 inch de podea și că sunt aliniate.
2. Realizați orificiile pilot pentru ancore, introduceți ancorele și șuruburile. Lăsați capetele șuruburilor să iasă din perete.
3. Introduceți sursa de alimentare în partea din spate a încărcătorului, așa cum se vede în figură. Cuplați sursa de alimentare la încărcător, dar nu o cuplați la rețea decât după finalizarea montajului.



Figura 75: Sursă de alimentare conectată la încărcător

- Suspendați încărcătorul pe șuruburi prin alinierea sloturilor de tip gaură de cheie din spatele încărcătorului cu capetele de șurub din perete.

Încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX2



Figura 76: Încărcător de acumulator cu 20 de compartimente, pentru căștile cu microfon SRX2

- Încărcătorul de acumulator SRX2 are 20 de porturi, pentru încărcarea a până la 20 de acumuloare simultan.
- Indicatorul LED de pe panoul frontal al încărcătorului arată dacă încărcătorul este sau nu alimentat.
- Fiecare port de acumulator are indicatoare LED care semnalizează starea de încărcare și starea generală a acumulatorului.
- Încărcătoarele de acumulator pentru căștile cu microfon SRX2 sunt concepute pentru a fi amplasate pe un birou sau montate pe un perete, utilizând o șină DIN. Clientul care utilizează mai multe încărcătoare trebuie să prevadă spațiul necesar între unitățile cu montare pe perete și să evite stivuirea unele peste altele a unităților de birou.

Specificații încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX2

Specificații pentru încărcătorul cu 20 de compartimente

Greutate	8 lbs. (3,63 kg.) cu 20 de acumuloare 6,38 lbs. (2,89 kg.) fără acumuloare
Lățime	Aproximativ 55 cm (21,65 in.)
Adâncime	Aproximativ 15,8 cm (6,22 in.)
Înălțime	Aproximativ 15,7 cm (6,18 in.)
Intrare	Tensiune de intrare la alimentarea cu energie electrică: 90 V c.a. - 264 V c.a., 50/60 Hz Curent de intrare la alimentarea cu energie electrică: max. 2 A

leșire	Tensiune de ieșire la alimentarea cu energie electrică: 12 V Putere de ieșire la alimentarea cu energie electrică: max. 80 W Mai puțin de 40W necesar pentru a încărca bateriile de la 20 de complet epuizate la încărcat complet.
Cablu	Utilizează fișă standard IEC 60320
Temperatură de operare	între 32° F și 104 °F (între 0° C și 40 °C)
Temperatură de depozitare	între -40 °F și 158 °F (între -40 °C și 70 °C)
Umiditate	Umiditate relativă 5% - 95%, fără condens

Notă: Ambalaj variază pentru livrări de produse. În general, materiale de ambalare sunt aproximativ 15% din greutatea totală de expediere.

Suport de montare pe perete a încărcătorului de acumulator SRX2

Încărcătorul de acumulator SRX2 este pregătit pentru montare pe o șină DIN standard, fără modificări aduse de client. O șină DIN trebuie instalată pe un perete, într-o locație corespunzătoare. Vocollect oferă o șină DIN adecvată pentru montarea unui singur încărcător, dar clienții pot alege să achiziționeze șine de la alți furnizori, cu condiția ca șinele să corespundă specificațiilor Vocollect. Înainte de montarea încărcătorului, țineți cont de următoarele considerente.

- Este necesară asamblarea de către client a montajului în perete al șinei.
- Clientul își asumă întreaga responsabilitate pentru instalarea unităților de încărcător.
- Persoana care execută instalarea trebuie să se asigure că instalarea respectă toate normele locale de construcții.
- Evitați pericolele potențiale (cabluri electrice, conducte de apă și componente de construcție similare) la perforarea peretelui.
- Evitați blocarea prizelor de alimentare și a altor prize de perete la instalarea șinei și a încărcătorului.
- Ancorarea unei șine de montare pe perete de o pană de fixare are ca rezultat, în general, o instalare mai stabilă. Dacă perforați într-o pană de fixare pe perete, nu utilizați o ancoră cu șurub în orificiul respectiv.
- Dacă montați două încărcătoare alăturat, trebuie să lăsați cel puțin 1 in. (2,54 cm) de spațiu dintre două unități, pentru a crea loc brațelor de blocare.
- Șinele trebuie ancorate de perete la o distanță de minimum 12 in. (30,5 cm) față de podea, pentru a permite amplasarea, fixarea și demontarea adecvată a unității de încărcător.
- Dacă montați un încărcător direct peste un alt încărcător, Vocollect recomandă un spațiu de cel puțin 10 in (25,4 cm) între șinele DIN.

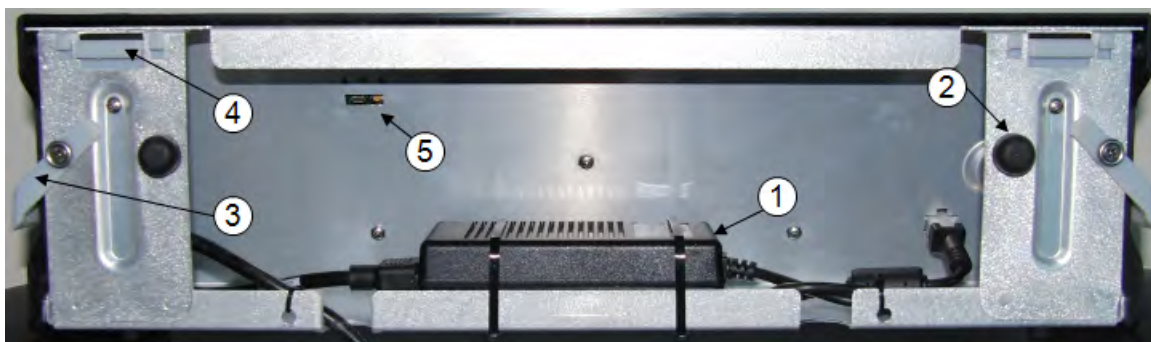


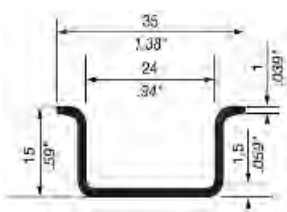

Figura 77: Încărcător SRX2 - vedere din spate

Număr de componentă în diagramă	Descriere
1	alimentare cu energie
2	opritor de cauciuc pentru alinierea încărcătorului la perete
3	braț de blocare pentru fixarea încărcătorului la șina DIN
4	cârlig de montare pentru agățarea încărcătorului pe șina DIN
5	Port USB pentru modernizări de software încărcător

Montarea încărcătorului de acumulator cu 20 de compartimente pentru SRX2

Veți avea nevoie de următoarele:

- șină DIN, oțel cu creștături 35 mm X 15 mm, componentă Vocollect #CM-1000-20-1 sau șină DIN furnizată de client care corespunde următoarelor specificații

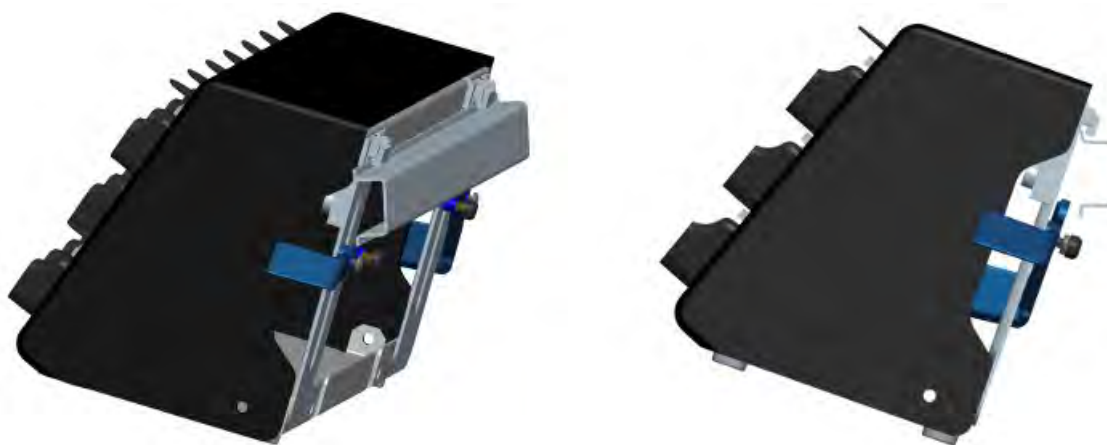
Număr de unități de încărcător SRX2 pe șină	Lungimi de tăiere minime pentru șina DIN	Specificații șină DIN	Șină DIN standard
1	550 mm	Lungime pentru o singură unitate 550 mm; greutate 331,5 g 	
2	1101 mm		
3	1652 mm		

- Perforare
 - Sisteme de fixare
 - Șurubelniță
1. Instalați șina DIN pe perete, în locația dorită. Asigurați-vă că instalarea este sigură, suprafața de susținere și componentele de montare vor susține în siguranță greutatea unui încărcător complet instalat, la 37,2 kg per metru liniar al șinei DIN. Asigurați-vă că orificiile de ancorare se află la o distanță de cel puțin 12 inch (30,5 cm) de la podea. Verificați ca instalarea să respecte toate normele locale de construcții.
 2. **! Important:** Sursa de alimentare pentru încărcător trebuie fixată cu brațuri autoblocante în partea din spate a șasiului încărcătorului. Dacă nu este fixată, cuplați sursa de alimentare la încărcător și asigurați-o. Nu cuplați la o sursă de alimentare decât după finalizarea montajului.

Înainte de montarea încărcătorului pe șină, deschideți brațele de blocare din partea din spate a aparatului prin rotirea spre exterior a celor două manete de pe fiecare parte a încărcătorului. În poziție deblocată, brațele sunt paralele cu podeaua.

3. Montați încărcătorul pe șina DIN prin agățarea celor două cârlige pe partea din spate a aparatului de marginea superioară a șinei.

Atașarea încărcătorului la șina DIN



4. Glisați încărcătorul pe orizontală în poziția dorită pe șină și rotiți brațele de blocare în poziția blocat, adică la același nivel cu ambele părți ale unității.
5. Dacă încărcătorul nu este bine fixat pe șină, reglați opritoarele de cauciuc din partea din spate a unității prin înșurubarea acestora în direcția peretelui.
6. Conectați alimentarea la o sursă și verificați indicatorul cu leduri din partea din dreapta jos a feței încărcătorului. Dacă indicatorul luminos este verde continuu, încărcătorul este alimentat.

Anexă A

Conformitate

Această anexă conține informații de respectare a reglementărilor referitor la produsele Vocollect. După informațiile reglementative cu caracter general, sunt date Declarațiile de Conformitate pentru fiecare dispozitiv și microcască.

Respectarea reglementărilor de către compania Vocollect™

Declarație de respectare a normelor agenției

Dispozitivele și căștile cu microfon fără fir Vocollect sunt proiectate în conformitate cu regulile și reglementările din locațiile în care sunt comercializate și sunt etichetate conform cerințelor. Dispozitivele Vocollect sunt de un tip omologat și nu necesită ca utilizatorul să obțină o licență sau o autorizație pentru a le utiliza. Schimbările sau modificările neaprobate în mod expres de Vocollect, Inc. pot anula autoritatea utilizatorului de operare a echipamentului.

Declarație de respectare a normelor Comisiei Federale de Comunicații

Declarație de conformitate FCC clasa B

Secțiunea 15 a Regulamentului Comisiei Federale de Comunicații (FCC)


Acest dispozitiv se conformează prevederilor Secțiunii 15 a Regulamentului FCC. Operarea este supusă următoarelor două condiții: (1) Acest dispozitiv nu provoacă interferențe dăunătoare și (2) acest dispozitiv trebuie să accepte orice interferență recepționată, inclusiv acele interferențe care pot determina o funcționare nedorită.

Notă: Acest echipament a fost testat și s-a constatat că se încadrează în limitele aferente unui dispozitiv digital de clasă B, în conformitate cu Secțiunea 15 a Regulamentului FCC. Aceste limite sunt proiectate să asigure o protecție rezonabilă împotriva interferențelor dăunătoare din cadrul unei configurații în medii rezidențiale. Acest echipament generează, utilizează și poate radia energie de radiofrecvență și, dacă nu este instalat și utilizat în conformitate cu instrucțiunile, poate produce interferențe dăunătoare pentru comunicațiile radio. Totuși, nu există nicio garanție că interferențele nu se vor produce într-o anumită configurație. Dacă acest echipament provoacă interferențe dăunătoare recepției de radio sau TV, fapt care se poate stabili prin oprirea și pornirea echipamentului, utilizatorul este sfătuit să încerce să remedieze interferența luând una sau mai multe dintre măsurile următoare:

- Reorientați sau reamplasați antena receptoare.
- Măriți distanța dintre echipament și receptor.
- Conectați echipamentul la o priză sau la un circuit diferit de cel la care este conectat receptorul.
- Pentru asistență, consultați distribuitorul sau un tehnician radio/TV cu experiență.

Declarație privind expunerea RF

Avertizare: Produsele wireless Vocollect sunt conforme cu limitele Comisiei Internaționale pentru Protecția împotriva Radiațiilor Non-ionizante (ICNIRP), IEEE C95.1, Buletinului 65 al Biroului pentru Proiectare și Tehnologii (OET) al Comisiei Federale de Comunicații, Canada RSS-102, precum și Comisiei Europene pentru Standardizare în Electrotehnică (CENELEC) privind expunerea la radiații de radiofrecvență (RF).

 **Atenționare:** Expunerea la radiații de radiofrecvență

- Următoarele dispozitive conțin, fiecare, câte un radio intern de putere joasă: dispozitivele Talkman™ și SRX Wireless Headset.

- Puterea de ieșire radiată a dispozitivelor și căștilor cu microfon Vocollect este mult sub limitele FCC de expunere la radiofrecvență.
- Cu toate acestea, dispozitivele Vocollect se vor utiliza de așa manieră încât potențialul contactului uman cu antena radio pe durata funcționării normale să fie redus la minimum. Dispozitivul nu se va utiliza dacă este deschis sau dacă antena internă este expusă. Când nu se află în uz, dispozitivele Vocollect trebuie oprite. De asemenea, dispozitivul va fi purtat în conformitate cu instrucțiunile aferente.

 **Avertissement:**

Exposition aux radiations de fréquences radio.

- Les appareils suivants contiennent chacun une radio de faible puissance interne: Talkman dispositifs et casque sans fil SRX/SRX2.
- La puissance de rayonnement des appareils de Vocollect et casques est bien inférieure aux limites d'exposition aux fréquences radio de la FCC/IC/EU.
- Néanmoins, les dispositifs Vocollect doivent être utilisés de telle sorte que le potentiel pour le contact humain avec l'antenne de la radio pendant le fonctionnement normal est réduit au minimum. L'appareil ne doit pas être utilisé si le boîtier est ouvert ou si l'antenne interne est exposée. Lorsqu'il n'est pas utilisé, les dispositifs de Vocollect doivent être éteints. En outre, l'appareil doit être porté en conformité avec les instructions pour cet appareil.

Produsele Vocollect conțin unul din următoarele dispozitive radio. Consultați eticheta dispozitivului.

Dispozitiv Vocollect	Producător cartelă și număr de componentă	Nr. ID FCC	Nr. ID pentru Canada	Valoare SAR maximă	
				La valeur maximale	
				media la 1 gram/1 gm avg.	media la 10 grame/10 gm avg.
T2x Model: TT-600	Vocollect Wi-Fi 600-2400-032	MQOTT600-50300	2570A-TT60-50300	0,390W/kg	Nu sunt date disponibile
T2x Model:TT-601_R WF (compatibil RoHS)	Summit SDC-CF10G	MQOTT601-30000	2570A-TT601300	0,531W/kg	Nu sunt date disponibile
T5 Model:TT-700-100	USI WM-BB-AG-01 Murata LBMA46LBA3	MQOTT700-10000	MQOTT700-10000	0,471W/kg	Nu sunt date disponibile
T5 Model:TT-700-100_R (compatibil RoHS)	Summit SDC-MCF10G Murata LBMA46LBA3	MQOTT700-20000	2570A-TT700200	0,689W/Kg	Nu sunt date disponibile
T5 Model:TAP700-01	Summit SDC-MCF10G Murata MURATA-LBMA46LCS3-TEMP	MQO-TAP700-01	2570A-TAP70001	0,038W/Kg	0,016W/Kg

Dispozitiv Vocollect	Producător cartelă și număr de componentă	Nr. ID FCC	Nr. ID pentru Canada	Valoare SAR maximă	
Appareil de Vocollect	Fabricant de carte et P/N			La valeur maximale	
				media la 1 gram/1 gm avg.	media la 10 grame/10 gm avg.
SRX Model: HD-800-1	CSR BlueCore 3-Multimedia BC358239A	MQOSRX-10000	2570A-SRX10000	0,056W/Kg	Nu sunt date disponibile
SRX2 Model: HBT1000-01	CSR BlueCore 5-Multimedia Plug-n-Go	MQO-HBT1000-01	2570A-HBT100001	0,254W/kg	0,186W/kg
T1 Model: TT-100-1-1	Summit SDC-MCF10G	MQO-TT-100-1-1	2570A-TT10011	0,382W/Kg	0,190W/Kg
A500 Model: TT-800-1-1	USI WM-BA-MR-01 CSR BlueCore6	MQO-TT-800-1-1	2570A-TT80011	0,148 W/Kg	0,062 W/Kg
A500 Model: TAP801-01	Lesswire WiBear-SF CSR BlueCore6	MQO-TAP801-01	2570A-TAP80101	0,027 W/Kg	0,016 W/Kg
A500 Model: TAP802-01	LSR TiWi5 CSR BlueCore6	MQO-TAP802-01	2570A-TAP80201	0,10 W/Kg	0,22 W/Kg
A710 Model: TAP910-01	LSR TiWi5 CSR BlueCore6	MQO-TAP900-01	2570A-TAP90001	0,47	0,75
A720 Model: TAP920-01	NXP PN544 C3			0,54	1,00
A730 Model: TAP930-01				0,47	0,66

Conformitatea cu reglementările canadiene

Acest dispozitiv este conform cu standardul/standardele industriale RSS privind exceptarea de la licențiere în Canada. Operarea este supusă următoarelor două condiții: (1) acest dispozitiv nu provoacă interferențe și (2) acest dispozitiv trebuie să accepte orice interferență, inclusiv acele interferențe care pot determina o funcționare nedorită a dispozitivului.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Cumplimiento de normas mexicana

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

日本の準拠 (Japanese Compliance)

TT-910/TAP910-01	TT-920/TAP920-01	TT-930/TAP930-01
<p>A710 Part: TT-910 Model: TAP910-01</p> <p> 003-140090</p> <p>5GHz (W52/W53) band: Indoor use only</p> <p>MIC/KS 総務省指定 第 AC - 14053 号</p>	<p>A720 Part: TT-920 Model: TAP920-01</p> <p> 003-140101</p> <p>5GHz (W52/W53) band: Indoor use only</p> <p>MIC/KS 総務省指定 第 AC - 14054 号</p>	<p>A730 Part: TT-930 Model: TAP930-01</p> <p> 003-140102</p> <p>5GHz (W52/W53) band: Indoor use only</p> <p>MIC/KS 総務省指定 第 AC - 14055 号</p>

Conformidade brasileiro



Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito à proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário.

O mesmo atende aos limites da Taxa de Absorção Específica referente à exposição a campos elétricos, magnéticos e eletromagnéticos de radiofrequências adotados pela ANATEL.

الإمارا العربية المتحدة الامتثال

(Compliance with United Arab Emirates)

SRX2 القطعة (Part): HD-1000-101 موديل (Model): HBT1000-1	A710 القطعة (Part): TT-910 موديل (Model): TAP910-01	A720 القطعة (Part): TT-920 موديل (Model): TAP920-01	A730 القطعة (Part): TT-930 موديل (Model): TAP930-01
هيئة تنظيم الاتصالات تسجيل رقم: (TRA REGISTERED NO.) ER0130663/14 موزع رقم: (DEALER NO.) DA013420/14	هيئة تنظيم الاتصالات تسجيل رقم: (TRA REGISTERED NO.) ER0132548/14 موزع رقم: (DEALER NO.) DA0127420/14	هيئة تنظيم الاتصالات تسجيل رقم: (TRA REGISTERED NO.) ER0132554/14 موزع رقم: (DEALER NO.) DA0127420/14	هيئة تنظيم الاتصالات تسجيل رقم: (TRA REGISTERED NO.) ER0132542/14 موزع رقم: (DEALER NO.) DA0127420/14

Маркировка EAC и соблюдение Российские нормативов (Russian Compliance)

Предназначенная для продажи в России, Казахстана и Беларуси продукция маркирована специальным образом (знак EAC), что указывает на соответствие Таможенный союза требованиям и нормам. Поправки и дополнения к этим требованиям и нормам также учтены.

(Products intended for sale in Russia, Kazakhstan, and Belarus are labeled with the EAC mark, which indicates compliance with the Customs Union requirements and standards. Amendments to these requirements and standards are included.)

Модель (Model)	Инвентарного номера (Part Number)	Номер модели (Model Number)
Комбинированное зарядное устройство на 10 ячеек T5/A500 (T5/A500 Combination Charger)	CM-700-1	CM-700-1-1
EAC	Made in USA, страна производства США Ratings (voltage), Напряжение: 220V-50Hz	
Соответствие агента: Л.Н. Голубова, генеральный директор, ООО "Дофин", 140573, РФ, Московская обл., Озерский район, с. Бояркино, Compliance agent: L.N. Golubova, CEO, Dofin, Ltd., Boiarkino, Ozersky area, Moscow region, 140573 Russia		

Модель (Model)	Инвентарного номера (Part Number)	Номер модели (Model Number)
Голос устройство Vocollect A700 Series	TT-910	TAP910-01
Зарядное устройства для A700 в устройстве (A700 Device Charger)	CM-901	TCH901-01
Зарядное устройства для A700 в батарей (A700 Battery Charger)	CM-902	TCH902-01
EAC	Made in USA, страна производства США Ratings (voltage), Напряжение : 100-240V ~ 2A, 50/60Hz	

Модель (Model)	Инвентарного номера (Part Number)	Номер модели (Model Number)
Представитель в РФ: ЗАО «Хоневелл», 121059, г. Москва, ул. Киевская, 7 Compliance agent: ZAO Honeywell, 121059, Moscow, Kievskaya str. 7		

Модель (Model)	Инвентарного номера (Part Number)	Номер модели (Model Number)
Голос устройство Vocollect A700 Series	TT-920	TAP920-01
Зарядное устройства для A700 в устройстве (A700 Device Charger)	CM-901	TCH901-01
Зарядное устройства для A700 в батарей (A700 Battery Charger)	CM-902	TCH902-01
EAC	Made in USA, страна производства США Ratings (voltage), Напряжение : 100-240V ~ 2A, 50/60Hz	
Представитель в РФ: ЗАО «Хоневелл», 121059, г. Москва, ул. Киевская, 7 Compliance agent: ZAO Honeywell, 121059, Moscow, Kievskaya str. 7		

Модель (Model)	Инвентарного номера (Part Number)	Номер модели (Model Number)
Голос устройство Vocollect A700 Series	TT-930	TAP930-01
Зарядное устройства для A700 в устройстве (A700 Device Charger)	CM-901	TCH901-01
Зарядное устройства для A700 в батарей (A700 Battery Charger)	CM-902	TCH902-01
EAC	Made in USA, страна производства США Ratings (voltage), Напряжение : 100-240V ~ 2A, 50/60Hz	
Представитель в РФ: ЗАО «Хоневелл», 121059, г. Москва, ул. Киевская, 7 Compliance agent: ZAO Honeywell, 121059, Moscow, Kievskaya str. 7		

Marcaj CE și Conformitate la normele europene

Produsele destinate comercializării în cadrul Uniunii Europene sunt marcate cu marcajul CE, care simbolizează conformitatea la directivele și normele europene (EN) după cum urmează. Sunt incluse amendamente la aceste directive sau norme EN.


Model	Numere componente	Numărul model
T5	TT-700-100	TT-700-100
T5m	TT-700-100-M	TT-700-100-M TT-700-100_R

Model	Numere componente	Numărul model
		TT-700-100_RG
T2x	TT-601	TT-601_RG
SRX	HD-800-1	HD-800-1
CE0336	Notă importantă: Acest dispozitiv este un echipament RF de 2,4 - 2,48 GHz destinat utilizării în medii de birou și industriale ușoare în toate statele membre UE și EFTA, cu restricții în Franța și Italia.	
Restricții în Italia: Dacă este utilizat în afara proprietății personale, este necesară o autorizație generală.		
Restricții în Franța: Utilizarea exterioară este limitată la 10 mW putere echivalentă izotropică radiată, în banda 2454 - 2483,5.		

Model	Numere componente	Numărul model
A710	TT-910	TAP910-01
A720	TT-920	TAP920-01
A730	TT-930	TAP930-01
CE	Acest dispozitiv operează în benzile de frecvență de 2.4 GHz, 5 GHz și 13,56 MHz, fiind destinat utilizării în medii industriale ușoare în toate statele membre UE și EFTA. Consultați restricțiile de mai jos.	
Restricții în Italia: Dacă este utilizat în afara proprietății personale, este necesară o autorizație generală.		
Restricții în Franța: Utilizarea exterioară este limitată la 10 mW putere echivalentă izotropică radiată, în banda 2454 - 2483,5.		
Acest dispozitiv trebuie utilizat cu puncte de acces care utilizează și au activat o funcție de detecție radar necesară pentru operarea în spațiul Comunității Europene în benzile de 5 GHz. Acest dispozitiv va funcționa sub controlul punctului de acces, pentru a evita operarea pe un canal ocupat de orice sistem radar din zonă. Prezența unui radar care funcționează în apropiere va avea ca rezultat întreruperea temporară a comunicațiilor acestui dispozitiv. Funcția de detecție radar a punctului de acces va determina reînceperea automată a funcționării pe un canal fără interferențe radar. Vă puteți consulta cu personalul local de asistență tehnică responsabil cu rețeaua fără fir, pentru a vă asigura că dispozitivele de tip punct de acces sunt corect configurate pentru funcționarea în spațiul Comunității Europene.		
In order to ensure compliance with the latest European standards, VoiceCatalyst 2.1.1 or newer or VoiceClient 3.9.1 or newer voice software must be loaded on A700 devices.		

Model	Numere componente	Numărul model
A500	TT-800	TT-800-1-1
A500	TT-802	TAP802-01
CE	Notă importantă: Acest dispozitiv este un terminal fără fir, care operează în benzile de frecvență ISM de 2,4 GHz și 5 GHz, fiind destinat utilizării în medii industriale ușoare în toate statele membre UE și EFTA. Consultați fișierele de mai jos.	
Restricții în Italia: Dacă este utilizat în afara proprietății personale, este necesară o autorizație generală.		

Model	Numere componente	Numărul model
Restricții în Franța: Utilizarea exterioară este limitată la 10 mW putere echivalentă izotropică radiată, în banda 2454 - 2483,5.		
Acest dispozitiv trebuie utilizat cu puncte de acces care utilizează și au activat o funcție de detecție radar necesară pentru operarea în spațiul Comunității Europene în benzile de 5 GHz. Acest dispozitiv va funcționa sub controlul punctului de acces, pentru a evita operarea pe un canal ocupat de orice sistem radar din zonă. Prezența unui radar care funcționează în apropiere va avea ca rezultat întreruperea temporară a comunicațiilor acestui dispozitiv. Funcția de detecție radar a punctului de acces va determina reînceperea automată a funcționării pe un canal fără interferențe radar. Vă puteți consulta cu personalul local de asistență tehnică responsabil cu rețeaua fără fir, pentru a vă asigura că dispozitivele de tip punct de acces sunt corect configurate pentru funcționarea în spațiul Comunității Europene.		
In order to ensure compliance with the latest European standards, VoiceCatalyst 2.1.1 or newer or VoiceClient 3.9.1 or newer voice software must be loaded on A500 devices.		

Model	Numere componente	Numărul model
A500	TT-801	TT-800-1-1 TAP801-01
In order to ensure compliance with the latest European standards, VoiceCatalyst 2.1.1 or newer or VoiceClient 3.9.1 or newer voice software must be loaded on A500 devices.		
T5	TT-700-100 TT-700-100-M	TAP700-01
T1	TT-100	TT-100-1-1
SRX2	HD-1000-101	HBT1000-01
	Acest dispozitiv este un dispozitiv wireless care operează în banda de frecvență de 2,4 GHz, fiind destinat utilizării în medii industriale ușoare în toate statele membre UE și EFTA.	

Aprobări legale pentru dispozitivele radio Bluetooth™

Dispozitivele Vocollect care conțin un modul Bluetooth integrat sunt proiectate conform celor mai actuale standarde aplicabile privind nivelurile sigure de energie RF, dezvoltate de Institutul Inginerilor Electricieni și Electroniști (IEEE) și de Comisia de Comunicații din cadrul Institutului Național American de Standardizare (FCC).

Marca reprezentată de cuvântul Bluetooth și siglele aferente sunt proprietatea Bluetooth SIG, Inc. și orice utilizare a acestor mărci de către Vocollect se supune condițiilor de licență. Alte mărci comerciale și nume comerciale aparțin proprietarilor respectivi.



Fabricat în S.U.A.

Vocollect
Pittsburgh, PA



For Users in the U.S.A. and Canada

Laser Compliance and Precaution

The A730 is registered with the CDRH as a Class 2 Laser Product (21 CFR Subchapter J, Part 1040). This product has a maximum output of 1 mW at 630-680 nm.

⚠ Atenționare: There are no user serviceable parts inside the A700. Use of controls or adjustments, or performance of procedures other than those specified herein, may result in hazardous laser light exposure of up to 1 mW at 630-680 nm.

📄 Notă: There are no controls or adjustments provided for routine operation or maintenance of the A730.



Imager Compliance and Precaution

LED Safety - The scan engine in the A730 complies with IEC 62471:2006-07.

The scan engine in A730 is classified as Risk Group 1.

- Exempt (No photobiological hazards based on the limits defined in the standard)
- Risk Group 1 (Low-Risk – does not pose a hazard based on normal behavioral limitations on exposure)
- Risk Group 2 (Moderate-Risk – does not pose a serious risk due to the aversion response to very bright light sources or due to thermal discomfort)

Pentru utilizatorii din Europa

Compliantă și precauții pentru dispozitivul de imagistică

Siguranța LASER - Motorul de scanare al A730 este conform cu IEC 60825-1:2007 / EN 60825-1:2008-05: Clasa 2 (1 mW, 630-680 nm).

Siguranța LED - Motorul de scanare al A730 este conform cu IEC 62471:2006-07 / EN 62471:2008.

Motorul de scanare al A730 este clasificat în Grupa de risc 1.

- Excepție (Nu există pericole de natură fotobiologică pe baza limitelor definite de standard)
- Grupa de risc 1 (Risc scăzut – nu reprezintă un pericol, în condițiile limitărilor comportamentale normale la expunere)
- Grupa de risc 2 (Risc moderat – nu reprezintă un pericol sever datorită răspunsului de aversiune la sursele luminoase cu lumină foarte puternică sau datorită disconfortului termic)

Declarație de conformitate: RoHS

Directiva 2011/65/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 8 iunie 2011

Limitarea substanțelor periculoase (RoHS)

Produse fabricate de Vocollect

Toate produsele fabricate de Vocollect și livrate de Vocollect de la 1 ianuarie 2012 la destinații unde se aplică DIRECTIVA 2011/65/CE A PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI A CONSILIULUI DIN 8 IUNIE 2011 (RoHS) sunt în conformitate cu această directivă privind restricția utilizării anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice.

Piese nu depășesc concentrațiile masice maxime, în materiale omogene, pentru:

- 0,1 plumb (Pb)
- 0,1% crom hexavalent (Cr6+)
- 0,1% bifenil polibrominat (PBB)
- 0,1% eter difenil polibrominat (PBDE)
- 0,01% cadmiu (Cd)

sau se încadrează în condițiile pentru excepții de la limitele de mai sus, definite în Anexa la Directiva RoHS.

Produse terțe comercializate de Vocollect

Vocollect a obținut confirmarea de la toți furnizorii de produse fabricate de terți că versiunile produselor respective livrate de Vocollect de la 1 ianuarie 2012 la destinații unde se aplică DIRECTIVA 2011/65/CE A PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI A CONSILIULUI DIN 8 IUNIE 2011 (RoHS) sunt în conformitate cu această directivă privind restricția utilizării anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice.

Piese nu depășesc concentrațiile masice maxime, în materiale omogene, pentru:

- 0,1 plumb (Pb)
- 0,1% crom hexavalent (Cr6+)
- 0,1% bifenil polibrominat (PBB)
- 0,1% eter difenil polibrominat (PBDE)
- 0,01% cadmiu (Cd)

sau se încadrează în condițiile pentru excepții de la limitele de mai sus, definite în Anexa la Directiva RoHS.

Index

A

- A500 VMT
 - 32, 35, 44, 47
 - accesorii 32, 44
 - conectarea cablurilor 35, 47
 - instalare în vehicul 32
- A700 battery charger wall mount 79
- A700 device
 - 23
 - battery 23
 - charging 23
- accesorii
 - 32, 44
 - instalare pe vehicul 32, 44
- acumuloare
 - 10, 23, 25, 28, 31, 40, 43, 54, 57, 60–61, 67, 71–73
 - Căști cu microfon SRX 67
 - Căști cu microfon SRX2 71–72
 - Dispozitiv T1 60
 - introducere în căștile cu microfon SRX2 73
 - introducerea în dispozitivele Talkman 25
 - încărcare căști cu microfon SRX2 72
 - încărcare T1 61
 - încărcare, dispozitiv A500 28, 40
 - încărcare, dispozitiv T1 60
 - încărcare, dispozitiv T2x 54
 - încărcare, dispozitiv T5 28, 40
 - manipulare 10
 - scoaterea din căștile cu microfon SRX2 73
 - scoaterea din dispozitive Talkman 25, 31, 43, 57
 - specificații, dispozitiv A700 23
- Acumulator A700
 - 80
 - încărcător 80
- Acumulator SRX2
 - 72–73
 - introducere 73
 - încărcare 72
- alimentare cu energie
 - 83, 93
 - atașarea la încărcătorul combinat T5/A500 83
 - conectare la încărcătorul T1 93

B

- Baterie SRX
 - 67
 - încărcare 67
- baterie T2
 - 85
 - specificații 85
- baterii
 - 28, 30, 41, 43, 54, 57, 61–62, 67–68
 - extragere din dispozitivul Talkman 62
 - introducere în dispozitiv Talkman 30, 43, 57, 61

- baterii (*continuare*)
 - introducere în microcasca SRX 68
 - încărcare SRX 67
 - scoatere din microcasca SRX 68
 - specificații, Talkman A500 28, 41
 - specificații, Talkman T5 28, 41
 - Talkman T2x 54
- batteries
 - 23
 - charging, A700 device 23
- brevete 12

C

- Cablu de încărcător singular pentru baterii T1 94
- căști cu microfon
 - 13, 66, 70, 73
 - despre 13
 - introducere acumulator, SRX2 73
 - scoaterea acumulatorului, SRX2 73
 - SRX fără fir 66
 - SRX2 fără fir 70
- căști cu microfon cu fir, numere componentă 15
- căști cu microfon fără fir
 - 65–66, 70
 - Căști cu microfon SRX 66
 - Căști cu microfon SRX2 70
 - despre 65
- căști cu microfon fără fir, numere componentă 16
- Căști cu microfon SRX
 - 66–67
 - acumulator 67
 - încărcare 67
 - specificații acumulator 67
- Căști cu microfon SRX2
 - 70–74
 - acumulator 71
 - introducere acumulator 73
 - încărcare 71
 - purtare 74
 - scoaterea acumulatorului 73
 - specificații acumulator 72
- căști cu microfon, cu fir
 - 63
 - despre 63
- căști cu microfon, fără fir
 - 65
 - despre 65
- chargers
 - 79
 - A700 wall mount 79
 - wall mount 79
- combination charger
 - 81
 - specificații 81
- Computer portabil Talkman T1 59

computere portabile
59
Talkman T1 59

D

Dispozitiv A500
27–28, 30–31, 40, 42–43, 56–57, 81
acumulator 28, 40
încărcare 28, 40
încărcător combinat 81
scoaterea acumulatorului 31, 43, 57
scoaterea din încărcător 30, 42, 56

Dispozitiv A700
23, 25, 77–78, 80
introducere acumulator 25
încărcător 77
încărcător, specificații 78, 80
scoaterea acumulatorului 25
specificații acumulator 23

Dispozitiv A710
19–20
specificații 20

Dispozitiv A720
19–20
specificații 20

Dispozitiv A730
19, 21
specificații 21

Dispozitiv T1
59–61
acumulator 60
acumulator, încărcarea într-un încărcător cu 10 compartimente 61
acumulator, încărcarea într-un încărcător individual 61
încărcare 60
scoaterea din încărcător 61
specificații acumulator 60

Dispozitiv T2
53–54
acumulator 54
încărcare 54

Dispozitiv T2x
30–31, 42–43, 53–54, 56–57
acumulator 54
încărcare 54
scoaterea acumulatorului 31, 43, 57
scoaterea din încărcător 30, 42, 56

Dispozitiv T5
28, 30–31, 39–40, 42–43, 56–57, 81
acumulator 28, 40
încărcare 28, 40
încărcător combinat 81
scoaterea acumulatorului 31, 43, 57
scoaterea din încărcător 30, 42, 56

Dispozitiv T5m 39

dispozitive
19, 27, 39, 53, 59
Talkman A500 27
Talkman A710 19
Talkman A720 19
Talkman A730 19

dispozitive (*continuare*)
Talkman Seria T2 53
Talkman Seria T5 39
Talkman T1 59

dispozitive Talkman
15
numere componentă 15

Dispozitive Talkman
13, 25, 31, 43, 57
despre 13
scoaterea acumulatorului din 25, 31, 43, 57

documentație hardware, despre 3
drept de autor 3

E

extragere
62, 68
baterie din microcasca SRX 68
baterie din Talkman 62
Computere portabile Talkman
62
extragere baterie 62
microcasă
68
extragere baterie 68

I

instalare dispozitiv în motostivuitoare 32, 44
instalare pe vehicul
32, 34, 44, 46
instalarea consolelor de montare 34, 46

introducere
30, 43, 57, 61, 68
baterie în dispozitiv Talkman 30, 43, 57, 61
baterie în microcasă SRX 68
Computere portabile Talkman
30, 43, 57, 61
introducere baterie 30, 43, 57, 61
microcasă
68
introducere baterie 68

încărcare
67
Baterie SRX 67

încărcătoare
16, 30, 42, 56, 61, 77–78, 80–86, 90–100
A500 cu 10 panouri 82
A700, specificații 78, 80
Acumulator A700 80
Acumulator căști cu microfon SRX2 98
acumulator pentru căști cu microfon SRX 95
asamblare suport, încărcător de acumulator T2x 85
baterie T2 84
baterie T2x
84–85
specificații 85
Cablul de încărcător singular T1
94
specificații 94
cablu încărcător singular 94

încărcătoare (continuare)

combinate T5/A500 cu 10 compartimente 81
 combinație T5/A500, atașarea sursei de alimentare 83
 combinație T5/A500, instalare suport de montare pe perete 83
 conectare sursă alimentare 93
 încărcător combinat A500/T5, montare pe perete 83
 Încărcător cu 6 compartimente pentru A700 77
 montare pe perete 86, 96
 Montare pe perete SRX 96
 numere componentă 16
 scoaterea dispozitivului A500 30, 42, 56
 scoaterea dispozitivului seria T2 30, 42, 56
 scoaterea dispozitivului seria T5 30, 42, 56
 scoaterea dispozitivului T1 61
 Sistem de montare pe perete pentru T2 86
 Sistem de montare pe perete pentru T2x 86
 SRX2, suport de montare pe perete 99
 suport de montare pe perete 78, 91–92, 97, 99–100
 Suport de montare pe perete pentru A700 78
 Suport de montare pe perete SRX 97, 100
 Suport de montare pe perete T1 91
 T1 cu 10 compartimente 93
 T1 cu 10 panouri
 90–91
 specificații 90
 T1 singular 94
 T5 cu 10 panouri 82
 T5/A500 Încărcător combinat, specificații 81

încărcător 77

încărcător combinat
 81–83, 90–91
 atașarea sursei de alimentare 83
 montare pe perete 83
 suport de montare pe perete, instalare 83

Încărcător combinat T1 cu 10 panouri 90

încărcător cu cablu 94

Încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX 95
 specificații 95

Încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX2 98
 specificații 98

Încărcător de acumulator T2x 85
 asamblare suport 85

Încărcător de baterii T2 84

Încărcător de baterii T2x 84–85

Încărcător pentru T1 cu 10 compartimente 93
 conectare sursă alimentare 93

Încărcător pentru T1 cu 10 panouri 90

încărcător singular 94

Încărcător singular T1 94

încărcătorului de baterii pentru T2 86
 montare pe perete 86

încărcătorului de baterii pentru T2x 86
 montare pe perete 86

M

Montarea pe perete a încărcătorului de baterii pentru SRX 96
 motostivuitor
 32, 34, 44, 46
 instalarea A500 sau T5 în 32, 44
 instalarea consolelor de montare pentru dispozitiv 34, 46

N

numere componentă
 15–16
 căști cu microfon fără fir 16
 căști cu microfon, cu fir 15
 dispozitive Talkman 15
 încărcătoare 16

P

pericol 10

S

siguranță 9–10
 siguranță acumulator 10, 67, 71
 specificații
 20–21, 23, 28, 39, 41, 54, 60, 67, 72, 78, 80–82, 85,
 90–91, 94–95, 98

Acumulator A700 23
 Acumulator SRX 67
 Acumulator SRX2 72
 Acumulator T1 60
 Baterie A500 28, 41
 baterie T2 85
 baterie T2x 54, 85
 Baterie T5 28, 41
 Cablu de încărcător singular T1 94
 Dispozitiv A710 20
 Dispozitiv A720 20
 Dispozitiv A730 21
 încărcător cu 6 compartimente pentru A700 80
 Încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX 95
 Încărcător de acumulator pentru căști cu microfon SRX2 98
 Încărcător dispozitiv A700 78
 Încărcător pentru T1 cu 10 panouri 90
 Încărcător pentru T5/A500 cu 10 panouri 81
 Seria T5 39
 Sursă de alimentare încărcător combinat pentru A500 cu 10 panouri 82
 Sursă de alimentare încărcător combinat pentru T5 cu 10 panouri 82
 Sursă de alimentare încărcător combinat T1 cu 10 panouri 91
 Sursă de alimentare încărcător singular T1 94

Specificații
 27
 Talkman A500 27
 Specificații pentru seria T5 39
 SRX Wireless Headset 66
 SRX2 Wireless Headset 70

Suport de montare pe perete a încărcătorului de acumulator A700 78
 Suport de montare pe perete a încărcătorului de acumulator pentru SRX 97
 Suport de montare pe perete a încărcătorului de acumulator pentru T1 91
 Suport de montare pe perete a încărcătorului de acumulator SRX2 99–100
 Suport de montare pe perete T1 cu 10 compartimente 92
 suport încărcător
 85
 asamblare, încărcător de acumulator T2x 85
 Suporturi RAM 32, 44
 Sursă de alimentare încărcător combinat pentru A500 cu 10 panouri 82
 Sursă de alimentare încărcător combinat pentru T5 cu 10 panouri 82
 Sursă de alimentare încărcător combinat T1 cu 10 panouri 91
 Sursă de alimentare încărcător singular T1 94

T

T5 VMT
 32, 35, 44, 47
 accesorii 32, 44
 conectarea cablurilor 35, 47
 instalare în vehicul 44
 Talkman A500
 27–28, 41, 81
 Încărcător combinat, specificații 81
 Specificații 27
 specificații baterie 28, 41

Talkman A710 19
 Talkman A720 19
 Talkman A730 19
 Talkman Seria T2 53
 Talkman Seria T5 39
 Talkman T1 59
 Talkman T2 53
 Talkman T2x
 53–54
 baterie 54
 specificații 53
 Talkman T5
 28, 39, 41, 81
 Încărcător combinat, specificații 81
 specificații baterie 28, 41
 Talkman T5m 39

V

vehicul
 35, 47
 conectarea cablurilor 35, 47
 vehicul de montare
 35, 47
 12 V 35, 47
 24 V 35, 47
 36 V 35, 47
 48 V 35, 47
 conectarea cablurilor 35, 47
 VMT 32, 44